(Film Viện Đại học Cornell)

Thêm những bằng chứng vi phạm trầm trọng ngưng bắn của Cộng Sản :

CỘNG QUÂN TẤN CÔNG 18 GIỜ 30 PHÚT QUANH KONTUM

● VÒNG ĐAI HUẾ BỊ CỘNG QUÂN PHÁO KÍCH 488 ĐẠN SÚNG CỐI ★ CỘNG QUÂN CÒN TẤN CÔNG BÌNH ĐỊNH VÀ PHƯỚC LONG ▣ TỔNG CỘNG 70 CỘNG QUÂN ĐÃ ĐỀN TỘI TRONG 24 GIỜ QUA VỚI 119 VỤ VI PHẠM

★ KOMPONG CHAM BỊ QUÂN KHMER ĐỎ TẤN CÔNG 3 MẶT

SAIGON 7-9:Trong khoảng thời gian từ 6giờ sáng hôm 6-9 đến 6g00 ngày 7-9 Cộng quân vi phạm lệnh ngưng bắn thêm 119 lần.

Sau đây là những hoạt động đáng kể nhất của chúng :

KONTUM : Trong khoảng từ 9g 55 sáng 6-9 đến 4g30 sáng 7-9cộng quân tấn công và bắn súng cá nhân vào vị trí [illegible] vị trí trong vùng [illegible]a TN 13ca Tây và 9ca ĐB tỉnh Kontum.

Các cuộc tấn công đã bị đẩy lui.

Kết quả có 27 Cộng quân bị hạ và 9 vũ khí bị tịch thu. Phía ta có 2 binh sĩ tử thương và 14 bị thương.

BÌNHĐỊNH: Trongkhoảng từ12g05 đến 22g10 ngày 6-9. Cộng quân tấn công vào 3 vị trí của ta trong các vùng Tây Bắc và Tây Tây Nam Quan cùng 5ca ĐN quận Phù Mỹ. Lực lượng ta đã đẩy lui các cuộc tấn công và đã hạ 29 Cộng quân cùng tịch thu 6 vũ khí và 30 lựu đạn. Phía ta có 7 binh sĩ bị thương.

PHƯỚC LONG: Lúc 9g30 sáng 6-9 cộng quân tấn công 1 thành phần DPP trong vùng 15 ca ĐB quận Lộc Ninh. Cuộc tấn công đã bị đẩy lui. Kết quả có 14 Cộng quân bị hạ và 9 vũ khí bị tịch thu. Phía ta có 5 binh sĩ bị thương.

THỪA THIÊN: Trong khoảng từ 19g10 đến 22g10 ngày 6-9 Cộng quân pháo kích 488 quả đạn súng cối và 8 vị trí của ta trong các vùng ĐN và TN thị xã Huế. Các cuộc pháo kích gây cho 5 binh sĩ ta bị thiệt mạng và 8 người khác bị thương.

Tại Chương Thiện từ chiều đêm tối 6-9 Cộng quân pháo kích 70 đạn súng cối vào các quận Long Mỹ, Kiến Thiện và Kiến Long gây cho ta 1 bị thương.

Xem tiếp trang 8 A

DÂN TRUNG CỘNG VẤT VẢ SUỐT ĐÊM NGÀY

Đào hầm hố, giao thông hào chuẩn bị chiến tranh với Nga

▣ 1.000.000 quân Nga hàm sẵn ở biên giới TC

BẮC KINH 7-9 (UPI) — Đặc phái viên Sylana Foa của UPI trong một bản tin từ BK đánh đi hôm thứ năm cho hay rằng các nhà lãnh đạo TC hiện ngày một đề cảnh giác đối chuẩn bị chiến tranh với Nga và 8 người khác bị thương.

Tại Chương Thiện từ chiều đêm tối 6-9 Cộng quân pháo kích 70 đạn súng cối vào các quận Long Mỹ, Kiến Thiện và Kiến Long gây cho ta 1 bị thương.

Xem tiếp trang 8 D

Năm thứ chín ● Số 2.570

THỨ BẢY 8-9-73 ★ 12 THÁNG 8, NĂM QUÝ SỬU ★ 8 trang giá 35đ

tiền tuyến

TIẾNG NÓI CỦA QUÂN DÂN MIỀN NAM TỰ DO

Chủ Nhiệm
PHẠM XUÂN NINH

TÒA SOẠN .
Điện thoại : 99.533 — 40.271 (QS)

TY QUẢN-LÝ và THỊ-SỰ
140, Lê-Lai Saigon 2—Đ.T. : 96034

Như tin đã loan hôm qua, một số tù binh ở VN không thuộc quốc tịch Mỹ đã được Hoa Kỳ tuyên dương.
HÌNH TRÊN : Một số cựu tù binh Mỹ, Phi Luật Tân, Tây Đức, Gia nã Đại đang vui đùa tại nhà một cựu tù binh Mỹ.
(Ảnh SAS)

một ngày xa hoà-bình

Tính đến 6 giờ sáng
7-9-1973
Cộng quân vi phạm ngưng bắn
23.573 vụ
Gây cho chiến sĩ ta :
8 817 tử thương
11.155 bị thương
2.528 mất tích
THƯỜNG DÂN :
1.490 chết
4.067 bị thương
1.546 bị bắt cóc
Cộng quân đền tội :
32.554 tên bỏ mạng
Ta thu : 1.924 súng cộng đồng
10.694 súng cá nhân

Tổng Thống dự lễ cầu hôn cố Giám Mục Nguyễn văn Hiền

SAIGON (VTX).— TT Nguyễn văn Thiệu lúc 18g30 hôm 6-4 đã đến Vương Cung Thánh Đường để Thánh lễ đồng tế cầu hôn cho Thực Ông Giám mục Simon Hoà Nguyễn văn Hiền.

Đức Cha Simon Hoà Nguyễn văn Hiền Giám Mục Địa phận Đà Nẵng từ trần hồi 6 giờ sáng hôm qua, (5-9) sau cơn bệnh tại Bệnh viện Hồng Đức Saigon, hưởng thọ 67 tuổi.

Xem tiếp trang 8 I

CÁC KẾ HOẠCH GIA GỐC LÍNH ĐỀ NGHỊ :

Phát động chiến dịch "Tay cày tay súng"

VỪA LO ĐÁNH GIẶC VỪA CANH TÁC

● Nguồn lợi về nông phẩm rất dồi dào và mau thu hoạch kết quả. Nếu được hướng dẫn khuyến khích, quân và dân sẽ phấn khởi chăm lo canh tác

SAIGON (VTA) 7-9.— Các kế hoạch gia lão lực gốc quân nhân vừa đề trình chính phủ một đề nghị nhằm làm sống lại phong trào «tay cương» ngày tại khắp các đơn vị hậu cứ của Quân lực VNCH, nhằm là tại những khu vực xa xôi nếu lành.

Một nguồn tin thông thạo cho hay đề nghị này trên nếu chính phủ chấp thuận thì tất cả các đơn vị quân đội trên toàn quốc sẽ tức khắc phát động mạnh mẽ phong trào «tay cương» qua các công tác khẩn hoang trồng hoa màu vệ bắp, khoai, ... một công tác cần thiết cho nền kinh tế hậu chiến.

Theo các kế hoạch gia quân đội, thế giới hiện nay đang lâm vào tình trạng khẩn hiếm nông sản, tình trạng bị bóp nghẹt hàn hàm trầm trọng, thực phẩm thiếu hụt. Cho nên việc nâng đỡ và khuyến khích các đơn vị hậu cứ của quân đội khẩn và canh tác nông phẩm trong giai đoạn này phải được chính phủ lưu tâm. Quân lực VNCH với trên 1 triệu binh sĩ, chưa kể gia đình của họ, trong thời gian rảo rỗi khi hòa bình trở lại đã chính phủ cho những người đủ hạn tuổi được giải ngũ, thuộc đội vẫn còn một lực lượng đông đảo, và đây mới chính là giải nghĩa cho ngân sách quốc gia.

Để giải quyết phần nào gánh nặng đó, theo đề nghị của các kế hoạch gia quân đội, chính phủ nên áp dụng kế hoạch cho tất cả binh sĩ được luân phiên hoàn chuyển, theo từng đơn vị mà địa phương, có phần nửa lo nhiệm vụ hành quân, phần nửa giữ an ninh lãnh thổ.

Phần nửa còn lại sẽ «tay cày tay súng» cùng ra ngoài đồ gieo trồng lúa việc.

Những người lính «tay cày tay súng» này một phần lo giữ an ninh cho dân địa phương canh tác, một phần họ cũng tự khai hoang làm cày trồng hoa màu như dân để tự gia tăng hoa lợi thực phẩm cho đơn vị và gia đình họ, giảm được phần chi tiêu so với đồng lương quá kém trước đây vì giá ngày càng leo thang. Đồng thời với việc điều của người lính cùng làm việc với nông dân, mức sản xuất chắc chắn sẽ gia tăng gấp bội, không đây được an tâm canh tác, không bị ám ảnh bởi sự khủng bố, giết chóc chung quanh.

Kết quả sẽ là nền kinh tế hậu chiến được phát triển mạnh mẽ, nhằm tiết kiệm ngoại tệ, giảm bớt nhu cầu nhập cảng, tăng gia xuất cảng, tăng thêm lợi tức quốc gia, tăng thêm lợi tức cho binh sĩ, tăng thêm lợi tức cho nông dân, tăng thêm lợi tức cho

THỦ - ĐOẠN BẮC - HÀN

Đối với CS đạt đến mục đích là tối hậu, mặc dầu phải xử dụng bất cứ thủ đoạn nào. Thủ đoạn có đó sáng kiến của CS cũng bất cần niềm là thành công theo đường lối của họ.

Và CS Bắc Hàn cũng không đi ngoài định luật nói trên.

Những người hằng lưu tâm đến cuộc đối thoại giữa Nam và Bắc Hàn, do sáng kiến của Nam Hàn tiếp theo các cuộc hội đàm của Hồng Thập Tự 2 miền, và thể hiện qua Thông Cáo chung ngày 4-7-72, nếu sự chú tâm của họ càng ngày càng gia tăng mỗi khi đại diện hai miền gặp nhau thì nỗi thất vọng của họ càng ngày càng sâu và sau mỗi cuộc mưu toan của Bắc Hàn muốn phá vỡ cuộc đối thoại.

Và thủ đoạn mới nhất của Cộng Sản Bắc Hàn là lợi dụng vụ Kim Dae Jung. Trong một buổi phát thanh trên đài Bình Nhưỡng ngày 28 tháng 8 năm 1973, Kim Yung Ju, đồng Chủ tịch Bắc Hàn trong Ủy Ban Phối Hợp Nam Bắc, con người chưa từc nào hiện diện tại các buổi họp, đã lên án ông Lee Hu Rak, Đồng Chủ Tịch Nam Hàn trong Ủy Ban Phối Hợp, Giám đốc Cơ quan Tình Báo Trung Ương đã bắt các Kim Dae Jung, Nhà lãnh tụ Bắc Hàn cho toàn bộ là sẽ không bao giờ nói chuyện với Lee Hu Rak nữa, như thế là trái với các điều khoản trong thông cáo chung, và đơn phương làm ngưng trệ cuộc đối thoại Nam Bắc Hàn.

Lý do của Bắc Hàn nêu ra rất lạ vô cùng, khi mà cầu chuyện Kim Dae Jung không ăn nhập gì đến các cuộc hội đàm Nam Bắc. Cả Nhật Bản và Đại Hàn đang điều tra về vụ nổ trên, và còn phải chờ xem kết quả cuộc điều tra như thế nào.

Và như vậy, thì sự thật của ý đồ của CS Bắc Hàn lợi dụng vụ này như thế nào ?

Để tìm ra câu trả lời, chúng ta phải nhìn trở lại diễn tiến các biến cố kể từ tháng Ba năm nay.

Sau khi bác bỏ đề nghị họp tính hợp lý của Nam Hàn là mở rộng cảnh cửa xã hội hai miền, và từ chối chỉ thảo luận về những vấn đề liên quan đến quân sự CS Bắc Hàn đã cho xâm nhập những cán bộ võ trang và cả điệp viên vào miền Nam. Họ đã xét hại những binh sĩ trong các sự mạng hòa bình tại vùng phi quân sự, và bắt đầu trở lại tuyên truyền bằng phát thanh tại vùng giới tuyến. Vào cuối tháng sáu, khi Tổng Thống Phác Chánh hy đề nghị cả Nam và Bắc Hàn đều gia nhập liên hiệp Quốc, một sáng kiến mà toàn thể thế giới đều hoan nghênh, CS Bắc Hàn lại lập từc bác bỏ đề nghị này, và đề nghị việc thành lập một «Liên Bang Đại Hàn», một giải pháp không thể chấp nhận và cũng không thể thực hiện được chỉ có mục đích muốn phá vỡ tư thế mạnh mẽ và nền an ninh vững chắc của Đại Hàn. Vào tháng 7, CS Bắc Hàn triệu tập các Ủy ban Văn Phòng hàng tháng như Nam Hàn đề nghị. Và mới đây, họ đã làm tiêu tan hy vọng trao đổi các phái đoàn lực sĩ Nam Bắc Hàn, khi họ đăng ra ngoài Đại Hội Thể Thao Đại Học tại Moscou khi có đại diện của Nam Hàn tham gia.

Với tất cả những dữ kiện nêu trên, ai ai cũng phải công nhận rằng quả thành Bắc Hàn không muốn cuộc hội đàm giữa hai miền Nam Bắc tiến triển. Hành động của họ thật ra chỉ là đường lối hoàng sự trước dư luận quốc tế càng ngày càng gia tăng trong việc ủng hộ đề nghị của Tổng Thống Phác Chánh Hy trong bàn tuyên ngôn ngày 23 tháng 6. Và họ cũng xử dụng những thủ đoạn không đúng, là tìm cách có lập Ông Lee Hu Rak, như vậy để làm lay chuyển hệ thống bảo vệ an ninh của Đại Hàn là Cơ Quan Tình Báo Trung Ương, khi mà dư luận báo chí về vụ Kim Dae Jung, có chiều hướng tạo tâm trường là chính Tình Báo Đại Hàn đã chủ mưu vụ này, các ông Kim Dae Jung.

Sau cùng, thủ đoạn của Bắc Hàn là vận động cho chiến thuật của họ trong phiên nhóm Đại Hội Đồng Liên hiệp Quốc sắp đến về vấn đề Đại Hàn, CS Bắc Hàn muốn giải tiêu Ủy Ban Thống Nhất và Tái Thiết Liên Hiệp Quốc, vì Ủy Ban ban này chủ trương phải duy trì sự hiện diện của Quân đội Huề kỳ tại Đại Hàn.

Dân chúng Đại Hàn không thể bị Cộng sản lừa bịp trong âm mưu đen tối này. Ước vọng của họ là thống nhất đất nước, và không có trở ngại nào vững chắc ngăn chặn con đường này được. Mặt khác, chính phủ Đại Hàn cũng quyết tâm tiến triển con đường thống nhất, và không từ bỏ mọi cố gắng nào để cuộc hội đàm được tái diễn trở lại. Lee Hu Rak, Đồng Chủ Tịch Nam Hàn trong Ủy Ban Phối Hợp đã lên tiếng kêu gọi Đồng Chủ tịch Bắc Hàn rút lui lời tuyên bố đơn phương nói trên. Nếu trường hợp Kim Yung Ju từ chối thì Lee Hu Rak tại đề nghị hay thành lập một ủy ban Phối Hợp mới, bằng cách thay thế tất cả các nhân viên phái đoàn nếu hai miền đều đồng ý.

Và một lần nữa, Đại Hàn đang ở trong thế tấn công, và Bắc Hàn phải trả lời.

Và không bởi Bắc Hàn đang mưu toan những thủ đoạn nào sắp đến, nếu thật thành chúng ta còn phải quan tâm đến những thủ đoạn của họ.

★★★

HÀNH CHÁNH GIẢN DỊ, NHÂN DÂN THOẢI MÁI

Sắc lệnh ấn định quy chế đặc nhượng đất thôn quê thuộc khối công sản tư dụng Q.G.

LTS. — Thủ Tướng Chánh Phủ vừa ký Sắc lệnh số 146 SL/PTNN-ĐĐ ngày 24-8-75 ấn định quy chế đặc nhượng đất thôn quê thuộc khối công sản tư dụng quốc gia. Sau đây là nguyên văn Sắc lệnh kể trên :

(Tiếp theo)

ĐIỀU 36. — Việc thu nhận đăng ký đơn và viên yết cáo thị được thi hành y theo thể lệ Điều 29 và 30.

ĐIỀU 37. — Trong thời gian bảy (7) ngày sau khi mãn hạn niêm yết vỹ ban Đặc nhượng tỉnh phải nhóm họp với sự hiện diện của đương đơn để cứu xét hồ sơ mở cuộc đấu trả tại chỗ về tỉnh trưng phân đất và tỉnh cách công sản, đề nghị giá tiền, khối cùng các điều kiện đặc biệt cần ghi thêm vào điều kiện sách.

Chậm nhất là bảy (7) ngày sau khi Ủy Ban đã hợp bàn phê nhận viên tham và đề nghị của Ủy ban cũng phải được chuyển về Tổng Nha Điền Địa sau khi Tỉnh Trưởng duyệt khảo.

Hồ sơ được tiếp tục xét xét như đã ấn định tại Điều 32.

ĐIỀU 38 — Khi điều kiện sách được duyệt y, đương đơn phải đóng tiền kỷ quỹ bằng một phần (1/4) giá tiền khởi ghi trong điều kiện sách trong vòng bảy (7) ngày kể từ ngày nhận được giấy cho nạp tiền.

Nếu trúng đấu, tiền kỷ quỹ được tính để khấu trừ vào số tiền phải đóng lần thứ nhứt đề cập tại điều 45 sau đây. Nếu không trúng đấu trọn số tiền dự nạp được hoàn lại, ngay sau cuộc đấu giá

ĐIỀU 39. — Cuộc đấu giá được thông báo bằng một bố cáo đăng trên Công báo và hai tờ nhật báo được phép đăng các bố cáo pháp đình, và niêm yết tại công sở xã nơi đất tọa lạc, tại tỉnh hành chánh Tỉnh và tại trụ sở Tổng Nha Điền địa.

Bố cáo này phải ghi rõ :

— Sự chỉ định sở đất ;

— Giá tiền khởi, các điều kiện và thể thức cần bản :

— Ngày giờ và địa điểm mở cuộc đấu giá.

— Nơi và thời hạn nạp đơn xin tham dự cuộc đấu giá :

— Nơi tham khảo điều kiện sách.

Bố cáo phải được đăng niêm yết trễ nhất là 1 tháng trước ngày mở cuộc đấu giá.

Thời hạn thâu nhận đơn được ấn định phải chậm đi trễ nhất là mười (10) ngày trước ngày mở cuộc đấu giá.

ĐIỀU 40. — Thể nhân hay pháp nhân hội đủ điều kiện muốn tham dự cuộc đấu giá phải nạp :

— Đơn theo mẫu của Bộ Phát Triển Nông Nghiệp và Điền Địa:

Chứng chỉ khả năng tài chánh:

— Văn kiện chứng minh theo điều 6 nếu là công ty hay xí nghiệp :

— Biên lai đóng số tiền kỷ quỹ nói tại Điều 38.

Đơn và các văn kiện định kèm cũng được đăng ký và cấp biên nhận.

ĐIỀU : 41. — Tại mỗi tỉnh sẽ thành lập 1 Ủy ban có nhiệm vụ đấu giá đất đặc nhượng có thành phần như sau:

— Trưởng Ty Điền Địa Chủ tịch

— Trưởng Ty Thuế vụ : Ủy viên

— Trưởng Ty Nông nghiệp: Ủy viên

— Trưởng Ty Thủy lâm hoặc Trưởng Hạt: Ủy viên

Trưởng Ty Thủy Lâm: ủy viên

ĐIỀU 42 — Phiên họp đấu giá mở dưới theo ngày giờ ấn định. Cuộc đấu giá tiến hành theo các thể lệ hiện hành.

Được tạm coi là trúng đấu, người trả giá cao nhất trong thời gian canh mãi. Tuy nhiên người lập hồ sơ xin mở cuộc đấu giá có quyền, trong thời hạn bảy (7) ngày sau ngày kết thúc đấu giá, khai chịu trả thêm một phần năm (1/5) giá đấu cao nhất đề được coi là trúng đấu.

ĐIỀU 43. — Trong trường hợp không có ai xin tham dự đấu giá hoặc có những khiếm khuyết vào ngày đấu giá, chỉ cần sự hiện diện duy nhứt của người đã nạp hồ sơ xin khởi thì người trúng đấu với giá tiền khởi ghi trong điều kiện sách tăng thêm năm phần trăm (5o%).

ĐIỀU 44. — Biên bản đấu giá cùng hồ sơ phải gởi về Tổng Nha Điền địa ngay khi mãn hạn bảy (7) ngày nói tại Điều 42.

Trong mọi trường hợp kết quả thật thọ cuộc đấu giá chỉ được công bố sau khi Bộ Phát Triển Nông Nghiệp và Điền địa duyệt y biên bản và ký Nghị định tạm trung.

ĐIỀU 45. — Việc đăng tiền trúng đấu đất công phu phí, được thực hiện theo Điều 33. Tuy nhiên, nếu người trúng đấu không đóng đúng hạn phần tiền trúng đấu và các phụ phí trong phần kỳ đầu thì người việc thu hồi Nghị định tạm trung, số tiền kỷ quỹ bị tịch thu và trong vòng hai (2) năm đương sự không được phép tham dự các cuộc đấu giá đất đặc nhượng khác.

ĐIỀU 46. — Cuộc đấu giá cũng có thể được tổ chức do sáng kiến của Bộ Phát Triển Nông Nghiệp và Điền Địa hoặc do đề nghị của Tỉnh Trưởng được bộ này chấp thuận.

Thành phần hồ sơ gồm có :

— Văn thư của Tổng trưởng Bộ Phát Triển Nông Nghiệp và Điền địa hoặc cấp được ủy quyền, khởi xướng cuộc bán đấu giá hoặc chấp thuận đề nghị của Tỉnh.

— Họa đồ.

— Dự án khai thác (trường hợp trên năm mươi (50) mẫu.

— Sơ thảo điều kiện sách

ĐIỀU 47 — Sau thời gian niêm yết cáo thị như đã dự liệu tại Điều 30, thủ tục sẽ tiến hành như tại các Điều 37, 39, 40, 41 và 42.

Trong trường hợp chỉ có một (1) người dự phiên họp đấu giá, người này được tạm coi là trúng thầu, nếu chịu trả theo giá tiền khởi tăng thêm năm phần trăm (5%).

Nếu không có người nào dự đấu chính quyền hủy bỏ hồ sơ bán đấu giá hoặc định hoãn một hay nhiều lần, mỗi lần cách khoảng ít nhất bốn mươi lăm ngày (45), kể cả việc sửa đổi điều kiện sách, hoặc hạ giá tiền khởi.

Sửa sửa đổi điều kiện sách và sự hạ giá tiền khởi phải được Bộ phát triển Nông nghiệp và điền địa chấp thuận trước.

TIẾT IV : Kiểm soát việc khai phá đất trưng khẩn và cấp quyền thực trưng

ĐIỀU 48. — Thời hạn tạm trưng được tỉnh kể từ ngày khẩn chủ nhận được nghị định hay Quyết định tạm trưng.

Thời hạn tạm trưng mà khẩn chủ không nạp hồ sơ xin xét đất thì Tỷ Điền Địa sẽ cho lập biên đề tính trong trường khẩn phí tồn do khẩn chủ chịu. Trong trường hợp này, khẩn chủ không được hưởng sự gia hạn.

(CÒN TIẾP)

SỐNG VỚI HÌNH BÓNG EM

— 43 — ✡ HAN SUYIN — M. CHI dịch

Tự trong sâu thẳm của tâm hồn, có vẻ như tự anh anh không biết I điều gì cả.

Và Anne đưa mắt nhìn Rahit, từ đầu tới chân, từ cằm tới đầu. Mái nâng phập phồng. Nhưng không phải do sự thèm muốn mà đây chỉ là biểu hiệu của I về ngọc nhiên, ngạc nhiên thêm I lần nữa. Trong cái cử chỉ đó nàng có vẻ gần như đề thương mặc dù vẻ trò I người đàn bà chưa thoả không cho phép nàng tỏ ra đáng yêu.

•Hãy giải thích cho những người đàn ông này biết rằng anh là I thi sĩ, Anne nói với I giọng yếu điệu, I giọng nói không chấp nhận sự trái lời.

— Ngoài những câu nói giúp làm đẹp cho những sự xảy ra cho con người, con người còn có thể nói gì về những điều đó nữa đây? Những con trâu cổ sần lòng kéo những gánh nặng những nếu chúng không được thưởng. Phải, họ đã sống như thế cho đến tận ngày hôm nay.

Và, bây giờ, nhà thơ ơi, đừng lại phải cho họ những lời nói nữa rồi. Nhưng những lời nói giải thoát họ với khoảng thời gian cũ ở trước mặt họ.

Những lời nói giúp họ tách rời với những gì mà họ gọi là quá khứ và chỉ là sự rẹp nối những chữ.

Những lời nói giúp họ can đảm và cho phép họ chấp nhận những gì họ lo lắng sẽ xảy đến, ngoài con lụt.

Đặng Tư, Chủ của sự Bất diệt.

Rahit nói :

•Hãy cho tôi I điều thuốc đã. Bây giờ, tôi không thể sống tốc nên I bài hát khi không hút thuốc. Bài hát phản ánh những tư tưởng của tôi cần phải có cảm hứng để ra khỏi miệng. Tôi cần thuốc như con chim non cần người ta dẫy ra khỏi tổ để bay và trông thấy đôi cánh được nước khỏe và cứng cáp ; nhưng, sau đó cánh nó cần đến cũng chẳng bao lâu. Trước khi tôi lên phố, tôi đã có vậy. nhưng bây giờ thánh phố đã cho tôi cái nhu cầu đó khiến tôi quên mất là tôi đã xen vào giữa những lời nói và cảm miệng.

Sau đó bài ca du dương của tôi bay lên I đưa trôi do chính nó tạo ra, như thế chiếc điều của I đứa trẻ không đòi hỏi, để tự giữ mình, I con gió nổi sáng không gian.•

Philippe nói : •Sylivie đã bỏ rơi anh, phải không ? Nàng đã bỏ rơi anh lúc ở trong rừng phải không •.

Anne nói : •Rahit, tôi muốn thấy họ khỏi sở, Tôi đã đau khổ lâu quá rồi. Hãy hát đi, và họ sẽ trở nên khỏe khoắn dưới mắt tôi trong hoi thở của bài hát của anh•.

Nhà chiêm tinh : •Rahit, người ta nói rằng chỉ có Ami nói của nhà thơ là đám khinh re số mệnh, gợi lại quá khứ và phủ nhận dự nâng. Ba người nay đã nói thật lâu về tình yêu, nhưng nỗ không phải là thi sĩ và tình yêu đã chạy trốn hy. Rất tốt hay ca ngợi tình yêu đi•.

Rahit nói: •Không có tình yêu sung sướng hay đau khổ, trước sáng nay dự oán không có I tình yêu vô ích. Chỉ có tình yêu đồng đẳng mọi hưu dưới mọi hình thức, và tất cả chúng ta đã sống trong bóng ram của thứ tình đó. Tất cả mọi mọi tình điều có I giá trị riêng biệt và không có mọi tình nào hoàn toàn cả. Cũng như cây cối trong rừng nhận gầm khuôn mặt của đã sôi, cũng như thời gian dự mang vuốt của nó ra, vô xa lạ khuôn mặt của tình yêu, làm mọi mất của nó và nhìn chặt mọng nó lại.

(CÒN TIẾP)

Tạp ghi

Tràn bao ý thơ ?

● *Thấy có em gái trên mục này đã tả cảnh chợ Saigon chiều thứ 7 lưng bừng rộn rịp quá, nên nhân một hôm em ghé qua tòa soạn bèn rủ cô mãn chuyến xuống đường ra chợ Bến Thành để xem lại sự thề ra sao tại nơi còn cứ điểm lệ này. Đã lâu rồi, tuy làm nghề Quản Gia, Viện trưởng viện Nhà Bếp, nhưng kẻ này chỉ dám đi quan sát và mua sắm ở các chợ nhỏ lân cận mà ít khi có can đảm đi lượn phố Saigon. Đó cũng là phương cách thắt lưng buộc bụng ở hình thức thấp. Kể từ khi Nàng vật giá đã lối thở xa lia bến cũ để em cầm theo ông Tổng Ngọc leo lên Apollo, kẻ này cũng ngao ngán luôn cảnh phồn hoa đô hội, dập dìu tài tử giai nhân của Saigon tràn bao ý thơ.*

● *Vào trong chợ Bến Thành, vẫn hàng bày hàng treo la liệt có phần sung mãn hơn xưa. Thứ nào cũng chóa con mắt, thứ nào cũng làm động trái tim. Nhưng ghé hàng nào hàng ấy cũng rên la ế quá. Nghe hàng ế lại mừng, tưởng được dịp mua rẻ, nào ngờ ế thì ế, giá ngọc vẫn cứ treo cao. Hàng họ thứ nào cũng leo thang. Đã vậy người bán còn dùng giấy cao su mà kéo giá, bằng cách nói thách cao khẳng khiếp. Chiến dịch nói giá thách quá cao tại chợ Saigon hình như được lôn lại theo truyền thống buôn bán lâu đời tại đây, đồng đều và ăn rập ghê lắm. Mặt đôi giày thường giá độ 1 ngàn bạn có thể nghe nói thách giá từ 2 đến 3 ngàn rưỡi, một chiếc áo giá độ ngàn hai có thể nói thách đến giá 3 ngàn. Một thách 2, thách 3, thách 4. Yêu bóng của là dám trả giá mua lắm ngay !*

● *Một vài hàng cũng có treo bảng liệt kê giá hàng. Nhưng đó chỉ là một thứ trang trí dùng để làm duyên với ông kiểm soát kinh tế mà thôi. Vì vậy bạn sẽ thấy cái giá nêu trên bảng so với giá nói thách, giá lên thật, hệ như nó lui xa vào đi cùng, có vào thời ông kinh tế còn để chèm đi bán bị với lũ trẻ con. Vì vậy bạn cũng đừng thèm tốn sức ép con mắt nhìn lên bảng giá đừng thắc mắc tại sao thiên hạ cứ bán quá giá. Vì càng nhìn, càng so sánh, bạn sẽ thấy kinh tế nhà ta chưa nhẹ nặng lắm. Đó vậy mới có chuyện mãn kinh kẻ ông nói gà bà nói vịt, trống đánh xuôi kèn thổi ngược lung tung càng làm đau nhức đầu đau lưng Đội thêm.*

● *Trên đây là giá bán, bây giờ kể có người bán. Có lần kẻ này nghe ở một xứ văn minh, họ sáng chế ra cô bán hàng bằng người máy. Nghe đâu có này cũng biết chào mời lịch thiệp vồn vã, biết nói cám ơn v.v... Ở đây chúng ta có vào tiệm ảnh Bảy Chà, tuy đa ảnh đen đúa, nhưng vẻ khoa buôn bán kẻ như anh ăn đứt, lịch sự, ngọt ngào. Kẻ này cũng có nghe nói đến cách buôn bán đề tương của đàn bà Nhật. Nhưng riêng tại trong chợ Saigon, bạn có sơi bóng điện 1 ngàn oát cũng tìm ra rất hiếm những người mẫu buôn bán kẻ trên.*

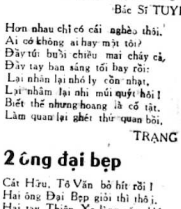
Bạn nghe người bán nói thách giá quá cao. Bạn rét tư ? Bạn không thốt lời ra đời, bạn lặng lẽ rút ém, hoặc bạn e đề trả chưa tới giá. Lập tức bạn sẽ thấy sắc mặt người đẹp đổi màu, nỗi con thịnh nộ sát khí đằng đằng, kẻ đó bạn sẽ được nghe cả trăng chữ nghĩa... không hợp vệ sinh tí nào.

● *Giả bán người bán đã vậy, tới cách bán còn dực dáo hơn. Việc mua bán tại đây thật thà như đếm (1), cầm cân nảy mực đàng hoàng. Nhưng bạn hãy nên để cao cảnh giác đi. Bạn đến mua 1 chục cam. Cam Cái Bè to trái, ửng chín ngọt ngon. Trả giá, lựa đếm xong, trong khi bạn lui hui moi tiền trả, người ta cũng vừa sắp cam vào bao giấy trao cho bạn. Có lần có bạn tới mua như vậy nhưng đến khi về nhà giở bao ra, những trái cam chín mọng đã biến mất, thay vào đó chục cam xanh non chua lè, mà bạn ấy không hề mở tay vào chọn lựa khi mua, có khi đem chục trái cây mua về, chỉ cần sự ở một tí, một chục 12 sẽ còn lại 1 chục 10. Đó là cách biến hóa thần sầu của cách mua bán thật như đêm !*

● *Còn cát cân ở chợ này thì sao ? Cân tây, cân ta, cân Mỹ đủ thứ. Nhưng có lần gặp cảnh đánh chửi nhau ngoài chợ, tôi mới biết ra người bán cũ cân dùng tí đôn bằng đá là một kỉ lô thức ăn mang về nhà sẽ chỉ còn 700 gờ ram !*

Ôi đồn phép của các bàn tay buôn bán nhiệm mầu ! Rõ ra bên trong của «Saigon đẹp lắm, tràn bao ý thơ» vẫn còn bao nhiêu thứ lam bực bội quá !

BÀ QUẢN GIA



✡ TRẠNG ĐỚP phụ trách

Than nghèo

Cái khó theo nhau mãi thế thôi,
Có ai hay chi một mình tôi ?
Bạc đầu ra miệng mà mong được,
Tiền chưa vào tay đã hết rồi.
Vay nợ lắm khi trăn nước mắt,
Chạy ăn từng bữa to t mồ hôi !
Biết thân thiu thảo trước đi làm quách,
Chẳng kỷ không thông cũng cầu bồi.

TỪ DIỄM ĐỒNG

Khoe nghèo

(Kính tặng anh VŨ BẰNG và Bác Sĩ TUYỀN)

Hơn nhau chỉ có cái nghèo thôi.
Ai có không ai hay mặt tôi?
Đây tối bữa chiều mai chẳng cả,
Đây tay ban sáng tối hay rồi:
Lại nhân lại nhỏ ly cồn nhạt,
Lại nhân lại nhỏ mũi quyết hôi !
Biết thế nhưng hoang là cố tật,
Làm quan lại ghét thứ quan bồi.

TRẠNG ĐỚP

2 ông đại bẹp

Cát Hưu, Tả Khổng bỏ bít rồi !
Hai ông Đại Bẹp giỏi thì thôi ;
Hai tay Thiên Xạ lăng xin khí
Nếu tầm gương nhìy thế giới toi,
Mươi tạ mỗi ông [illegible] tự ngày.
Oc kia đôi lấy [illegible] cơm sạy,
Thân Đăng kính [illegible] hai ông quá
Cao thủ vô lâm [illegible] lắt nước nhảy
Lăng vân đan [illegible] với Lăng Nghiêm.
Cũng bởi Trời kia khéo bụ e duyên,
Cầm bút mười ông nghiên đến chín !
Thằng nào không nghiện nó là Tiên.
Nghiện rượu thực ra chẳng tốn hao,
Nhiều tiền rượu thuốc, rượu ngâm cao.
Ít tiền rượu lậu, rượu ngâm mít
Có kém chi đâu lại ngợt ngào.
Đánh bạc đôi khi có đỏ, đen.
Có thua, có được cũng đôi phen.
Có cay, có cả, có thu thủ.
Lép túi chầu ra thủ cũng nên.
Mê gái tốn tiền cũng khoái thay
Khoái mồm lại khoái cả bàn tay.
Tán hươu tán vượn mồm như mật,
Nâng Đĩa tay chàng sáng yuyệt nay...
Ba cái thú nây Thú Tự Do,
Có tiền thì thú không nâm co,
Nó không hành hạ ngay như Phiện,
Cai nó khóc ra thật chẳng ngờ.
Thuốc phiện cai thì Phải thật gan.
Ta đã có chết chẳng thèm than,
Ta không sợ Nó là ta thang.
Ta sợ Bà Đàm sự mới cam.

TRẠNG ĐỚP

Bên lều

(Tặng Bà L. Phương)

Bên lều nhỏ, đôi ta ngồi ngắm,
Gió thảng qua, lạnh thấm cả người
Kẻ vai chuyện vang vui tươi,
Hân hoan tâm sự, thấy đời lên hương
Nhìn giống nước, thăng dường trôi mãi
Sát bên bờ, nước lại trào lên.
Một vài cọng rác nổi bềnh,
Theo giống nước chảy, bấp bềnh lo đỡ.
Lòng khoan khoái ngồi mơ tưởng mãi
Tâm hồn ta, niều lạc nơi đâu.
Tay cầm tay, một hồi lâu,
Chuyện trò vui vẻ, mặt đầu rầy tư.
Hớp nước ngọt, tư ở thấm giọng,
Tha tâm hồn, bay bông trôi mây.
Nhìn xem cảnh vật đam say,
Cuộc đời tươi đẹp, con ai hơn mình.
Đo an đã, linh đình, sáy đó,
Thật neo quay, lại có bánh mì,
Lại rất cử việc ăn cơ.
Nu cười cái cụng, cón chi khoái hàng.
Ở mạc sự, lăng xăng chi mệt,
Cứ ta tà, miên nét ngay thôi,
Cược đời khoe lam ai ôi.
Ngắm nhìn, đồng ngồi tự nhiên.

NHAN KIM DƯƠNG

Được Tướng Quân Khu 4 trực tiếp đôn đốc :

MIỀN TÂY TIẾP TẾ SG 20.000 TẤN GẠO TRONG 2 TUẦN

● Mỗi ngày Miền Tây đều chở lên Saigon trên 1.000 tấn gạo giao cho Tổng Cuộc Tiếp Tế để phân phối cho Quân, Công và Cảnh Sát.

SAIGON (TV) 7-9— Miền Tây mua lúa gạo tại các tỉnh miền Tây đã tiếp tế cho thủ đô Saigon và giao cho Tổng Cuộc Tiếp Tế đã được thực hiện 1 cách tốt đẹp nhờ sự đôn đốc trực tiếp của Thiếu Tướng Tư Lệnh Quân Khu 4 và sự hợp tác sốt sắng của các vị Tỉnh Trưởng.

Các thương gia mễ cốc tại Saigon đã nhận xét như trên trước số lượng gạo từ miền Tây tới lên Saigon trong 2 tuần lễ vừa qua. Các thương gia mễ cốc tại Saigon cho biết từ ngày 24-8 tới 6-9 mỗi ngày đều có trung bình trên dưới 1000 tấn gạo được chở lên Saigon và số lượng kỷ lục tiếp tế gạo tiêu thụ tại Saigon trong 1 ngày đã đạt được với 4602 tấn mỗi trong ngày 30-0-73.

Được hỏi về tình hình thu mua lúa gạo tại miền Tây hiện nay, giới chức thẩm quyền tại Đô Kinh tế cũng có nhận định lạc quan như các thương gia mễ cốc. Ông Đỗ Hữu Ngọc, phụ tá Tổng Trưởng Kinh tế đặc trách Tiếp Vận trong cuộc thảo luận phát viên TV cho biết : Các thương gia mễ cốc kỷ giao kèo bán gạo cho Nhà Nước đã xử dụng cả 2 khương tiện chuyên chở đường bộ và đường thủy để chở gạo từ các tỉnh miền Tây lên Saigon giao cho Tổng cuộc Tiếp Tế. Ông Đỗ Hữu Ngọc xác nhận tự ngày 24-8 đến 6-9-73 đã có tất cả ngôi 20 ngàn tấn gạo từ miền Tây chở lên Saigon kể cả 200 tấn vừa nhập khẩu tại đường Nguyễn Duy, Cholon.

Vẽ số gạo từ Định Tường chở lên Saigon chiều ngày 4-9 phải chở tới ngày 6-9 mới được nhập khẩu tại đường Nguyễn Duy, ông Phụ tá Tiếp Vận cho biết số gạo này chỉ có 200 tấn, không phải 2.000 tấn như một vài tờ báo đã loan tin. Theo ông Ngọc, việc nhập khẩu số gạo này hoàn toàn trở về chuyên viên kiểm phẩm ghi nhận số lượng tại Định Tường giao cho Tổng cuộc Tiếp tế là gạo mới hay cũ tươi và ẩm, tất để đồng cực và mau hư. Ông Đỗ Hữu Ngọc cho biết nhân viên TCTT không thể tiếp nhận số gạo mới nói trên nếu không có sự thỏa hiệp của cấp đặt điều chánh quyền Tỉnh Định Tường. Theo ông Ngọc, số gạo mới nói trên đã được nhập khẩu ngày sau khi có một vị Thiếu Tá đại diện Tiểu Khu Định Tường.

Mặt khác, nguồn tin từ Tổng Đô Chánh cho biết người ký giao kèo bán cho Nhà Nước, các thương gia mễ cốc trong mấy ngày vừa qua đã chở từ miền Tây lên Saigon 700 tấn gạo đủ loại để cung cấp cho thị trường tự do theo giá chính thức đã được Tổng Đô Chánh ấn định. Nguồn tin trên cho biết Tổng Tư Lệnh Quân khu 4 đã chỉ thị cho các Tỉnh cung cấp cho thị trường tự do tại thủ đô từ 25 tới 30 ngàn tấn gạo trong tháng 9-73 và gạo cho TCTT trong tháng 9-73 là 35 ngàn tấn. Vẫn theo nguồn tin trên, sau khi đã ấn định giá gạo bán sỉ và lẻ tại Đô Thành, ông mại bản Tổng Đô Chánh sẽ phổ biến danh sách và địa chỉ các tiệm bán gạo theo giá chính thức để dân chúng có thể mua gạo dễ dàng theo giá đã được ấn định.

THỂ THAO

VNCH đoạt thêm 1 Bạc về Quần Vợt đơn nữ

● BÓNG BÀN : Ta đoạt huy chương bạc về đôi nam và đơn nam.

● Tổng sắp về huy chương tính tới 8 giờ thứ sáu TGB đân đầu

TÂN GIA BA 7-9 (AP)— Việt Nam hôm thứ năm đã đoạt 1 huy chương bạc về quần vợt đơn nữ. Cô Suthaninae Sirikaya của Thái đoạt huy chương vàng. Nguyễn thị Thìn (VN) huy chương bạc. Radhika Menon và Etilim kheow Suar (Mã Lai) huy chương đồng.

Như vậy tính cho tới chiều ngày thứ năm, VN đã đoạt 1 huy chương vàng, 7 huy chương bạc và 7 huy chương đồng.

Tờ Tân gia Ba hiện đang dẫn đầu với 35 vàng, 43 bạc và 37 đồng. Thứ thư ahi với 34 vàng, 20 bạc 21 đồng. Miến Điện 27 vàng 18 bạc 1 đồng Mã 25 vàng 32 bạc 8 đồng. Cam bốt 7 vàng 8 bạc 10 đồng. VNCH 1 vàng 7 bạc, 3 đồng. Ai Lao đang chết vỡ 0 vàng, 4 bạc 2 đồng.

Về bóng bàn, chúng ta đang đoạt chiết hy vọng vì ở ngày thứ Năm, trong trận bán kết giải bóng bàn Nam vô địch giữa Việt Nam và Đại tháng Soung Pah wah (Mã Lai) với tỷ số 3-2. Hoc bị dân trước 0-2 với 14-21 18-21, nhưng đã quật khởi thắng liên 3 ván sau với kết quả 21-19, 21-11 và 21-19 ở giai đoạn nam. Lê văn Ich và Trần thanh Dương (VN) đánh Keong Tah Song và Lum He Peng (Mã) để đang trong 3 ván 21-15, 21-19 và 21-16. Tuy nhiên Bàn tin trên cho biết tổng số huy chương các nước tranh tài đoạt được tính tới nay như sau :

	Vàng	Bạc	Đồng	Tổng số
Tân gia Ba	39	44	39	122
Thái Lan	34	22	24	80
Mã Lai	27	32	44	105
Miến	27	18	15	57
Cam Bốt	7	10	18	35
VNCH	1	9	14	24
Ai Lao	0	5	1	6

Các kết quả kỷ thuật khác trong ngày thứ năm
XEM TIẾP TRANG 6 H

tiền tuyến
TIẾNG NÓI CỦA QUÂN DÂN MIỀN NAM TỰ DO
Năm thứ 9 ★ số 2.570 ★ Thứ Bảy 8-9-1973 ★ (12 tháng 8 năm Quý Sửu)

Tiếng chuông thứ hai

DB LÝ HIỀN TÀI VÀ VỤ ĐẤT Ở CAM RANH

SAIGON— Trong tờ báo đề ngày 1-9-1973, nhơi trang Thời Báo có loan bản tin của hãng TV «300 gia đình tại Cam Ranh biểu tình chống hành động cướp đất của I Dân Binh. Nói dung bản tin cho biết thêm hành động đó là của Dân Biểu ly Hiền Tài.

Nay, qua I vào thư chính thức với nhóm bốt lực phụ kèm của DB Lý hiền Tài gửi cho bốn báo, chúng tôi được biết, sở dĩ có chuyện trên là vì một số người bị hiểm cả nhân muốn triệt hạ uy tín DB Ly hiền Tài nâm trong một âm mưu chính trị nào đó.

Thế theo lời yêu cầu của DB Tài chúng tôi xin nói lại như là tiếng chuông thứ hai về nội vụ.

Các quầy hàng QTV sẽ bán cho mỗi gia đình QN 45 kí gạo

KHÔNG PHÂN BIỆT CẤP BẬC TỪ BINH SĨ TỚI TƯỚNG LÃNH ĐỀU ĐƯỢC MUA

SAIGON 6-9 ((VTX)— Nguồn tin từ Cục Quản Tiếp Vụ cho hay kể từ ngày 20-9-75 trăng tháng, các Trung tâm Bán Lẻ và các quầy hàng Quản Tiếp Vụ sẽ bán cho mỗi gia đình quân nhân thuộc lực quân và địa phương quân 45 kí lô gạo. Không phân biệt bậc lớn hàng binh sĩ đến tướng lãnh và không phân biệt nhiều con hay ít con.

Cục Quản Tiếp Vụ cũng lãnh thêm trách nhiệm yêm trợ gạo gia đình Quân Nhân gồm Chủ lực quân, Địa phương quân tại Quân Khu 1, 2 và mỗi số tỉnh cùng đơn vị tại Quân Khu 3. Gạo do Bộ Kinh tế chuyên nhượng lại qua hệ thống phân phối của Tổng cuộc Tiếp tế, Riêng việc yêm trợ gạo cho gia đình Nghĩa quân sẽ do các Tỉnh đảm trách, với gạo do mua tại địa phương.

Vẫn theo nguồn tin trên, giá cả chuyển nhượng nói trên được ấn định như sau : gạo nhập cảng 140000 100 ki-lô, gạo nội địa 12.000đ 100 ki-lô. Phí tổn chuyên chở sẽ được thêm vào giá cả nói trên. Số tăn biệt về giá cả trên hiện mà chuyển nhượng lại sẽ do Ngân sách Quốc gia đài thọ. Việc mua gạo Quản Tiếp Vụ không có tính cách bắbbược và phải được thanh toán bằng tiền mặt khi mua.

Người thụ hưởng muốn xin thể gạo QTV cung được ấp dụng cho thể tực thông thường danh cho thể QTV. Đơn vị trưởng lãn gia đình cho nhân sinh trực thuộc có giá đình và gạo của Chiến Binh đã lên bản quầy hàng QTV liên hệ để được cấp thẻ gạo.

Các Trung tâm Bán lẻ và Quầy hàng QTV sẽ mở cửa ngày 20-9-1973 để bán gạo cho gia đình quân nhân theo giá biểu nêu trên. Thể gạo phân thành 12 khung ghi trong tháng năm, và khi mua gạo thăng nào các Trung Tâm Bán Lẻ và Quầy hàng QTV sẽ đó phân vào khung đó.

Việc chuyển nhượng gạo lại cho gia đình quân nhân với giá rẻ hơn thị trường là một sự ưu đãi biệt của Chính phủ đối với quân nhân. VI vậy, các cơ quan các cấp xuất trong hệ thống tiếp nhận, phân phối và kể cả các người thụ hưởng có nhiệm vụ ngăn chặn tối đa sự lạm dụng, mua đi bán lại để lấy lời, khai gạo nước thu của giá tạo để lấy các khẩu phần gạo. Vụ động các khẩu phần không có người mua v.v.

Cục Quản Tiếp Vụ cho biết thêm quân nhân và phạm các cơ lạm dụng trên đây sẽ bị phạt tối đa về kỷ luật và bị áp dụng các biện pháp chế tài nặng nề.

ĐANG CỨU XÉT VIỆC GIA HẠN CẤP CĂN CƯỚC CHO CÔNG DÂN SINH 1958

SAIGON (TV) 7-9 – Giới thẩm quyền trung ương hiện đang cứu xét việc gia hạn cấp thẻ căn cước cho công dân sinh năm 1958, theo đó mỗi cấp gia giới lập phép.

Phân đông những công dân trong lứa tuổi trên đều nay chưa lập được thủ tục cấp thẻ căn cước đều ở trong tình trạng không có giấy khai sinh hoặc thực dân chưng vùng chiến nạn.

Trong I vấn thư gửi Tổng trưởng Nội Vụ và Chuẩn Tướng Tư Lệnh CSQG DB Nguyễn minh Phú cho Kiến, riêng tại tỉnh Kiến Phong, số công dân trong hạn tuổi trên chưa lập được căn cước còn khoảng hơn 1000 người.

Đã giản dị hóa thủ tục cấp thẻ căn cước cho những công dân trong hạn tuổi trên. Bộ Nội vụ đã ra thông tư 2165 ngày 7-5-73 là những công dân không có giấy khai sanh hoặc thẻ xin chứng thư thế vì khai sinh của Quản trường kiến Thăm phát Hòa giải cấp để gộp trình vào hồ sơ xin cấp căn cước thay vì trên

nguyên tắc tối cả các công dân xin căn cước phải nộp giấy khai sanh mới hợp lệ.
Tuy nhiên, theo DB Nguyễn minh Phú—các Quận trưởng tại địa phương
XEM TIẾP TRANG 6 L

Vụ khắt nhượng ở HỐC MÔN TRỞ RA TÒA ĐẠI HÌNH

Thủ phạm : 3 năm tù ở

SAIGON– 7-9.— Nhắc đến chuyện ách của bộ Chiến Hữu của có hàng xóm mà trở thành phe nhân là ba con Hóc môn như ngày ra vụ án tình hồi hăng ma cả gia đình có gái đến bà trụ tố ra Tòa Đại Hình về tội cố ý đả thương có dự mưu khiến nạn nhân phải tàn phế vĩnh viễn.

Ở Tòa dưới, bà mẹ Phạm thị Canh 5 năm cầm cố, ông bố Phạm v. Phạm thị Bưởi bị 3 năm tù và có con gái Phạm thị Bưởi bị 2 năm tù trên. Các bị can chống án nên nội vụ được phúc xử trước phiên Đại hình sáng qua.

Trước tòa, bà Trần thau qui quyết lối 5 giờ sáng ngày 15-11-70 bà cần đang ngồi nhà bếp là hốt hoảng : «mẹ ơi». Ý thì bà chạy xuống thấy

XEM TIẾP TRANG 6 V

Khi các bà đòi lật đổ chánh phủ

SANTIAGO 5-9 (UPI)— Phụ nữ trung lưu đòi hỏi «hành mi cho con cái chúng tôi» đã tổ chức một cuộc tuần hành khắp các đường phố ở Santiago hôm thứ tư để kêu gọi lật đổ chánh phủ của tổng thống Salvador Allende.

Ban tổ chức đã tiên đoán có hàng ngàn phụ nữ tham dự cuộc tuần hành khóng dây 24 giờ, sau khi các công nhân khuynh tả tổ chức 1 cuộc biểu tình trong thế tại Thủ đô để kỷ niệm năm thứ 3 ngày thành lập chế độ Mác-xít tại Chile.

Các cuộc biểu tình lần này cho thấy cố sự can xét sâu xa tại quốc gia đó hồi trên đây giờ các đảng viên lao động khuynh tả của Allende và lao động trung lưu.

Nhiều phụ nữ biểu tình treo bố với bảo chế hàm thứ ba rằng: «Chúng tôi không có bánh mì để cho con cái ăn. Chúng tôi không có thuốc chữa trị khi chúng đau ốm. Chúng tôi không có quần áo để che thân, chúng tôi không có mái nhà để ẩn trú».

Hộ đã tổ các chính phủ đã biểu

XEM TIẾP TRANG 6 D

NĂM 1973 TÌNH HÌNH THỰC PHẨM trên toàn thế giới RẤT BI THẢM

ROMA 5-9 (UPI) Tổng giám đốc tổ chức lương nông quốc tế (FAO) hôm thứ tư cho biết tình hình thực phẩm thế giới trong năm 1973 tệ hại nhất từ khi độ nhị thế chiến chấm dứt.

Ông Addke H. Boerma cho biết trong phần mở đầu của bản dự thảo sơ bộ đề tổ chức trong cuộc nghị cứu kết - hàng năm rằng «tình hình thực phẩm thế giới trong năm 1973 thật khó khăn và bi thảm nhất từ khi đệ nhị thế chiến chấm dứt.

Ông Boerma cho biết thêm tiết tiết các vụ mùa đã gây thất thiệu trong các vụ mùa ở nhiều quốc gia.

Mức sản xuất thực phẩm và canh nông được dự đoán là giảm bớt 10/o trong năm 1971.

XEM TIẾP TRANG 6 D

ĐIỆN ĐÀ NHÌM SẼ VỀ PHAN RANG – CAM RANH

SAIGON 6-9 (VTX)— Kỳ sự Thương Mại Nhường, Tổng Trưởng Công Chánh hôm nay cho biết việc thiết lập các đường dây dẫn điện Đà Nhìm-Phan Rang-Cam Ranh là dự án chính của Bộ Công Chánh trong năm nay.

Trong chuyện đi quan sát hệthống Thủy điện Đa Nhim tại Đalat, ông Tổng trưởng Công chánh con cho biết, dự án này tạo tại quan trọng nhưm cung cấp điện năng cho vùng Phanrang và khu kỹ nghệ Cam Ranh mà Hoa Kỳ mới trao trả cho VNCH. Dự án thiết lập các đường dây dẫn điện này sẽ hoàn tất vào cuối năm 1974.

Ngoài ra, theo ông Tổng Trưởng Chính Phủ Nhật đã viện trợ 365 triệu Yen để tài chính và tu bổ các đường dây chuyển tải có điện thế 230KV từ Đa Nhim về Saigon cũng

XEM TIẾP TRANG 6 C

TÂM QUỐC RỪNG

★ hồi ký của HẢI XUYÊN SƠN ★

Nhưng Bay Kiến vẫn không sợ sí, không tìm mà cứ lần lần quan hệ với cô con gái kia.

Lá cờ quan vừa gạnh, vừa ghét nhìn Bay Kiến bằng nửa con mắt tỏ vẻ thờ ơ lạnh nhạt, nhưng kỳ thực thì họ bí mật theo dõi Bay Kiến trong trong đường đời.

Xét cho cùng cơ quan,chỉ bộ cũng có khác khe, có những người ghét đi mạnh vào con đường xôi mà cái huyết thống của chúa và trở thành một thằng loạn... luân.

Rồi I hôm Bay Kiến bị bắt tại trận.

Cơ quan lại p... I phe nhỉ tổng nhi kên, Nhưng lần này thì Bay Kiến trở nên ảnh đăng phi thường.

Nhà đệ nhất lãnh tụ Tây Thạc tuyên bố :

Bao giờ anh ba bỏ chị Nga thì tôi bỏ... của tôi. Thế là không ai làm được cả.

Lúc bấy giờ Tiên I Hồ đã lên ngôi Thủ tướng nên I cái chưng lại xử nhân với Bay Kiến, thành thử ta Tém Hồ rất được nhân tâm. Bởi chỉ bên bờ lũng thái bình, tâm hướng an cư lạc nghiệp.

Tuy vậy dự đăng cấp Bay Kiến cũng vẫn cần những tay tiêm phắc tiêu cho chúng nó. Họ lên và tìm cấp gạo cho Bay Kiến.

Họ lãnh khẩu phần vẽ chia cho Bay Kiến, Cái gì Bay Kiến không được cấp phát thì họ làm tăng lên

XEM TIẾP TRANG 6 X

Phơ

Chuyện miền Nam mình

086- *Người Công-sản chuyên-môn hành-động giả-dối xảo-trá nên chữ-nghĩa họ dùng cũng cố ý-nghĩa tương-tự.*

Ví dụ như chuyện đi cầu-viện ở Nga-sô của Lê Duẩn và Phạm văn Đồng, ai cũng biết là cả một sự thất bại lớn lao (bị Nga khước từ mọi viện-trợ quân-sự) nhưng mới đây,khi Duẩn về Hà-nội CSBV đã dán-cành một cuộc đón tiếp thật trọng thể để khoả-lấp nỗi nhục-nhã chua cay, và đài Hà-nội không để khoả-lấp nỗi nhục-nhã đó ,hoàn-thành tốt-đẹp cuộc ngưng mồm khi bão rằng Duẩn đã ,hoàn-thành tốt-đẹp cuộc đi thăm hữu-nghị Liên-sô' ! Đài nầy còn thêu-dệt vụ Lê-Duẩn đến năm vạ cả tháng ở Nga-sô là... 'nghỉ tại Liên-sô theo lời mời của Ban chấp-hành Trung-ương đảng CS Liên-sô'!

Đi cầu-viện mà 'nghỉ cả tháng ở nước đó'là cái quái gì ? Ai cũng biết CSBV đang thiếu thốn đủ thứ sau ngày kỷ-kết Thoả-hiệp Ba-lê, nhất là chiến cụ để tiếp-tục tái-phát chiến-tranh ở miền Nam. Vậy mà Lê Duẩn sang Nga nghỉ cả tháng để chơi sao?

Trong khi đó, Phạm-văn-Đồng cũng hợp hội-đồng với các đồ báo-cáo kết-quả chuyến đi xin viện-trợ ở Nga, TC và một số các nước cộng-sản. Ấy nhiên kết-quả không bao nhiêu, nên đài Hà-nội mới cũng văn-chương mê-hồn-trận để che lấp sự thất bại bằng những câu lắt-léo như :«Hội-đồng chính-phủ đánh giá cao vô nhiều việc hoạn-nghênh tốt đẹp của cuộc đi thăm ...» (!) Phải đánh giá cao, vì những việc hoan-nghênh tốt đẹp coi bộ thấp lắm!

Nhưng tất cả sự cay đắng ê-chề có lẽ đã được chứa đựng trong đoạn cuối bản tin của đài Hà-nội. Đài nầy kết-luận: «Đề phát huy kết-quả tốt đẹp của cuộc đi thăm, hội-đồng chính-phủ (CSBV) đã thảo-luận và quyết-định những biện-pháp cụ-thể nhằm xử-dụng có hiệu-quả nhất viện trợ và thực-hiện tốt nhất vế hợp-tác kinh-tế với các nước anh em, đẩy-mạnh sự-nghiệp xây-dựng chủ-nghĩa xã-hội».

Như vậy có nghĩa là viện-trợ không còn dồi-dào như trước nữa nên CSBV mới phải lo xử-dụng có hiệu-quả, và viện-trợ chỉ nhằm vế kinh-tế mà thôi chứ không có vấn-đề quân-sự. Hoặc là có viện-trợ quân-sự thì cũng vừa đủ để CSBV dàn áp những cuộc nổi dậy của nhân-dân miền Bắc mà thôi. Đó là khúc cạnh thất-bại lớn của chuyến đi xin-viện trợ của Duẩn và Đồng.

Người ta có thể hiểu rằng: tất cả những chiến-cụ còn lại sau ngày kỷ-kết Thoả-hiệp ngưng-bắn Ba-lê 27-1-73,CSBV đã lén lút đưa vào Nam một phần lớn để chờ dịp tái-phát chiến-tranh. Do đó, CSBV mới phải đi xin thêm chiến-cụ để có thể đánh vế lâu vế dài. Nhưng có Nga và TC vì đã bắt tay với Mỹ nên không muốn ủng-hộ CSBV trong việc gây chiến, phá vỡ Thoả-hiệp Ba-lê nên đã khước từ mọi viện-trợ quân-sự mà CSBV yêu-cầu.

Tuy nhiên, CSBV vẫn có thể dưới dể gây chiến, vì họ không bao giờ từ bỏ âm-mưu thôn-tính miền Nam VN. Đó là điều mà chúng ta đang thấy rõ.

KẸO ĐỒNG

Trao gắn huy chương, tuyên dương công trạng tại Bộ Cựu Chiến Binh

Trong tuần lễ vừa qua, thêm 16 cán binh CS tìm tự do tại Bình Định và Quảng Tín

SAIGON (6-9)— Một buổi lễ Tuyên dương công trạng và gắn huy Chương cho nhân viên không công Bộ Cựu Chiến Binh, đã được tổ chức sáng qua 5-9 tại Bộ dưới sự Chủ tọa của Thiếu Tướng Hồi hữu Phạm văn Đăng, Tổng Trưởng Cựu Chiến Binh, nhân kỷ niệm Đệ tứ chu niên ngày thành lập Nội các Trần thiện Khiêm.

Ngồi lối trên thể nhân viên các cấp dịp này, ông Tổng Trưởng Cựu Chiến Binh đã khen ngợi tinh thần phục vụ hăng say và tự hợp thanh thế của quân thể Quân Nhân công chức, khiến cho mọi công tác được hoàn mỹ.

Ông Tổng Trưởng cầu chức nhân viên đã đóng góp khiến, nhiều nghị lực để vượt qua khó khăn trong giai đoạn đầu tranh nây.

Sau lễ chào Quốc kỳ,Đại tá Hồi hữu Trương văn Xương, Phụ Tá Tổng trưởng tổng kết thành tích của Bộ Cựu Chiến binh trong 4 năm qua. Sau đó, đại diện toàn thể quân cán chính đã tăng hoa mừng ngày ông Tổng Trưởng điều khiển đại giadình Cựu Chiến binh được 4 năm.

Tiếp theo là lễ gắn huy chương cho viên chức hữu công.

Hiện diện trong buổi lễ còn có 1 số quan khách ngoại quốc.

11 Cán binh Cộng Sản tìm tự do trong tuần qua

QUI NHƠN 6-9— 11 cán binh Cộng sản đã tìm tự do trong tuần lễ cuối tháng 6 vừa qua tại Bình Định và Quảng Tín có 7 quân vụ. 1 chính trị và 3 thuộc thành phần khác.

Từ năm 1973 đến nay, tại Bình Định đã có 403 cán binh CS tìm tự do và tính từ ngày ban hành chánh sách chiêu hồi đến nay tại Bình Định, Qui Nhơn có 12.691 người đã trở về với hàng ngũ quốc gia. Hội đã mang nạp cho chánh quyền địa phương 880 súng đủ loại.

XEM TIẾP TRANG 6 K

Vạch trần tội ác CS từ sau hiệp định ngưng bắn

Đồng bào Quận Tam Quan mít tinh lên án CS vi phạm ngưng bắn

● ANH HỒ ghi

QUI NHƠN— Gần 1.000 đồng bào tại quận Tam Quan tỉnh Bình Định đã họp mít tại quận lỵ lên án Cộng sản đã vi phạm ngưng bắn sáng thức chào nhân dân lành. Cộng quân đã phão kích vào nơi đông dân cư tại quận lỵ này gây cho 7 người chết và 16 người bị thương.

Dịp này, một đại diện dân chúng đã lên diễn đàn bày tỏ nỗi phẫn uất trước hành động khủng bố đã của CS và kêu gọi mọi người hãy đoàn kết chặt chẽ để giữ gìn thôn ấp cùng chân dung những vụ phá hoại của CS khát máu.

Hiện diện trong buổi lễ có ông Phó Tỉnh Trưởng đại diện Đại Tá Tỉnh Thị Trưởng sở tại Trung Tá Tiểu khu Phó Tiểu khu Bình Định và 1 số đông quan khách.

Biện pháp thuế vụ

SAIGON 6-9 (VTX)— Cuộc bán đấu giá động sản tại căn nhà 458 đường Hai bà Trưng Saigon của ông Bửu sinh Nghiêm chủ lò bánh mì «B.V.N» hôm thứ năm 6-9 đã thu được 5.701.000đ số tiền thiếu thuế của Chánh Phủ từ năm 1967 đến 1969 là 35.047.555đ theo tin Tổng Nha Thuế Vụ, cuộc bán đấu giá khởi điểm lúc 10 giờ dưới sự chứng kiến của ông Giám Đốc Nha Thuế trực thâu và sự điều động của Hồ gia viên Lương văn Bảy.

Tổng Nha Thuế Vụ cho hay mặc dù đã nhiều lần cảo tri và ấn hạn cho đương vụ nhưng chỉ thâu được 200.000đ và như vậy ông Bửu sinh Nghiêm vẫn còn thiếu 34.847.555đ. Tổng Nha Thuế Vụ buộc lòng phải áp dụng biện pháp mãi động sản của đương vụ để bù vào số thuế thiếu.

Theo biện pháp này, ngân sách chánh phủ đã thu được 29.146.555đ vì trong thời gian nếu không thanh toán, Tổng Nha Thuế Vụsẽ tiếp tục cho phátmại bátđộng sản để bù vào số thuế còn thiếu.

1-10 : cúp nước những nhà không chịu trả tiền

SAIGON (VTX) 6-9—Saigon Thủy Cục cho biết vì có quá nhiều nhà tiêu thụ nước tranh tiền nước Gia Định, Hóc Môn và Thủ Đức chưa chịu thanh toán tiền nước cho Saigon Thủy Cục sẽ tổ chức 1 thanh tra nước đặc biệt tuần tự đóc từng đường ống tại các nhà này.

Những nhà tiêu thụ nước của thiên nước nên đến ngay khu Thủy Cục gần đó thanh toán các tiền nước và cũng nên viên của khu Thủy Cục Gia Định phải được điều động vào công tác cúp nước đặc biệt này, sẽ phát chậm tự hàng thăng trong việc mở nước lại cho các nhà trả xong nợ tiền nước.

Saigon Thủy cục tuyên bố kể từ 1 tháng 10 tới, những nhà trả nước mà không trả tiền nước sẽ bị cắt nước và nếu vẫn không trả tiền nước còn thiếu, 1 tháng sau đó sẽ bị gỡ thủy lượng kế.

Chứng chỉ hợp lệ tình trạng thuế vụ thay thế chứng chỉ không thiếu thuế

SAIGON 6-9 (VTX)— Tổng Nha Thuế Vụ hôm nay cho biết chứng chỉ hợp lệ tình trạng Thuế Vụ có tác dụng không khác chứng chỉ không thiếu thuế như hồ sơ bổ sơ xuất ngoại hoặc bổ hàng đổi với ngoại kiều mở cơ sở kinh doanh.

Tổng Nha Thuế Vụ cho biết, việc xử dụng chứng chỉ hợp lệ thuế vụ rất giản dị, không cần phức tạp như từ trước tới giờ, đồng bào cần xin chứng chỉ này có thể đến Sở Tài liệu, số 115 Võ di Nguy Saigon sẽ được chỉ dẫn tường tận.

Dịp này, Tổng Nha Thuế Vụ cũng cho biết nguồn tin do 1 số bào phát hành ngày 6-9-1973 theo đó chứng chỉ Hợp lệ Thuế vụ được dùng như chứng chỉ Hợp lệ quốn dịch để xuất trình cho Cảnh sát khi đi đường là 1 nguồn tin hoàn toàn thiệt và có căn cứ.

THẮC MẮC KHIẾU NẠI

XIN ĐƯỢC ĐIỀU TRA CỨU XÉT LẠI TRƯỜNG HỢP CON TRAI BỊ CHẾT OAN

Bà Nguyễn thị Thân, cán cước số 06692559 cấp tại Vĩnh Bình ngày 2-9-70. hiện ngụ tại ấp Đại Thạn. Xã Vĩnh Kim, Quận Cầu Ngang, Vĩnh Bình xin Trung Tướng Tổng Thanh Tra Quân Lực VNCH cho mở cuộc điều tra cứu xét một việc oan ức cho gia đình Bà.

Theo sự tranh bày của bà Phẩm thị con trai bà tên Trần văn Đẩy, Nghĩa quân, số quân 54-927324 đơn vị Tiểu đoàn Biệt Động Điệp thuộc xã Vĩnh kim quận Cầu Gang đã chết trong lúc thi hành nhiệm vụ nhưng không được quy trách công vụ.

Bà Phẩm xin được mở cuộc điều tra vì trong khi một đoàn viên Nghĩa quân sau được mang lưu đơn đi là cả hàm đọa đầu chồng, con Bà đã cùng với mấy anh em đồng đội ra cản thiệp để tước vũ khí của người này, nhưng bị y bình tung lựu đạn làm chết luôn một lúc 4 đồng đội.

Sau đó, ông QuanTrưởng tới thăm gia đình Xã Trưởng nằng nỉ và yêu cầu hãy nhìn nhận Bà Xã Trưởng đã thi hành phận sự mình là phải chịu trách nhiệm trước giới oan và được giải oan và được gì là Chết vì Tổ quốc và được tổ quốc ghi ơn.

XIN SỐ CẤP DƯỠNG TỐ PHỤ VÌ CON TỪ TRẬN ĐÀ TRÊN 4 NĂM

Bà Nguyễn thị Thiệu(lấy tên chồng)565 tuổi,thẻ căn cước số 516.9023 cấp tại Đà Đăng ngày 18-8-1970 hiện cư ngụ tại Khu Phố Cư Xương ấp 1, xã Ninh Hòa Nông xin được liên lạc với đứa chế của em ruột là Đại úy Mai ngọc Triệu. P5-BTL.QDL. Kbc.4109 Khiếu nại có I đứa con trai duy nhất (không có con gái) tên Ng. xuân Thanh, cấp bậc Trung úy trở xi hệ quân 65-201.992 phục vụ tại Trung đoàn Bộ Binh. Năm 1958 con bà bị lữ trận tại Quảng Ngãi Ngày sau khi con bà bị tử trận Bà đã làm đơn xin được cấp dưỡng Tổ phụ và sau 4 năm vẫn chưa được cấp số nên bà có đến Trung đoàn 5 Bộ binh thăm tại đây cho biết đã gửi hồ sơ đây đã vào Hưu bổng thuộc Bộ Cựu Chiến binh theo phiếu gửi số 3732-T-1-P5-QTQS/HT ngày 20-9-1969 rồi, thêm vào đó Trung Đoàn 5 bộ binh một phiếu tuỳ số 0892/TRD5/BI/HT ngày 25-2-1972 gửi Nhà Hưu Bổng và cấp dưỡng nhưng cho đến nay vẫn chưa có kết quả.

Vì hoàn cảnh bà hiện nay có độc lại ngoài nghề nấu bánh để duy trì cuộc sống, và chẳng tối xin tiền lược nội dung đơn khiếu nại đã nhờ viết để tác chứng sau khi cùng nhận đơn xin số cấp dưỡng tổ phụ của bà kết quả như thế nào, và mọi sự liên lạc xin theo địa chỉ đã được ghi trên.

ĐỌC ĐÂY ĐỌC ĐÂY ĐỌC ĐÂY ĐỌC ĐÂY ĐỌC ĐÂY ĐỌC ĐÂY ĐỌC ĐÂY

BÁC SĨ TRỰC

Thứ bảy 8-9-1973 buổi trưa từ 12g đến 14g30
buổi chiều từ 16g đến 19g đến 7g Chủ nhật

— Đường ngọc Tăng An Điềm CHOLON
— Đường đông Mỹ 543/4 Phan đình Phùng SAIGON
— Nguyễn thanh Long 5 đường Trần nhật Duật SAIGON

Bộ Y tế tuyển dụng 1 số Nha sĩ

SAIGON 6-9 (VXT)— Bộ Y tế sẽ tuyển dụng 1 số Nha sĩ giữ việc cho Bộ và các cơ quan chính phủ trên toàn quốc với tính cách toàn thời gian.

Về điều kiện tuyển dụng, các nha sĩ phải tốt nghiệp trong niên khóa 1972-73 và các năm trước tại Việt Nam hay ngoại quốc.

Các hồ sơ dự tuyển phải được trong tay tới Sở Nha Khoa ABộY tế trước ngày đến hết ngày 30-9-73. Các hồ sơ gồi bằng đường Bưu Điện sẽ không được cứu xét.

Ngoài ra, Nam ứng viên phải được điều tiên tại chỗ vì lý do gia cảnh ngoại quốc. Nam ứng viên phải được miễn quân dịch hoặc hoãn quân dịch.

Các ứng viên phải gửi hồ sơ gồm I đơn viết tay gửi ông Tổng Trưởng Y Tế, 1 bản sao chứng chỉ tốt nghiệp(mang bản chính theo để kiểm nhận và bản sao chứng chỉ tính trung quốn dịch (đối với nam ứng viên).

Mua heo lâm thịt phải chịu thuế TVA

SAIGON 6-9 (VTX)— Tổng Nha Thuế vụ cho hay việc mua heo đem vào lò sát tân nhà để thịt vẫn phải đóng thuế tri giá gia tăng và nếu không thi hành người mua heo sẽ bị chế tài theo luật định.

Tổng Nha Thuế vụ nhắc lại theo tinh thần bản tin của văn phòng Phó Tổng Thống ngày 6-8-73, Thuế Tri Giá Gia Tăng chỉ được miễn đối với những nhà buôn lẻ trực tiếp cho dân chúng.

Việc mua I con heo đem bụ thịt tại lò sát sinh không phải là mua để tiêu thụ mà là một hành động thương mại mua để bán lại, như vậy, theo Tổng nha Thuế vụ người mua heo vẫn phải chịu thuế Tri Giá Gia tăng.

Một sở vật dụng bằng nhựa bị kiểm soát

SAIGON 6-9 (VTX) – Do quyết định của Bộ Kinh Tế cấm việc sử dụng chai, lọ hoặc vật dụng chứa đựng làm bằng chất Polyvinyl Chloride để đựng thức uống có chất rượu. Tòa Đô Chánh từ nay sẽ cho biết suất chất chế các xưởng chế tạo và buôn bán vật dụng bằng nhựa đã tuân các vị phạm kể trên.

Mọi sự vi phạm qiu trên sẽ bị nhân viên công lực Đô thành lập biên bản và trừng phạt theo luật định.

Nghị định số 357-BKT-NKT-ND ngày 25-8-73 Bộ Kinh tế đã cấm các nhà sản xuất, các nhà nhập cảng loại rượu và thức uống có chất rượu đựng trong chai, lọ v.v.. làm bằng chất Polyvinyl Chloride.

gia đình tiền tuyến

LINH-TRANG
PHỤ TRÁCH

Bài vở Thơ xin gởi về: Hộp thư số 4
Nhật báo Tiền Tuyến — Saigon

Câu chuyện bạn gái:

THÂN MẪU QUÝ YÊU

★ Người mẹ là bà tiên nhiệm mầu trong việc gìn giữ nếp sống tốt đẹp trong gia đình.

★ Những cô con gái tới tuổi cập kê càng rất cần có bà mẹ hiền dịu cảm thông theo dõi chăm sóc hướng dẫn chu đáo, dù bà rất bận lo việc sinh nhai vất vả không thể thờ ơ trong bổn phận thiêng liêng dành cho con cái.

● TÍ-QUẠU

(Tiếp theo)

— Má nghĩ xem bà già của hắn khó dằm dằm vậy mà hắn dỗi con lớn con dầu đó má. Con khỏ thêm đi. Người ta hỏi xưa có mực mẹ chồng đi xem mắt con dâu, còn con thì bị gởi con phải "xem mắt" mấy bà già chồng trước cái đã.

Má em cốc vào đầu em đau điếng. Mấy tên bạn của em, em chỉ thấy có mẹ của tên Dũng móc áo là hiền hậu hơn hết ấy. Nhưng mà nói chung, em chỉ chấm được có 1 mình má em là number one. Mấy con bạn của em, em thấy mẹ của tụi nó sao kỳ kỳ lạ lạ. Tối ngày cứ quần quật lo ăn lo nỗng lo cho gia đình không à, còn tụi nó thì thôi, muốn làm gì làm. Nói như vậy không phải là chê, nhưng ít ra phải để ý đến con cái tí chớ ly. Nhất là có con gái lớn trong nhà thì như bom nổ chậm, phải lo hết mình lận cơ. Má em ngoài những chuyện lo ăn uống may mục cho tụi em, má còn lo cả chuyện tâm tình nữa. Mấy lần thấy em mặt dầu đu ít ăn biếng nói là má em bắt em vào phòng để "khai" ngay xem chuyện gì mà dung nhan ủ rột. Và thế là lần hỏi mọi thắc mắc được giải tỏa ngay và tâm hồn em trở lại phơi phới. Em có thằng em trai năm mi nó 17 tuổi. Kẻ ra nó cũng dang vào lứa tuổi dậy thì, nên cậu ta cũng bắt đầu biết đến bạn gái.

(CÒN NỮA)

ĐẸP NGƯỜI ĐẸP NẾT

MẸO VẶT

★ Muốn hoa tươi lâu và nước trong bình hoa không bị thối, bạn hãy nhỏ vài giọt dầu long não vào bình và quấy đều.

★ Cà tomate đóng hộp, mở ra không dùng hết, muốn khỏi mốc bạn hãy đổ 1 lớp mỡ nước hoặc dầu ăn lần trên.

★ Thịt bò mua về không ăn ngay mà trong nhà không có tủ lạnh thì bạn hãy giữ theo cách sau đây! •bọc miếng thịt vào trong 1 miếng vải sạch đã nhúng dấm trước. Nhớ là vải cần phải thật sạch và vắt nước dấm cho thật ráo. (khô)

— Nên vắt chút xíu chanh vào nước xả quần áo, quần áo của các bạn sẽ trắng, không bị vàng ố.

ĐÔNG THANH

HOA THƠM

Đàn bà — Đàn ông — Tình yêu — Cuộc đời

★ TITI LG góp nhặt

★ *Nên cười trước khi được hạnh phúc vì sợ rằng phải chết mà không được cười*

Labruyère

BUỒN VUI ĐỜI BẠN

VIẾT NGẮN

★ PHẠM NGỌC TỐC DÀI

(Tiếp theo)

★ Anh — anh đang nghĩ gì về em? cứ nói thật cứ nghĩ thật với lòng mình — Ghét em ư?

THƠ

Tuổi mười sáu

mười sáu tuổi em vẫn thường
mơ mộng
ngắm trăng sao và thường
bước chân nai
vẫn lặng yên khi giọt buồn bỡ ngỡ
ru đuổi bắt hay giận hờn vội
nắng
mười sáu tuổi em vẫn thường
hay khó
để bỗ lau nước mắt khóc cho con
thật êm đềm cho mắt *trường*
mùa son
và nắng nhẹ chao đi con nít quá
mười sáu tuổi em vẫn thường
nũng nịu
đời mẹ mi vất mi cả đi bên
cho má hồng sinh con hai bên
đôi mi mãi, mẹ cười này xâu nhỉ
mười sáu tuổi với em thân
thành quá
yêu làm sao bởi lứa tuổi trôn
trắng
môi mỉm cười, mắt gợn sóng
lăng tăng
để mãi mãi là búp bê bé bỏng

Phương Loan
Đà Lạt

(CÒN NỮA)

NỤ HỒNG khuôn vườn của tuổi thơ

Ý NGHĨ HỒNG:

RỒI MỘT GIẤC MƠ

★ VÕ-TRẦN-VÂN

KBC...ngày...tháng...năm...
Hạ của cậu!

Được thư Hạ chiều nay, cậu liền trả lời cho Hạ ngay, bằng lòng không cô bé.

Chiều nay, mưa dầm thấng hạ đây, mưa trên Cao nguyên nghe buồn lắm sao, cậu thấy nhớ nhà vô cùng, nhớ đến Hạ, cô bé đi thương của cậu ngày cậu mới quen Hạ nây, Hạ còn nhớ ngày nào mà Hạ và cậu gặp nhau không. Cậu còn nhớ mãi đấy. À, đề đến đúng hồn kỷ niệm đó cậu sẽ về thăm Hạ nghe, nhớ không cô bé.

Hạ thương, hôm nay nghỉ hè rồi chứ, có dự định đi chơi đâu không, nếu có khi nào biên thư cho cậu kể cho cậu nghe với nha.

Hạ nây, Hạ còn nhớ hôm cậu kể chuyện cô Thủy cho Hạ nghe không? Hôm nay cậu cho Hạ biết tin vui luôn thể là cô Thủy ấy sắp là mợ của Hạ đấy, Hạ mừng cho cậu không, A, hôm nào cậu và cô Thủy sẽ đến Hạ chơi đó.

Thôi chiều gần tàn, cậu ngừng đây nha để còn về nhà nữa (vì viết thư cho Hạ trong giờ làm việc đó) cậu thương chú Hạ luôn vui nghe, nhất là dịp hè nây vui thật nhiều nha Hạ...

Thân ái,
Cậu NG. VĂN NGÔN

Đọc xong thư cậu, tôi nghe buồn làm sao, tin cậu cho biết cậu sẽ đến cô Thủy nào đó đến tôi chơi, tôi thấy ghét cay ghét đắng làm sao cái cô Thủy mà tôi không biết mặt ấy, tôi chả hiểu sao tôi cũng ghét luôn cậu Ngôn nữa, cậu Ngôn tôi hằng nhớ, hằng chờ thư của cậu Tôi đau đớn cho thân phận tôi quá cậu Ngôn vẫn xem tôi là cô bé, trong khi đó, tôi đã biết suy nghĩ, biết mộng mơ, tôi không còn vô tư như những ngày chưa quen biết cậu. Tôi thầm nói với cậu. Cậu Ngôn ơi đừng vội với Hạ nữa, Hạ không còn dại, dù Hạ rất nhớ rất mong...

(CÒN NỮA)

LÍNH NHẮN TIN

PHẠM VINH Khe. 4839 mong tin Đặng thị Nữ trước ở Kontum nay ở đâu.

VÕ KHÁNH HÒA trước ở TT2 Tuyên mộ Nhập ngũ cho Thủy Võ Đạt Kbc. 4757 biết tin.

HUỲNH VĂN LỢI Khe. 3517 muốn biết tin Ng. thanh Thủy, Phan văn Phát và Phan thị Quế hiện nay ở đâu cho Huỳnh văn lợi KBG 3517 biết tin.

HUỲNH VĂN CƯ trước ở Bồ Đức Phước cho Nguyễn văn Nở KBC 6735 biết tin

HỒ VĂN MẠNH KBC 4454 muốn biết tin bà ngoại là Ngô thị Lúa trước ở chợ cũ Bình Dương nay ở đâu châu văn bình an.

Giòng thơ Hồng-Việt

sưu tầm ✱ phiên dịch ✱ sáng tác ✱ bình luận

● LAM-GIANG

Đá vàng

Ơi người đi bước nhẩu trên cỏi
Lạnh mầu me mơ lối hồng hoang
Nắng niu kiếm gậy xương tàn
Cọ bìa tìm bóng đá vàng khôn người

Vô Phan Long

Bài Đoản thi này trích trong tập Hòa âm cổ quận của Vô Phan Long, một tập thơ mới xuất bản và tác giả có nhã ý gởi tặng người giữ mục này.

Tác giả là người Bình Định, Hòa âm cổ quận là tập thơ mang những âm thanh màu sắc quê hương. Bình Định là Quí Phủ thời Tây Sơn, một phủ nổi danh hùng võ.

Nắng niu kiếm gậy xương tàn
Cọ bìa tìm bóng đá vàng khôn người

Dầu cho biển dâu dời đổi, tấm lòng tráng sĩ vẫn trung kiên với lý tưởng phụng thờ. Người tráng sĩ không nên đánh hiệu có thể là một người sầu lòng bất biến đối với một triều đại áo vải cờ đào, khởi nghiệp từ miền núi, Cũng có thể đó là một người sầu tộc đã theo vô ngựa bách chiến chinh Nam phạt Bắc của vua Quang Trung. Nhớ về dĩ vãng oai hùng người ấy đi tìm kỷ niệm cũ. Thanh kiếm đã rỉ sét, đá gầy, tấm bia đã phủ rêu xanh, cái gì cũng đổi thay chỉ riêng có tấm lòng tráng sĩ là vẫn còn hùng khí.

Bài đoản thi diễn tả được một thái độ trầm hùng

Giọt nắng vàng

Lóng lánh cành thu giọt nắng vàng
Doanh tròn sông núi bóng mang mang
Đi về thương nhớ hãn thiên cỏ
Lóng lánh cành thu giọt nắng vàng.

Vô Phan Long

Đây là bài thơ cảm đề một tập thơ Khác Đó là tập Đọng bóng chiều của Quách Tấn. Một tập thơ mà theo tên gọi, chúng ta thấy chất chứa những nỗi niềm hoài cổ vô biên. Cả một thời xưa sống động oai hùng đã trôi qua còn lưu lại những kỷ niệm đẹp như những tia nắng vàng lóng lánh trên cành thu.

Tình tự đối với quê hương bộc lộ qua nhịp lời thơ nhẹ nhàng như tiếng vang nhạc điệu vẫng lại từ vực thời gian thăm thẳm.

Nhớ về cố quận xa xôi, tôi cũng viết những câu như:

Thiên nhai viễn vọng dao tương ức
Hùng khí Tây Sơn nhập mộng tân

Tự dịch

Nhớ nhau trông ông mây mờ,
Tây Sơn hùng khí giấc mơ chưa tàn

Còn cảm nỗi đời

Neo thuyền bên lạnh sông mưa
Đãi thu quán dựng bãi thưa cỏ vàng
Vắng rồi tiếng vọng đò sang ...
Thôi ngân xưa cảng diệu tàn thanh âm
Đường trăng bóng giải mơ thầm
Thương ôi tâm sự còn cảm nỗi đời

Phan Sỹ Hoè

Đã phát hành trên toàn quốc:

EO BIỂN ĐA TÌNH

★ *Truyện dài TÚY HỒNG*

tác phẩm tiêu biểu của nhà văn nữ đang được ái mộ nhất hiện nay

NGUYỆT QUẾ xuất bản

truyện ngắn chọn lọc

MỪA THÁNG TÁM

● Bài 300 ● Tác-giả: DŨNG LINH

Tôi đứng bên hiên nhà lầu cao 2 từng, được che ra bằng 1 hàng tôn xiêu vẹo, để đợi cho cơn mưa dịu lại. Từ bên kia lộ dưới tán cây có 1 người đàn ông và 1 người con gái chạy qua vội vã. Hai người nép sát bờ tường vậy nước và vọng hơi thở dồn dập.

Ông ta chừng trên dưới 50t không hơn! Ông gỡ chiếc khăn bàn lớn đã làm luốt nhạt màu, lau nước trên mặt. Chiếc khăn kiểu nây tôi từng xài (của Ba tôi) xong. Ông quấn lại trên đầu, hai tay khúm núm ấp vào ngực. Đứng bên Ông và cạnh tôi một cô gái chừng mười sáu, mười sáu gì đó... Tóc cô chấm ngót vai • hai tay tròn trịa bấu vào hai quai của túi Nylon, tôi không biết trong đó chứa gì?

Trời tháng Tám mưa dầm, gió hắt từng cơn lạnh tái da. Cô ta nghiêm mặt đôi mắt qua bên kia đường nhìn người đàn bà gánh hàng rao vu vơ... Ngoài tôi, ông cụ và người con gái còn những người khác cùng đang nép dợi cơn mưa dứt.

Tôi luôn theo từng cử động của ông và người con gái nầy có lẻ, nếu giữa hai người không phải là cha con thì cũng là liên quan mật thiết.... Nhìn thoáng qua nét mặt ông, tôi thấy khuôn mặt ấn chứa những thiệt thòi. Trên trán nhiều vết nhăn dài năm song song. Ông chỉ còn một con mắt một con vô dụng và vết sẹo năm lệch trên khóe mắt còn lại hai mí hớp lại, miệng hở ra, dưới cằm một bệt râu lún phún

Và râu trên trông giống 1 con sâu bầu nằm vắt ngang thân cây. Ông mặc chiếc áo bà ba đen bằng vải hàng nội hóa, hai vai lộ về sẫn sùi phai trắng, mình ông ẩm nước trông lâm •bẻo nhẻo• — Ông ngồi xuống — Trong thế ngồi ông rất khiêm nhường Ông mẫn mê tứ trong túi tấy ra chiếc gói bao 1 lớp nylon bên ngoài tôi đoán là ông đem thuốc ra hút! Vì phần đông

Người đàn ông hút thuốc. Hơn nửa kiểu chứa thuốc nây không còn xa lạ gì với tôi. Khi tôi còn dưới quê, người nông dân xài toàn như thế!

Bàn tay ông hằn lên những sợi gân ngang dọc, và ngón tay lam lụ chai cứng. Hình ảnh nầy làm tôi liên tưởng đến ngày xưa, bàn tay của ba tôi! chưa có 1 bàn tay nào hơn. Thuở ấy, tôi còn quá khờ khạo và thường hỏi:

— Sao tay Ba cứng quá vậy Ba?

Ba tôi xoa xoa đầu tôi rồi ông cười, cái cười của ba tôi bây giờ tôi mới hiểu, ông cười không hẳn hai mươi, nhìn tôi nhìn rồi nhìn má tôi, Má tôi cũng cười. Hai cái cười ấy ghép lại không biết trọn vẹn bằng cái cười vô tư của tôi lúc đó hay không? Rồi tôi hỏi sang má tôi:

— Sao tay Ba cứng quá vậy má?

Má tôi trả lời không một ngập ngừng:

— Ủ! người lớn là vậy đó... Nửa con lớn rồi biết...!

Tôi sẵn giọng:

— Nửa con lớn, tay con thế nào cũng cứng hơn ba, con sẽ lập vỡ đá...!

Ba tôi cười mỉm cười. Nhìn hai người, tôi thấy tôi ngớ ngẩn vô cùng; tôi không hiểu má tôi nói thế là gì, mà chỉ biết lúc đó tôi tôi ra không chịu lời nói của Má tôi.

(CÒN NỮA)

ALÔ! ĐÂY Bình La Gật

TƯỜNG TRÌNH TỪ SÀI GÒN

7-9-1973

HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ QUỸ PHÁT TRIỂN KINH TẾ QUỐC GIA trong phiên họp ngày 4-9-1973 đã quyết định chấp thuận cho Ngân Hàng Phát Triển Kỹ Nghệ Việt Nam vay thêm một tín khoản là 1 tỷ bạc cần cứ trên khả năng và nhu cầu tài trợ của Cơ quan nầy.

Tín khoản sẽ được Ngân Hàng Phát Triển Kỹ Nghệ Việt Nam sử dụng để cho vay trung và dài hạn cho các dự án đủ loại kỹ nghệ, canh nông và dịch vụ, tới mức tối đa là 200 triệu cho mỗi dự án

Tiến sĩ Nguyễn văn Hảo, Tổng đốc Quỹ Phát triển cho biết từ ngày thành lập Quỹ Phát Triển Kinh Tế Quốc Gia đến nay, Quỹ phát Triển đã cho Ngân Hàng Phát Triển Kỹ Nghệ Việt Nam vay đến gần 6 tỷ bạc Việt Nam.

Ngoài ra, trong cùng phiên họp Hội Đồng Quản Trị đã ra những chỉ thị cần thiết để Quỹ Phát Triển nghiên cứu và đề trình lên Hội Đồng Chỉ Đạo Phục Hồi — Tái Thiết và Phát Triển Quốc Gia một chánh sách tín dụng phát triển toàn diện, tiến bộ, phù hợp với nhu cầu phát triển kinh tế quốc gia cho những ngày sắp tới.

● NHÂN DỊP TẾT TRUNG THU Ủy Ban Nam Thánh Saigon sẽ tổ chức Thánh lễ cầu nguyện cho giới trẻ tại Vương Cung Thánh Đường Saigon vào sáng 11-9 tới đây. Thánh Lễ đồng tế này sẽ do Đức Giám Mục chủ sự cùng với các Linh Mục Tuyên Úy các Một đoàn.

Nguồn tin Công Tấn Xã cho hay một chương trình truyền hình do Ban Ánh Sáng Phúc Âm phụ trách cũng được thực hiện vào dịp này với chủ đề Nhi Đồng và Nam Thánh. Buổi phát hình đặc biệt này sẽ phát trên băng tần số 9 vào khoảng 4 giờ chiều Chủ Nhật 9-9 trên hệ thống truyền hình Việt Nam và trên toàn quốc vào những ngày kế tiếp.

Ngoài chương trình Nhi Đồng và Nam Thánh, Thánh lễ còn nhằm phát huy tinh Thầy Trò nghĩa Mẹ Cha do Ủy ban Nam Thánh phụ trách Ủy ban Giáo dục các Địa phận toàn quốc, các hội đoàn trẻ như Thiếu Nhi Thánh Thể Hùng Tâm Dũng C.S, Hướng Đạo đang được các Linh mục Tuyên úy, các Huynh trưởng chuẩn bị tổ chức nhiều chương trình như Thánh Lễ ngoài trời trước khi cộ đèn, lửa trại cổ động Nam Thánh và thăm viếng ủy lạo các bạn trẻ kém may mắn

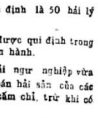
● BỘ PHÁT TRIỂN NÔNG NGHIỆP VÀ ĐIỀN ĐỊA hôm nay cho biết nhiều tàu đánh cá ngoại quốc vi phạm lãnh hải ngư nghiệp mới của VNCH đã bị bắt giữ.

«Lãnh hải ngư nghiệp» mới này được ấn định là 50 hải lý tính từ hải phận quốc gia trở ra

Sự nới rộng lãnh hải ngư nghiệp này đã được qui định trong Sắc luật 059-TT-SLU do Tổng Thống VNCH ban hành.

Theo Sắc luật trên trong phạm vi lãnh hải ngư nghiệp vừa kể các sự xâm nhập để đánh cá hoặc mua bán hải sản của các loại ghe thuyền tàu bè ngoại quốc đều bị cấm chỉ, trừ khi có giấy phép của Chính phủ VNCH.

Văn theo Bộ Phát Triển Nông Nghiệp và Điền Địa nhiều tàu ngoại quốc trước đây đã xâm phạm hải phận VNCH để đánh cá và đôi khi còn gây thiệt hại cho các ngư dân VN như đã xảy ra ở Bình Thuận trước đây.



BÌNH CÀ GẬT TƯỜNG TRÌNH TỪ SÀI GÒN

● «Hậu phương an, Tiền Tuyến vững»

truyện ngắn Thượng sĩ CÓP vốc con vẹt

PHÓNG SỰ HÌNH ĐI NHIÊN

SINH HOẠT

★ TRANG ĐẶC BIỆT XUẤT HIỆN MỖI NGÀY ★

VỚI SỰ CỘNG TÁC THƯỜNG XUYÊN CỦA :

● **thiệu-võ :** *thể thao* ● **huy-vân-tần-linh :** *điện ảnh - truyền hình-nhạc trẻ* ● **hoài-ngọc-thu-đông :** *kịch trường-cải lương* ● **viên-linh :** *văn học nghệ thuật* ● **tri-vũ :** *kinh tế - chính trị* ● **hoàng-vân :** *đời sống mới - khoa học*

ĐẶC TRÁCH KỸ THUẬT : HUY-VÂN

NHỰT BÁO tiền tuyến

SINH HOẠT

thể thao ★ điện ảnh ★ tân nhạc ★ truyền hình ★ kịch trường ★ văn học nghệ thuật ★ kinh tế ★ đời sống mới

VĂN HỌC ● NGHỆ THUẬT ● VĂN HỌC

NGUYỄN KIM PHƯỢNG ĐỌC TỐI VÀ EM CỦA HOÀNG NGỌC TUẤN

(Tiếp theo)

Trong một xã hội quay quất vì những vấn đề chấy bông của chính trị, chiến tranh, cơm áo, lao động v.v... mà tìm về mộng mơ, quả là một phản kháng tuyệt vọng !

Giữa một thế giới ngày càng qui vào kích thước của kỷ thuật, sự chính xác của máy móc gần vần... mà trở về với ngôn ngữ kích thước, để diễn bày những ý tưởng không hạn giới... quả là một phản kháng đầy thơ mộng !

Nhưng, như Michel Butor phát biểu : «Một tác giả chân chính, là người vén màn cho thấy những gì còn xa lạ, cho nhớ lại những gì THIÊN HẠ ĐÃ QUÊN ĐI, cho lộ ra những gì người ta thường ưa dấu kín với mọi người hay cả chính mình nữa... L'auteur, le véritable auteur, celui qui révèle ce qui n'était pas encore connu, ce que l'on avait oublié, ce que bien souvent, on aurait préféré tenir caché aux autres et même à soi-même... (Michel Butor, Essais sur les modernes.tr.301)

Chúng ta có cảm tưởng như mọi người đã quên mất từ lâu cái thiên dưỡng thơ mộng Thế giới bù đầu vào việc chiến đấu cấp thiết. Xã hội ta bù đầu vào việc chiến tranh...

Chợt, Hoàng ngọc Tuấn làm một cử chỉ phản kháng là tìm về thiên dưỡng mơ mộng của Tình Yêu Hồ Hẹn. Ông ta vén hé lên cho thấy lại những gì thiên hạ đã quên đi, cc que l'on avait oublié...

... Hỡi mây trắng phất phơ màu gió cũ
Nước buồn ơi! cho lại bến đò xưa.
Cho ta gửi vọng xuôi về quê khứ
Đôi chút sầu tự nước đầy mây đưa...»
(Huy Cận—Lửa Thiêng).

Xin để cho người văn hay người thơ nhắc nhở ta những gì ta quên lãng. Họ là những Véritables auteurs.

NG. KIM PHƯỢNG
7-73

Đoàn văn nghệ Hiếu Nghĩa hướng về An Lộc

Một đoàn văn nghệ qui tụ khá nhiều văn nghệ sĩ tên tuổi tại thủ đô đã được tổ chức đêm 2-9 vừa qua tại trường Trung học hàn công Hiếu Nghĩa với chủ đề «Quê hương An Lộc» anh hùng.

Mở đầu chương trình, Giáo sư Võ Hoàng Quân giám học của trường nói về lý do của đêm văn nghệ được nhắm tới An Lộc và là bước đầu của kế hoạch kết nghĩa lâu dài giữa trường hàn công Hiếu Nghĩa và đồng bào An Lộc hiện tạm cư tại Bình Dương.

Trường cũng nên nhắc lại trường Trung học Bán công Hiếu Nghĩa với đoàn công tác Hiếu nghĩa do giáo sư kiêm nhà thơ Phan lạc Giang Đông và Trần Huy Quyên trông nom, đã liên tiếp tổ chức những cuộc viếng thăm, ủi hoạt, giúp đỡ đồng bào chiến nạn An Lộc tại Bình Dương.

Trong đêm thơ văn An Lộc anh hùng vừa qua, ngoài những nhân vật nêu trên, người ta còn thấy sự có mặt và sinh hoạt tích cực của nhà thơ Mai Trung Tính, Đoàn kế Tường, Vũ Hoàng, Nguyễn tất Nhiên, Du Tử Lê. Về phía ca nhạc sĩ có Ngô mạnh Thu, Nguyễn Trung Cang, Nguyễn hữu Nghĩa, Elvis Phương, Cát Dung.

Thành phần văn nghệ này sẽ có mặt tại Bình Dương vào tăng chủ nhật tới đây để sinh hoạt thăm viếng đồng bào nuôi thịt An Lộc tại trại tạm cư Tân Qui.

KINH TẾ CHÍNH TRỊ ● KINH TẾ CHÍNH TRỊ

Từ xã hội Mỹ tới xã hội Phi Luật Tân

(Tiếp theo)

Những nhà đại tư bản, những lãnh tụ nghiệp đoàn thường là những « Tiêu vương đầng nể. Tổng Thống Mỹ thì chỉ ở lâu trong chính quyền được tới 2 nhiệm-kỳ, còn số tiêu vương này thì họ được ngự trị suốt đời hay có khi «ha truyền con nối» trong lãnh vực của họ.

Không có kế hoạch nhà nước, không có các biện pháp chính trị kinh tế nào mà chính phủ Mỹ không phải tham khảo ý kiến và tìm sự ủng hộ trong giới chủ thế lực đó. Trong lịch sử Mỹ đôi lúc đã mạng hẳn sắc thái của 1 phe nhóm thế lực nhỏ bé nhưng mạnh vô-tư bản Lê đã nhiên nhiều khi vì vậy mà chính quyền đặt nặng quyền lợi của nhóm thế lực lên trên quyền lợi lâu bền của dân chúng. Cái hay rất khó bắt chước được nên dân chúng Mỹ là khi có một thế lực tác-yêu tác-quái trong lãnh vực công ích thì chẳng bao lâu sau, báo chí và các người có tư tưởng tự do sẽ nổi dậy tố cáo trước dư luận. Mà dư luận ở Mỹ là 1 thế lực mạnh nhất. Bởi vì dư luận hướng dẫn đa số thành lũng trong các cuộc bầu cử để thay đổi hay duy trì giới cầm quyền.

Bởi vậy trong mấy lúc gần đây chúng ta thấy báo chí Mỹ đã phanh phui ra nhiều vụ làm rung chuyển cả chính quyền. Sau báo chí là thế các người có tư tưởng tự do và độc lập Chính các người này đã là kẻ khơi ra các hủ mầm đang lâm ung thối chính quyền. Và nhờ có truyền thống dân chủ cao độ nên các vụ phanh phui gây xúc động đó đều được phán luật chế ý vẻ khỏi sự điều tra ngay khi có vết tích của sự thật. Những vụ như «Mỹ Lai», và «tài liệu mật» vụ «nghe lén đều là những hành động diễn hình trong nỗ lực duy trì chế độ thật sự tự do dân chủ ở Mỹ. Đối với các dân tộc nhược tiểu, thì họ không hiểu tại sao chính quyền Mỹ lại để cho đồ bẻ những vụ tai tiếng như vậy. Ở Mỹ luật pháp bảo vệ chặt chẽ những người ngay thẳng và trung trực được tất cả những kẻ có tội sau khi đã có cuộc điều tra thông tận triệt lại luật pháp trong một nước nhỏ rất mong manh. Trong các nước theo chủ nghĩa Cộng sản thì luật pháp chỉ có nghĩa là sự bảo vệ chính quyền và sự cưỡng bách nhân dân mà thôi. Tại các nước nhỏ khác người ta chỉ bắt chước được phần hình thức dân chủ kiểu Mỹ, diễn hình nhất là tại xã hội Phi luật Tân. Trong kỳ tới chúng tôi sẽ mổ xẻ cái xã hội bị Mỹ hóa không thành này để rút ra ra một bài học.

(Còn nữa)

GIẢI TRÍ

CHIẾU BÓNG

TORA ! TORA ! TORA !
Phim màu 70 ly — Scope
Martin Balsam - Sob Yammura
Chiếu độc quyền tại rạp : VISTARAMA — QUỐC TẾ

JO
Phim màu—Scope
Louis de Funès
Chiếu tại : REX

TÂM SỰ KẺ GIẾT NGƯỜI
Phim màu — Màn ảnh thường
Gian Maria Volonte
Chiếu tại : Eden, Lê Lợi, Văn Hoa (Dakao).

LE CHAT A NEUF QUEUES
Phim màu — Màn ảnh thường
Catherine Spaak, Karl Malden James Franciscus.
Chiếu tại Mini Rex A và Mini Rex B

MỘT CHẾT, MỘT CÒN
Phim quyền cước — Mầu Scope
Tôn Trường Lâm-Trần Hồng Liệt Lý lâm Lâm-Trần Bảo
Chiếu tại : Ng-văn-Hảo, Kim Châu, Văn Hoa (Saigon) Kinh Thanh (Tân-định), Đại Quang, Opéra.

LANG, HỒ TRUY SÁT
Phim quyền cước — Mầu Scope
Trương Xung - Bạng Quang Vinh - Hồ yên Ni
Chiếu tại : Đại Nam, Casino (Sg) Hưng-Đạo, Kinh Đô, Victory, Đô-Thành, Palace.

TRUYỀN HÌNH

Thứ sáu 7-9-73

18g00 Tin ngắn
18g10 Phim khoa học
18g30 Thiếu nhi Sơn ca
19g00 Thông tin
19g10 Thời sự quốc tế
19g20 Phát triển Điền địa
20g00 Tin tức
20g30 Hương hoa đất nước
21g00 Bình luận
21g10 Người dân muốn biết
21g30 Điểm báo
21g40 Giải đáp Thuế vụ
21g50 Thời sự truyền hình
22g10 Chương trình quân đội
22g30 Tin cuối cùng
22g40 Chương trình QB (tiếp)
23g20 Phim truyện «Một chuyến phiêu lưu»

Thứ bảy 8-9-73

18g05 Tin ngắn
18g10 Thiếu nhi Tuổi xanh (Trung Tâm)
19g00 Thông tin
19g10 Thời sự quốc tế
19g35 Tim học
20g00 Tin tức
20g30 Nhạc Hoàng Thi Thơ
21g00 Bình luận
21g10 Nhạc (tiếp)
21g30 Điểm báo
21g40 Giải đáp Thuế vụ
22g00 Thời sự truyền hình
22g00 Thời sự hàng tuần
22g10 Phim khoa học
22g30 Tin cuối cùng
22g40 Kích Sông Thao
Nữ bác sĩ Mai Hương

Vinh dự thứ nhứt của Việt Nam ở Tân Gia Ba

TAY ĐUA TRƯƠNG KIM HÙNG ĐOẠT ĐƯỢC HUY CHƯƠNG VÀNG ĐẦU TIÊN

THỂ THAO

● Việt Nam cũng thắng về Bóng bàn trước Thái Lan 5-4 và Khmer 5-0

TRỪ cuộc đua thuyền, 15 bộ môn khác trong đệ thất Đông Nam á Vận hội đều bắt đầu sau ngày lễ khai mạc một hôm, tức vào Chúa Nhựt 2-9-73.

Dĩ nhiên 57 lực sĩ VN trong 10 bộ môn tham dự cũng đã khởi tranh, những tin tức đầu tiên ở Saigon bắt được về Phái đoàn Lực sĩ nhà chỉ vẻn vẹn có 1. Là trong cuộc tranh giải Bóng Bàn Toàn đội Nam các tuyển thủ VN đã thắng chật vật Thái Lan 5-4. Chi tiết cái thắng này không được rõ.

Mãi đến hôm sau, thứ hai 3-9-73 mới có tin báo tiếp chiến thắng đầu tiên của Phái đoàn Lực sĩ Việt Nam và một chiến thắng oanh liệt chiếm huy chương vàng. Đó là kỷ công của con tiểu phượng hoàng của làng xe đạp Đồng Nai : Trương kim Hùng vừa hạ 5 hào kiệt nấm xứ Mã Lai Á Tân gia Ba, Miến Điện, Thái Lan và Khmer (bỏ cuộc), trong cớ chạy 800 thước cá nhân. Trương kim Hùng đã chạy khoảng ấy mất có 1'20"50 cấm mức trước tiên và cũng đem vinh dự đầu tiên về cho xứ sở.

Với Trương kim Hùng thành tích rực rỡ nầy không đáng lạ lắm. Vì anh đã từng là vô địch đường trường Đông nam á, với những cuộc chạy hằng 200cs như số như ở Ngưỡng Quang năm 1969, Chỉ khác là Trg kim Hùng chuyên chạy đường trường hơn là những cuộc đua vòng chảo hay sân cỏ tốc độ và bắn tốc độ nầy. Với lại Trương Kim Hùng cũng là tay đua lỗi lạc nhứt, nhì trong đoàn Lực sĩ VN. Người ta mong ở TK. Hùng nhiều thành tích khác nữa.

Tin vui khác cho hay là đoàn Bóng Bàn với Vương chánh Học, Lê văn Ánh và Trần thanh Dương lại hạ Khmer mạnh giáp khăng cân, với tỷ số 5-1. Học và Ánh toàn thắng mỗi người 2 trận còn Dương thắng 1 trận 1.

Đoàn Khmer cũng thua cả Mã lai Á, với tỷ số 1-5.

Một vinh diệu khác là lực sĩ Đỗ như Minh (Bơi lội) đã đoạt huy chương bạc trong cớ lội 100 thước bướm mất 1'01"15.

ĐIỆN ẢNH—HIT PARADE—TRUYỀN HÌNH

Nhằm chống sự bóc lột quá mức sức lao động

CÁC BAN NHẠC TRẺ V.N. LIÊN KẾT CHẶT CHẼ

● Phân bộ Ký giả Kịch Trường Điện Ảnh gây quỹ • Cây Mùa Thu • cho con em ký giả

VỚI tư cách là một người hoạt động lâu năm trong lãnh vực nhạc trẻ, ký giả, Trương Kỳ đã đứng ra triệu tập một buổi họp giữa đại diện các ban nhạc trẻ thủ đô tại phòng trà Đêm Mầu Hồng sáng 31-8 vừa qua để thành lập một nhóm với danh xưng Nhóm Liên Hiệp Nhạc Trẻ Việt Nam. Được biết sự liên kết giữa các ban nhạc trẻ là nhằm mục đích tranh đấu quyền lợi cho các nghệ sĩ nhạc trẻ hiện đang ở trong tình trạng khó khăn trong công việc làm ăn, tương trợ lẫn nhau cũng như để thực thi tinh đoàn kết giữa những nghệ sĩ trẻ.

Đả có đại diện của 15 ban nhạc trẻ Thủ đô tham dự buổi họp mặt nầy. đó là The Peanuts Family. The Camaros, The Teen Sounds, The family Love, The Friendship, The Shakers, The impression, The Enterprise, The Jay Cees. The Blue Jets, Uptight, Mây Trắng, The Orajy Dogs, The Outsiders, The Blue Star, The Dreamers. Kết quả ký giả kiêm nhạc sĩ Tùng Giang được bầu làm chủ nhiệm Liên Hiệp Nhạc trẻ VN. Tuấn Dũng trưởng ban Mây Trắng nam chức Tổng Thư ký và Uỷ viên giao tế là Trung Nghĩa. Riêng phần Tr. Kỳ được mời làm cố vấn cho ban chấp hành làm thời.

Nghe đâu thành phần trên chỉ mới là tạm thời thôi. Và một ban chấp hành chính chức của nhóm Liên Hiệp Nhạc trẻ V.N sẽ được bầu lại trong ngày gần đây. Việc làm đầu tiên của các ban nhạc trẻ là đòi tăng tiền thù lao cho các buổi trình diễn trong các chương trình nhạc trẻ thường được tổ chức hàng tuần tại các phòng trà như Pha Lê, Queen Bee, Tự Do, Đêm mầu Hồng...

Liên sau đó, chúng tôi được tin hai ông bầu Ngọc Chánh của Queen Bee và Tùng Giang của Đêm Mầu Hồng đã sáng đồng đi tiền phong trong việc đáp ứng nguyện vọng của giới nhạc trẻ. Và người ta cũng tin tưởng rằng các ông bầu còn lại cũng sẽ thông cảm những nỗi khó khăn của giới nhạc trẻ hiện nay để tăng tiền thù lao cho các ban nhạc cộng tác trong các buổi trình diễn nhạc trẻ hàng tuần.

Đại hội nhạc trẻ 9-9 gây quỹ «cây mùa thu» cho con em ký giả KTĐA

Ban chấp hành Phân bộ ký giả Kịch trường Điện ảnh thuộc nghiệp đoàn ký giả VN đã nhóm họp bất thường chiều thứ hai 3-9 vừa qua để đốc kết thành quả buổi Đại nhạc hội chiêu đãi lấy tiền giúp đồng bào chiến nạn tại rạp Nguyễn văn Hảo sáng 2-9. Theo những con số được công bố thì số thâu, sau khi trừ các khoản chi phí, còn hơn một triệu. Ban tổ chức sẽ trích một trăm ngàn trong số tiền trên để đóng góp vào ngày giỗ tổ Cải Lương, và số còn lại được dùng trong chiến dịch lá lành đùm lá rách.

Nhân dịp này, ký giả Mộc Linh, chủ tịch phân bộ đã cho biết nhạc sĩ Ngọc Chánh đã thỏa thuận nhường lại cho phân bộ tổ chức một ĐẠI HỘI NHẠC TRẺ tại rạp Quốc Thanh vào sáng chúc nhật: 9-9-73 để gây quỹ CÂY MÙA THU cho con em các ký giả KTĐA.

Vào buổi sối cùng ngày, ba ký giả đại diện phân bộ là Mộc Linh, Ngọc Hoài Phương, Nguyễn Việt đã tới vô trường Queen Bee gặp Kỳ Phát (người đứng mũi chịu sào trong các đại hội học trẻ hàng tuần tại rạp Quốc Thanh)

xem tiếp trang 8

Trung-Tướng Trần văn Trung, Tổng Cục Trưởng Tổng Cục CTCT tặng hoa cho nữ ca sĩ Hương Lan trong buổi hát tận nghĩa sáng 2-9 tại rạp Nguyễn văn Hảo do Phân bộ ký giả KTĐA tổ chức.
(Ảnh Th. Huy)

ĐIỆN TIN TỐI MẬT

● ĐÚNG NHƯ chúng tôi đã tiên đoán, phim HỆ MUỘN của đạo-diễn Đặng tiến Thức đã được tuyển chọn để tranh giải tại Rạp REX trong ngày Điện-ảnh VN 22-9-73. Rạp REX là nơi có hành Ngày ĐẢVN với sự tham dự của các quan khách cùng 11 phái đoàn các nước Á-Đông. Đêm nay mới có 9 nước nhận lời tham dự Nam-dương và Cộng hòa Khmer chưa ưng-thuận.

● MẶC DÀU sau vài tháng cắt phim, mỗi thành-viên trong Hội-đồng tuyển chọn đều có 4 phiếu phê điểm, nhưng để chấm-dứt Quốc-Phong, Trương Tấn Ngọc Thủy ĐẢVN vẫn yêu cầu toàn thể mọi người bỏ phiếu thêm một lần nữa cho chắc ăn.

● KẾT QUẢ: Phim HỆ MUỘN đạt được 19 phiếu trên 24, kế đó là 2 phim đăng hạng Hoa Mới Nở và Mưa Tình Mầu. Hạ, Có 1 phiếu trắng. Khi các phiếu phê điểm được tính xong, phim HỆ MUỘN vẫn đầu đầu với 315 điểm thứ nhì HMN với 258, điểm thứ ba là MTMH với 249 điểm.

ĐỜI SỐNG MỚI ● ĐỜI SỐNG MỚI

Thế giới đòi hỏi nhiều Đậu Nành

Trong bài diễn văn đọc trước Hiệp hội Các Nhà Trồng Đậu Nành hôm 21-8, ông Phó Đề Bộ trưởng Canh Nông Carroll Brunthaver có đưa ra những điểm sau đây :

Thế giới đòi hỏi cần rất nhiều đậu nành. Mức cầu nầy sẽ còn tiếp tục cho tới hết năm 1975, và ngay cả sau đó giá loại đậu nầy vẫn sẽ còn cao hơn giá trong năm 1970.

Sức sản xuất bột cá ở Pere có thể sẽ tăng thêm so với mức thấp kém trong năm nay, nhưng vẫn không thỏa mãn mức nhu cầu. Còn dầu phụng và bột cây quỳ thì có lẽ sẽ không tăng thêm được bao nhiêu.

Vì thế người ta chỉ còn trông mong nơi đậu nành để có thêm đạm bổ chất. Hai quốc gia—Ba Tây và Hoa Kỳ—là hai nguồn cung cấp đậu nành nhiều nhất. Mức sản xuất của Hoa kỳ sẽ tiến gần tới giới hạn khi tất cả số ruộng đất đã không canh tác trở lại. Nhưng vì giá đậu cao nên có thể là các nhà nông sẽ cố nâng cao sản năng trên những điệu tích hiện đang trồng trọt.

Dưới đây là những đoạn trích trong bài diễn văn nói trên :

Ngành canh nông Hoa Kỳ đang ở trên đầu ngọn sóng ngòu sóng lớn nhất mà bất cứ ai trong chúng ta đang có thể nhớ nổi. Đây sẽ là một kinh nghiệm tuy vui nhưng có phần trọn phần nào sự bâng khuâng lo lắng.

Ba số quý vị đã hiểu vì sao có sự cần tới rất nhiều nông phẩm của Hoa Kỳ. Lý do thứ nhất là trên khắp thế giới mức sản xuất thực phẩm cho người và gia súc đã giảm: hạn hán ở Nga sô khiến cho số thu hoạch mì cốc và sunflower không được bao nhiêu; hạn hán ở Ấn Độ và Phi Châu nên đậu phụng bị mất mùa, mưa lớn ở Hoa Kỳ và Nam Mỹ Châu, kỷ nghệ bột cá ở Peru bị thất bại; mùa Đông năm ngoái Hoa Kỳ bị thiệt hại một số gia súc khá nhiều, thêm vào đó vì lợi lộ và những con mưa tầm tã đã cho các nông gia phải hoãn cầy cấy trong mùa Xuân năm nay. Tất cả những điều kể trên là nguyên do đã khiến cho mức sản xuất lương thực và thực phẩm gia súc năm nay bị sút kém.

Yêu tố thứ hai đóng góp vào làn sóng lớn chúng ta phải chống lại là việc đồng Mỹ kim bị sụt giá.

Chẳng hạn, chúng ta đã phải định giá lại so với đồng yên tới gần 40% ở, còn so với đồng Đức kim thì hơn 40 phần trăm. Điều đó có nghĩa là giá đậu nành ở Mỹ phải tăng thêm 40 phần trăm rồi Tây Đức mới chịu tả thêm bao nhiêu đó nữa hơn số đã trả cho số đậu nành mua trước khi đồng Mỹ kim hạ giá.

Anh hưởng của vụ hạ giá cả lẫn đã bị trầm trọng bởi sự kiện hầu hết mọi nước lớn trên thế giới nghiêng cánh bị tạn lạm phát và dân chúng thích để dành tiền bằng cách mua phẩm vật hơn là bằng tiền giấy.

Cũng với những yếu tố nầy, mức dòi hỏi nông phẩm đã tiếp tục gia tăng. Mỗi năm thế giới có thêm 80 triệu miệng ăn. Còn quan trọng hơn nữa là trên thế giới ngày càng có thêm nhiều người có lợi tức khá muốn sống no đủ hơn.

(CÒN NỮA)

KỊCH TRƯỜNG ● CẢI LƯƠNG ● KỊCH TRƯỜNG ● CẢI LƯƠNG ● KỊCH TRƯỜNG

Thanh Tú ôm gói theo Trang Bích Liễu:

Từ ngày cô nữ nghệ sĩ và Trang bích Liễu có cảm tình mi nhau đến giờ thì tình cảm đó ngày càng sâu đậm hơn. Vừa rồi trong chuyện xa chạm giữa đồng nghiệp, kết quả T.B. Liễu xin thôi việc. Dĩ nhiên Liễu ra đi thì Tú cũng phải đi theo. cho có bạn.

Đi theo ở đây chỉ có nghĩa cũng bỏ Đạ lý Hương cho người đẹp thấy được lòng dạ hy sinh của anh, chớ không phải đi lưỡn theo Trang Bích Liễu vì vấn đề sáng «bô» của nàng chưa kỷ phép thì sức mấy dám lộn xộn.

Thế là gần 10 năm cọng tác với DLH, lần đầu tiên Thanh Tú và Trang Bích Liễu cùng nắm tay giã từ Bầu Xuân.

Út bạch Lan trở về DLH

Đề thay Trang bích Liễu. Út bạch Lan được bầu Hiếu mời về và điều kiện đã thỏa thuận xong.

Trường cũng cần biết trước đây đã có lần sầu nữ về hát chầu DLH, nhưng chỉ được một gian ngán có Út rút lui về nhà mở quán.

Lần thứ hai cô và Thanh Dược bắt tay làm gánh hưởng nhưng vì quan điểm bất đồng nên chỉ vào tháng thì «rã bè». Lần nầy được mời về DLH chắc chắn cô Út sẽ trở hình đề phát huy nghệ thuật sân cỏ để làm sống lại biệt danh sầu nữ.

Mối lửa đỏ mưa Minh Phụng buồn muốn khóc

Chuyện nghe khó tin nhưng có thật «chăm phần chăm».

Phải nhận rằng : trong hàng ngũ Nghệ sĩ, chỉ có Minh Phụng tìm thú chơi giải trí khá lành mạnh ; đó là môn đánh Tơ-nít. Có thể nói anh say mê Tơ-nít hơn mê người đẹp.

Diệu Huê cũng hài lòng và thú tiêu khiển của chồng mình song vì Minh Phụng say mê quá đã nên có đôi lúc làm buồn lòng vợ.

Một hôm Diệu Huê đau lại nhâm giờ MP sắp ra sân thật ra trong bụng anh cũng nóng nóng lắm nhưng không lẽ để vợ đi Bắc sì một mình? Biết ý chồng Diệu Huê «ở lỡ» :

— Thôi anh em đến bắc sĩ rồi hã đi.

Minh Phụng như mở cờ liền dồn đồc và lái xe chở Diệu Huê đến phòng mạch, bỏ vợ xuống anh dận ba điều bốn chuyện vợ ra sân ngay. vì sợ trễ người ta sẽ cấp độ với người khác.

(Xem tiếp trang 6)

Phượng Liên-Diệp Lang lại bẽ bàng duyên tơ tóc!

Vợ chồng Diệp Lang ở mi chau đã có 2 con, nhưng trước đây 2 năm đã xa nhau hết một lần vì giận hờn sao đó.

Sau 1 năm kể cảnh vắng người gánh nợ nhưng đôi bạn hàn hưởng vẫn nhau. Dịp may Thái Dương ra đời bà Bầu Mai (quá cố) cùng lúc mời cả hai người về đi chung gánh. Nhờ đó vợ chồng cả đập thông cảm nhau, nối duyên tơ đã đứt.

Người ta bảo vợ chồng cũng hồng sẽ cũng tới là vậy. Thế rồi 2 năm trôi qua với bảy trăm ngày tương hội, tình vợ chồng không thể thắt chặc dài lâu.

Đùng cái, đất bằng dậy sóng ! thêm 1 lần nữa tình chồng vợ lại bẽ bàng duyên sợi tơ ! Tiếc thay, tiếc thay...

Hiện thời Diệp Lang lại mới vừa rời Dạ Lý Hương, chỉ còn trông cậy vào đồng lương lính. Riêng Phượng Liên đã cho Bạch Tuyết có phần đỡ thở hơn nên cố lành phần cấp dưỡng cho 2 con.

Có lẽ Ph. Liên và Diệp Lang có duyên nhà không nợ, thôi thì: Thương nhau nhau như thế cũng đủ rồi.

Tình ta thế cố bấy nhiêu thôi
Em vui số mệnh người xa lạ ?
Thì phải xa anh trọn một đời

PHÂN ƯU

Xúc động được tin cụ ông :

NGUYỄN VĂN XINH

Thân phụ của nữ nghệ sĩ Thanh Nguyệt và là nhạc phụ của ký giả Minh Lộc đã từ trần tại Bạc Liêu ngày 1-9-73, thọ 71 tuổi.

Xin chia buồn cùng Thanh Nguyệt, Minh Lộc và cầu chúc hương hồn cụ ông sớm về Tiên Cảnh.

TT.KT và Đ.Ả
HOÀI NGỌC — HUY VÂN — THU ĐÔNG
HOÀI VIỆT HOÀI — HOÀNG SƠN VIỆT

K

TIẾP THEO TRANG 3

Riêng trong tuần qua 22 người tìm tự do tại Trung tâm Chiêu Hồi Bình Định đã được hồi hương.

D

TIẾP THEO TRANG 3

Trước tình trạng dân số ngày càng gia tăng liên tục, ông Boerma cho biết các biện cố các biện pháp người ta áp dụng không ít, mức sản xuất thực phẩm tính theo đầu người tại các quốc gia đang phát triển hiện đang giảm xuống bằng mực độ của những năm 1961—65.

Vấn đề ông Boerma, mức tăng gia dân số không thể nào kiềm soát liên tục được, nhưng cũng có thể mức sinh sản chậm đi 1 thời gian, các tiến bộ kỹ thuật có thể giúp tạo dồi dào những thực phẩm cần thiết.

C

TIẾP EO TH TRANG 3

được hoàn thành vào cuối năm 1974.

Nhận xét về tình trạng của các đường dây dẫn điện từ Đa Nhim về Saigon.Ông Tổng trưởng cho rằng các đoạn đường tiến không có gì đáng ngại, trừ 1 vài đoạn đường ở khoảng Tức Trung và đèo Bảo Lộc.

Đề cập tới vấn đề nước uống tại Dalat, ông Tổng trưởng nói rằng chính phủ Denmark đã thuận cho VNCH vay 3 tỷ bạc VN để thiết lập hệ thống dẫn nước từ Suối Vàng. Chương trình sẽ được khởi công vào cuối tháng này và hoàn tất trong vòng 6 tháng.

Riêng việc vết hà Xuân Hương được ghi vào ngân sách tài khóa 1974 và sẽ thực hiện vào năm tới. Như vậy tới 1976 Đà Lạt sẽ dư nước dùng.

Ông Tổng trưởng Công chánh cũng cho biết, Bộ Công Chánh vừa tiếp tục nhận được sự viện trợ quí báu và hữu hiệu hóa của Hoa Kỳ. Các biệt vẽ kiểu lộ với ngân khoản mỗi năm là 20.000 mỹ kim, công với 5 hàng đầu tư cố vấn kỹ thuật trợ giúp việc lập đồ án cầu cống.

H

TIẾP THEO TRANG 3

— Bảng hạn: Đôi nam nữ (bán kết : Prachan Kuracheva và Sumalee Justayanond (Thái) thắng Eoy Tah Sang và Tan Kok Hong (Mã) 21-19 22-20 21-17.

Tek Hanh Thi và Tan see Cheng (Cam bốt) thắng Chong Boon vaTan Kok Hiay (Tânginlaha) 13-21. 21-14. 21-15, 10-21, 21-18.

Đôi nữ (bán kết): Sumalee Justayanong và Malika Maytachai Kit (Thái thắng Tsu tse Chang và Reitsenah Bojha (Cam bốt) 21-9, 21-7, 21-13.

Peck Noi Haoy và Tan kek Hiang (TGB) thắng Tan Sok Hong và Le Hồng Eng (Mã 19-21, 21-16, 21-15, 21-6.

Đơn nữ (bán kết): Tan sok Hong (Mã) thắng Raltanak Bophe (Cam Bốt) 12-21, 21-14, 21-13, 11-21, 21-15.

Tan see Cheng (Cam Bốt) thắng Peck noi Hoong (Tân Gia Ba 21-18, 21-12, 24-22.

Nhu đạo: TGB chiếm huy chương vàng hạng nặng và các hạng. Mã huy chương vàng về hạng nhẹ.

Đá cầu : Mã huy chương vàng sau khi thắng Tân Gia Ba 3—0.Tân gia Ba huy chương bạc, Thái huy chương đồng.

Trước khi tới Trung tâm, mỗi anh em được ông Trưởng ty Chiêu hồi cấp phát 2500đ tiền may quần áo, 1.000đ tiền tiêu vặt và 1.200 tiền lộ phí.

Thêm 5 cán binh Cộng sản tìm tự do tại Quảng Tín

QUẢNG TÍN 6-9 Thêm 5 cán binh Cộngsản tìm tự do tại tỉnh Quảng Tín trong tuần vừa qua. Hiện số anh chị em được đưa về sinh hoạt tại Trung Tâm Chiêu hồi Quảng Tín.

Cũng trong thời gian trên, có 8 người được hồn hương đoàn tụ với gia đình và hiện nay tại Trung tâm Chiêu hồi tỉnh chỉ còn lại 64 người tìm tự do đang sinh hoạt.

V

TIẾP THEO TRANG 3

cước Chile trở thành 1 «tai hoạ» và nói rằng : «Ông Allende không xứng đáng là 1 tổng thống xứ Cộng hòa».

Cuộc biểu tình của giới phụ nữ là một cuộc chống đối bi thảm nhất trong 1 loạt các cuộc biểu tình chống chính phủ trên khắp lãnh thổ Chile, khiến cho nền kinh tế xứ này hầu như bị đình trệ.

THANH TỦ ÔM

(Tiếp theo trang 5)

Tuy bảo chống đi nhưng Diệu Huế hơi buồn! Từ đó, về sau biết chống mẽ quần vợt, nhưng muốn MP ở Nhà Diệu Huế phải vái trời mưa. Khô nói mỗi lần tới gió ra sân mà trời mưa, MP đứng ngồi không yên, mặt mày «bí xị» như muốn khóc...

Diệu Huế thấy tội nghiệp chồng nàng lại van vái trời mưa tạnh. Vì vậy mà vào những buổi chiều trời chuyển mưa MP rầu thúi ruột, ngược lại trời nắng thì lòng mừng rỡ rả như pháo Tết.

Các Ban Nhạc Trẻ V.N.

(Tiếp theo trang 5)

thăm dò ý kiến. Và liền đây ghé lại Đêm Mầu Hồng gặp nhạc sĩ kiêm ký giả TùngGiang (hiện là chủ tịch nhóm Liên hiệp nhạc trẻ VN) và Tuấn Dũng (ban Mây Trắng) thông báo về quyết định tổ chức đại hội nhạc trẻ trên của phân bộ ký giả KT—ĐA.

Từ bao năm nay, giới nhạc trẻ V.N đã từng tham gia rất nhiều trong các công tác từ thiện (hát chùa vốn là... nghề của các ca nhạc sĩ trẻ), nên khi vừa được tin. Tùng Giang và Tuấn Dũng đã vui vẻ nhận lời yểm trợ và sẽ thông báo ngay cho các ban nhạc trong nhóm Liên hiệp nhạc trẻ VN mà ban tổ chức muốn mời trình diễn.

Nếu không có gì thay đổi vào giờ chót thì những ban nhạc trẻ nổi tiếng sau đây sẽ cùng đua tài trong Đại hội nhạc trẻ được tổ chức tại rạp Quốc Thanh sáng Chúa nhật 9-9-73 gây quỹ Cây mùa thu của phân bộ ký giả Kịch Trường Điện ảnh: The Shoguns, Mây trắng, The Blue Jets, The Dreames Jaycee's, The Enterprise, The Carzy Dogs, The Family Love...

Theo chỗ chúng tôi được biết thì giá vé rất bình dân, hợp với túi tiền của các bạn trẻ, từ 300đ tới 600đ mà thôi. Và hiện được bày bán tại nhà phát hành băng nhạc Khai Sáng số 91ter Công Lý Saigon và ngay tại rạp Quốc Thanh.

Phương Hồng Quế làm bầu Vũ Trường

Sau khi Ngọc Chánh, Jo Barcel, Tùng Giang, Như An Khánh Ly... đã lần lượt trở lại nghề làm bầu phòng trà, vũ trường, nay chúng tôi vừa được tin nữ ca T Phương-Hồng Quế cũng đã quyết định dấn thân vào con đường làm bầu vũ trường.

Khiêu vũ trường Nam Đô với chương trình ca vũ nhạc do Phương Hồng Quế thực hiện sẽ chính thức khai trương vào ngày thứ ba 18-9 tới đây. Theo chỗ chúng tôi được biết Phương Hồng Quế cũng đã quy tụ được một thành phần ca sĩ rất gỗ ghề như Elvis Phương, Minh Xuân, Xuân Sơn, Hương Lan, Thái Châu, Pauline Ngọc, Candy Xuân... và dĩ nhiên là bà bầu Phương Hồng Quế cũng hát luôn.

N

TIẾP THEO TRANG 3

tất e để trong việc cập thế cảnh cước.

Vì vậy mà số lớn các công dân trong hạn tuổi trên đã phải đến Tòa án để xin lên án thế vì khai sanh, nhưng thủ tục ở Tòa từ khi nộp đơn đến khi có khai sinh thì thời hạn cấp thế cản cước đã hết.

Dư được biết, trên toàn quốc hiện vẫn còn khoảng trên dưới hàng trăm ngàn người trong hạn tuổi trên bị ảnh hưởng bởi chiến tranh nên đã không đủ giấy tờ hợp lệ khi lập thủ tục xin cấp thế căn cước.

L

TIẾP THEO TRANG 3

tranh cản lộ Chiêu Hồi Bình xuân Lộc đúng đắn, nên đầu thì Bưởi Y thì xông tới bị Lộc đá tế nên chụp đoạt con dao phay chém tới bị nhà chân Lộc khiến y rũng tế quỳ trên vũng máu. Thừa dịp này, 2 mẹ con y thì lấy đầu tóc lại và hô hoán cho lối xóm biết đã tâm của Lộc. Chưa lúc có ông Thực đi lễ nhà thờ về nghe vợ con thuật lại sự việc bèn chạy đến bảo trường hợp tình cảnh nầy. Cô Bưởi khai Lộc lea trường ôm cổ đòi làm hôn nhân là cầu cứu thì bị Lộc nắm đầu hành hung. Khi mẹ cô xuống thì Lộc quỳ lạy đã nên bị bà quở con dao chém lại Cô khai quyết chỉ có 2 mẹ con gây thương tích cho Lộc nên quỳ lạy. Ông Thực cũng chối không hề nhúng tay vào.

Nạn nhân Đinh xuân Lộc chống mang ở nhọc tiến vào phòng xử đã khai lý sang hôm đó y vừa đi là nhà thờ về, cùng cùng tiểu trước nhà y thì bị mấy người xông tới trùm chăn lên đầu kéo tuốt vô trong nhà cô Bưởi. Nhờ y vùng vẫy gỡ được tấm mền nên nhận diện được những người hành hung và cả quyết khai rằng chính họ đã đùng dao cắt gân chân y. Lộc chối không nhận leo tường vào nhưng nhân nhân giữa y và Bưởi có thân lên thương yêu nhau mặc dù y đã có vợ con.

Tòa truyền tha bổng ông Phạm văn Thực, phải bà Phạm thị Sanh 3 năm tù, cô Bưởi 2 năm tù treo và dạy các bị can liên đới bồi thường nguyên cáo Đinh xuân Lộc 100 ngàn đồng thuốc bạc. (T.V.O).

X

TIẾP THEO TRANG 3

tiếc đã lấy cho bằng được đem về cho Bảy Kiến.

Thấy thế Bảy Kiến rất tự hào về cuộc đời của mình : ít ra cũng còn những đứa có con mắt để nhìn thấy sự «chân chính» của mình !

Cáo thị đấu thầu công khai

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :
Vào lúc 9 giờ 00 ngày 28-9-1973 tại Trại Đào Duy Từ (Khu B) số 557 đường Nguyễn Tri Phương nối dài Saigon.

2. Mục tiêu việc thầu :
1) Năm (5) lò Tân công tác :
a) Xây cất doanh trại thay các Dự án 720.109a — 720.110 và 720.204/73
b) Xây tường rào phòng thủ theo Dự án 764.101/73
c) Thiết lập hệ thống sinh sáng phòng thủ theo Dự án 764. 103/73
— Ký quỹ tạm : Từ 52.000đ00 đến 90.000đ00 mỗi lò.
2) Thực hiện 2.635 bộ cửa cái D1 và 2.635 bộ cửa sổ W1 cho nhà gia binh 1973 (gỗ và vân đúng đề thực hiện cửa sổ no Chánh phủ cung cấp) theo Điều Kiện Sách riêng số 9/605/73.
— Ký quỹ tạm : 160.000đ00

3. Nơi tham khảo hồ sơ :
Trại Đào Duy Từ (Khu B) số 557, đường Nguyễn Tri Phương nối dài Saigon, trong những ngày giờ làm việc.

KBC 4218, ngày 04-09-1973
518 Chỉ Huy Trưởng Trại Đào Duy Từ (Khu B)

Sirop LIVITA thuốc bổ

Con nít : chậm lớn BIẾNG ĂN xanh mét

KN 151/BYT/QCDP 12.6.72

DANH Y MIỀN TRUNG
ĐÔNG Y SĨ
LÊ VĂN HÀM tự HỒNG HẢI

Tốt nghiệp Đông Tây Y Học «THÁM THIÊN ĐƯỜNG» Hải Phòng từ năm 1939. năm đợi lâm Y sĩ, nay đổi phòng mạch tại 454, đại lộ Minh Mạng SG lu (Ngã sáu Cholon) ĐT 51351.

TRỊ BẢO ĐẢM : Các bịnh thầm kín của Nam Nữ (Sinh lý, máu huyết, hiếm muộn) Áp huyết cao, kém ăn mất ngủ, đái đường

CHUẨN MẠCH CHO TOA : Nội ngoại toàn khoa

Đặc biệt Giải độc ma túy dứt 100%

không vật và XEM MẠCH cho toa miễn phí từ 1-9 đến 10-9-73.

Cáo thị đấu thầu

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :
Ngày 20-09-1973 hồi 09.00 giờ tại :
— Cục Mãi Dịch, số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định)

2. Mục tiêu việc thầu :
— Cung cấp bố gai khổ 1m05 cho BTL/HQ trị giá ước lượng 6.900.000đ00 (thuộc ĐLS số 229/MD/MU/73 ngày 29-8-73).

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :
Trong những ngày giờ làm việc tại :
— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 3) số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận — Gia Định.

512 GIA ĐỊNH, ngày 31-08-1973
Cục Mãi Dịch

TRƯỜNG THIÊN TIỂU THUYẾT TÂN VÕ THUẬT

ĐỦA VỚI TỬ THẦN

Nguyên tác : CỔ LONG — Dịch thuật : TỪ KHÁNH VÂN

ĐẠI ĐÔ THỊ

V

Gió trong lòng sóng lòa tối lạnh ma ám thấn.
Tràng đã lên cao, chiếc mốc sắt không lỏ vào bằng lo lăng xuống mặt nước.
Tràng lạnh mênh mang.
Anh đến bẻo bắt từ phía xa hòa với ánh trăng, chiếu lên mặt người áo đen bì kín ngọ.
Y vẫn đứng im lìm tại đó, đối diện với Pin Pin, đôi mắt y sáng lấp lánh.
Đôi mắt tia ra những ánh sáng lấp lánh dường như đang chăm chú quan sát Pin Pin.
Pin Pin bỗng cảm thấy một áp lực không sao mô tả được, đã nặng lên người, khiến nàng thở chẳng ra hơi.
Một hồi lâu sau, nàng mới thốt câu :
— Đa tạ đại !
— Không cần !
Pin Pin bỗng cảm thấy cùng người không sao nói tiếp được.
Nàng vốn là một cô gái rất hoạt bát nhưng đứng trước mặt người áo chẳng khác gì đứng trước một bức tường cao.
Nàng chỉ có thể mỉm cười, chỉ có thể quay người bước đi.
Ngờ đâu người kỳ dị nọ đột nhiên thốt ra một câu khiến nàng cảm thấy rất kỳ quái :
— Cô không nhận được tôi sao ?
Pin Pin ngẩn người ra :
— Tôi có thể nhận được ra ông ?
— Phải !
— Ông nhận được tôi ?
Trong giọng nói của người áo đen bao hàm 1 cảm tình ấm áp thực kỳ diệu, thâm chí hình như đang cười ;
— Cô là chiếc xe hơi nhỏ !
Pin Pin trố mắt lên, ngâm nhìn người nọ từ đầu chí chân, từ nhân chí diện.
Ánh trăng vẫn vặc vào chiếu lên khuôn mặt người nọ.
Gương mặt y đoan chính, miệng lớn, lưỡng quyền cao. Ít không cười quá thật đáng sợ, nhưng trước đây Pin Pin đã thấy y cười và thường vẫn được nhìn y cười.
Mắt nàng bỗng sáng lên, sáng hơn cả ánh trăng.
Nàng đột nhiên xông tới nắm lấy tay người nọ :
— Tế ca là anh, một tiếng tử ngắc ngẩch !

VI

Gió trên sóng tuy rất lạnh, cũng may bấy giờ đã là tháng Ba, tiết trời đã vào Xuân.
Hướng hồ tâm ly của một người nếu cảm thấy ấm áp thì đó là gió của tháng Chạp đối với họ cũng ấm áp như gió Xuân.
Trong lòng Pin Pin đang ấm áp.
Ở một nơi xa lạ đã khách quê người bỗng gặp một người bạn chung sống với mình từ thủa nhỏ cho tới khi khôn lớn ; hà không phải là chuyện khiến người ta vui thở nhẹ nhõm sao ?
Nước sông lặng lờ trôi dưới ánh trăng, trôi không ngừng.
Pin Pin lại cười, nàng vốn thích cười, nhưng lần này nàng cười một cách cười mở đặc biệt :
— Anh có nhớ có lần anh đùng đầu đập vào tảng đá nọ, nhất định đòi so xem tảng đá cứng hay đầu anh sắn.
Bây giờ y cũng phải bật cười,
Pin Pin lại nói tiếp :
— Sau lần ấy mọi người mới bắt đầu đặt cho anh cái tên Tiểu Tử Ngốc.
— Nhưng hiện tại không còn ai gọi tôi là Tiểu Tử Ngốc nữa.
— Hiện tại người ta gọi anh là gì ?
— Hắc Bảo !

(CÒN TIẾP)

Trừ sạch Cầu !
Dùng thuốc BELLA
Mới phát minh (BETA)
Kết quả mỹ mãn
Có bán tại các nhà thuốc Tây

Thuốc SIÊNG Hiệu Nhành Mai
Trẻ em, trị siêng kinh cho người lớn và trẻ con riêng theo con nước. Các tiện thuốc Bắc đều có bán.
KN.BYT số 535 ngày 20-11-63.

Cáo thị đấu thầu công khai
(LẦN THỨ 2)

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :
Ngày 17-09-1973 hồi 0900 giờ tại Khu Quân Sản Tạo Tác BMT.

2. Mục tiêu việc thầu :
— Xây cất 6 đầy nhà 35m x 14,00m (mỗi đầy 10 căn) cho dự án 762.1094/GB/73.
TIÊN KÝ QUỸ TẠM THỜI : 160.000đ00

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :
— Cục Công Binh số 557 Đại lộ Nguyễn tri Phương Saigon.
— Khu Quân Sản Tạo Tác Ban Mê Thuột.

516 KBC. 4038. ngày 28-08-1973
Chỉ Huy Trưởng Trại Triệu Đà

Học lái xe ở đâu ?
— Muốn lái xe giỏi, muốn mau thành nghề, muốn lấy 3 đầu cùng 1 ngày, muốn học phí hạ xin hỏi thể lệ và ghi tên nhập học mỗi ngày tại Trường Dạy Lái Xe BÁCH VIỆT số 214A Trương tân Bửu Phú Nhuận, Saigon. Trường BÁCH VIỆT mỗi tuần thi 3 kỳ. Đậu 99%. Đặc biệt lớp cấp tốc 3 đến 5 ngày thi đậu. Đ.T : 42.692.
Các lớp : Sáng, Chiều, Tối

Biếng ăn, mất ngủ
Uống Sirop
RÉACTIN (BETA)
— Ăn ngon, mau đói
— Lên cân nhanh chóng
— Dễ ngủ yên (69M/QCDP)
— Trị phong ngứa.
Bán tại nhà thuốc Tây

THUỐC TÂY TRĂNG RĂNG GIẢ
DENTOBEL
Hàng trắng sạch như mới (BETA)
Vết bẩn tan hết — Không hại răng
Có bán tại các nhà thuốc Tây

Sạch Huyết trắng
Rửa âm hộ, Cửa mình bằng thuốc LISTICA khử trùng. Hết mùi hôi. Hết ngứa. Không đau rát. Có bán tại các nhà thuốc Tây.

BEL ! BEL ! BEL !
— Phấn Trắng BEL dễ dùng.
— Da trắng đẹp tự nhiên, không mốc. Trừ mụn. Chống nắng.
— Thuốc nhỏ mắt xanh BEL. Mát xanh vát, long lanh bấp dân.
— ACNOBEL trị mụn đỏ, mụn trứng cá, da mặt nhám.
— Thuốc mọc tóc MERCURY.
Bán tại các nhà thuốc Tây.

THẦN TRUNG BỬU
La Vạn Linh
CÁC CHỨNG BỆNH : Tê thấp, đau xương, nhức gân tê bại hoài gân đi đứng khó khăn ngoài đã tê lạnh, tê đầu ngón chân, đau nửa thân mình, đau lưng nhức mỏi. Gia cả bao đêm đau mình khó ngủ các chứng phong thấp nên dùng :
HOÀN KIỆN ĐƠN
La Vạn Linh
2 Loại hoàn mật và ngâm rượu. Có để bán ở các tiệm thuốc Bắc. Tổng phát hành 537 Đông Khánh Cholon. 60 067 6-8-12 KN

Các chứng bịnh về tim
Đau tim, lớn tim, hồi hộp, tim đập mạnh xây xẩm choáng váng mệt ngất, mất ngủ, đổ mồ hôi, hay giật mình hoảng hốt, thần kinh bất an, dùng :
Thuốc bổ tim
Tâm Chi Bửu
La Vạn Linh
(Có bán ở các tiệm thuốc Bắc)
KN. 10 số 610 ngày 18-1-65 — 537 Đông Khánh, Cholon.

Cáo thị đấu thầu công khai

1. Mục đích :
Công tác xây cất cao ốc Hành Chánh tại nhà kho Thủ Đức (cạnh nhà máy cement Hà Tiên).

2. Trị giá công tác :
100.000.000đ00 (Một trăm triệu đồng).

3. Thời gian thực hiện công tác :
Tối đa 9 tháng.

4. Ký quỹ tạm :
1.000.000đ00 (Một triệu đồng)

5. Thời hạn nộp đơn xin phép dự thầu :
Từ 15-8-1973 đến 5-9-1973.

6. Ngày và nơi mở thầu :
09 giờ sáng ngày 11-9-1973 tại 140 Hàng Thập Tự Saigon.

7. Nơi tham khảo điều kiện sách và họa đồ xây cất :
Sở Kế Hoạch Huấn Luyện «Phòng Kế Hoạch» Nha Phối Trí Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương số 140 Hồng Thập Tự Saigon trong ngày giờ làm việc.

Saigon, ngày 15-08-1973
TỔNG GIÁM ĐỐC
CƠ QUAN TIẾP VẬN TRUNG ƯƠNG
NGUYỄN ĐÌNH LIÊN

Cáo thị đấu thầu công khai
(LẦN THỨ 3)

1. Nơi và ngày giờ mở thầu :
— 9 giờ sáng ngày 28-09-73 tại Cục Công Binh (Trại Đào Duy Từ) số 557 đại lộ Nguyễn tri Phương (Phú Thọ) Saigon.

2. Mục tiêu các việc thầu :
ĐLS số 728/ CB ngày 23-06-1973.
Xây cất nhà Chỉ Huy Trưởng Thiết Giáp 20m 21m tại Căn cứ Bearcat thuộc Khu QSTT Biên Hòa (dự án BH.720.105/73 phần b)
— Ký quỹ tạm : 160 000đ00.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :
Trong những ngày giờ làm việc tại Cục Công Binh (Trại Đào Duy Từ) số 557 đại lộ Nguyễn tri Phương (Phú Thọ) Sai-gon.

KBC. 4118. ngày 01-09-1973
517 CỤC CÔNG BÌNH

Cáo thị đấu thầu

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :
Ngày 20-09-1973 hồi 09.00 giờ, tại :
— Cục Mãi Dịch, số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định.

2. Mục tiêu việc thầu :
Cung cấp mặt chỗ Việt Kiều Oxford thuộc ĐLS số 227/MD/MU/2 ngày 27-8-73, trị giá ước lượng 3.330.000đ00.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :
Trong những ngày, giờ làm việc tại :
— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 2), số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định.

508 GIA ĐỊNH, ngày 31-08-1973
Cục Mãi Dịch

Cáo thị đấu thầu

1.— Ngày giờ và nơi mở thầu :
Ngày 21-09-1973 hồi 09.00 giờ tại :
— Cục Mãi Dịch, số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định)

2. Mục tiêu việc thầu :
Cung cấp mũ nồi đen Thiết Giáp và phụ trang cho BCH/Quân Nhạc, ĐLS số 228/MD/MU/2 ngày 27-8-73, trị giá ước lượng 5.621.000đ00.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :
Trong những ngày giờ làm việc tại :
— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 2) 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định).

509 GIADỊNH, ngày 31-08-1973
Cục Mãi Dịch

Cáo Thị hủy bỏ đấu thầu

Cuộc đấu thầu cung cấp 350 nhân công và chuyên viên làm việc tại Tổng Kho Long Bình và di chuyển các Kho từ Saigon — Gia Định đến Tổng Kho Long Bình thuộc ĐLS số 207/MD.MU/2 ngày 24-7-1973, trước dự định tổ chức vào lúc 09.00 ngày 5-9-1973 tại Cục Mãi Dịch, số 163 đại lộ Chi Lăng Gia Định nay được hủy bỏ, vì nhu cầu trên của QLVNCH không còn cần thiết nữa.

GIA ĐỊNH, ngày 1-9-1973
515 Cục Mãi Dịch

Cáo thị đấu thầu
Lần 2 Khẩn Hạn

MỤC ĐÍCH :
Cung cấp bàn chải và kem đánh răng theo Điều kiện sách số 6367 - 31077.

TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG :
LÔ I : 2.080.000đ00 — LÔ II : 4.550đ00

ĐỊA ĐIỂM VÀ NGÀY, GIỜ MỞ THẦU :
15 giờ ngày 17-9-1973 tại Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương 140, Hồng Thập Tự Saigon.

NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH :
Nha Mãi Hóa Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương tại địa chỉ trên.

SAIGON, ngày 03 tháng 09 năm 1973
Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương

Cáo thị đấu thầu công khai
(LẦN THỨ 5)

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :
Ngày 14-09-1973 hồi 0900 giờ tại :
— Cục Mãi Dịch, số 163, đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định.

2. Mục tiêu việc thầu :
Cung cấp vật liệu xây cất và linh tinh cho Khu QSTT/BH thuộc BTC số 3 của ĐLS số 66/MD/MU/1 ngày 7-2-73 trị giá ước lượng 4.633.550đ00

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :
Trong những ngày giờ làm việc tại :
— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 1) 163 đại lộ Chi Lăng, Phú Nhuận (Gia-định)

514 GIA ĐỊNH ngày 01-09-1973
Cục Mãi Dịch

Cáo thị đấu thầu công khai
(LẦN 2)

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :
Ngày 18-09-1973 hồi 09.00 giờ, tại :
— Cục Mãi Dịch số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định

2. Mục tiêu việc thầu :
Cung cấp vật liệu điều hành (lô 1 và 3) cho Trung Tâm Trự Huấn niên khóa 1973 thuộc ĐLS số 205/MD/MU/4 ngày 21-7-1973 và bản tu chỉnh số 1 liên hệ trị giá tổng cộng 10.610 340đ00.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :
Trong những ngày giờ làm việc tại :
— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 4), số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định.

513 GIADỊNH, ngày 01-09-1973
Cục Mãi Dịch

BỨC CHÂN DUNG

Truyện dài của NGUYỄN ÁI LỮ

— 94 —

14

Tuần tự nhiên bỏ vào phòng trong. Hoàng ngồi một mình, suy nghĩ vẩn vơ. Nàng nhưmột người đã hoàn toàn xa lạ khi trở lại cái khung cảnh gia đình cũ. Ông Văn thấy Hoàng về nhà, trường Minh đã lỡ xe không đợp với nàng. Nhưng bà Văn vẫn lấy lời ôn tồn khuyên nàng :

— Con hãy quay về nhà. Gái có chồng không thể bỏ nhà đi.

Hoàng thẳng thắn đáp :

— Con không thể về ngay được. Mẹ cứ để con ở đây một vài hôm.

Hoàng nghĩ thầm •chỉ tại mẹ con bị ép buộc lấy anh Đinh nhưng nàng không dám thốt lên câu nói ấy, sợ bà Văn giận. Bà ta nói tiếp :

— Nếu cần mẹ sẽ đưa con về. Chồng con nó phải nể mẹ, nếu thực tình nó yêu thương con.

Nhưng Hoàng vẫy nhẹ nói :

— Mẹ đừng làm chuyện lố bịch ấy. Mẹ cứ để mặc con. Tự nhiên anh Minh phải đến đây.

Bà Văn thấy Hoàng dữ có vẻ không bằng lòng nàng. Còn ông Văn thì không để động gì đến Hoàng, đối với ông cuộc đời của ai, xấu hay tốt thì người ấy rằng chịu.

Đêm hôm ấy, Hoàng chờ mãi vẫn không thấy Minh đến. Nàng vừa giận chàng, vừa lo ngại vẩn vơ. Có thể Minh bị chạm tự ái, bị khiêu khích, khi hay tin Hoàng bỏ nhà đi, nên không muốn đi kiếm nàng nữa. Có thể Minh bị chạm tự ái, bị khiêu khích, khi hay tin Hoàng bỏ nhà đi, nên không muốn đi kiếm nàng nữa. Dù chàng biết nàng về nhà bố mẹ nàng. Cả đêm hôm ấy, Hoàng không ngủ được. Sáng hôm sau, khi người đi làm, ở nhà chỉ có bà Văn, chị Phượng, Hoàng chợt thấy Minh đến. Chiếc xe hơi của chàng đậu ngay ngoài sân. Hoàng chăm chú theo dõi từng cử chỉ của chàng. Vẻ mặt chàng có vẻ trịnh trọng, rất đỗ lo thường.

Phượng thấy mặt nhìn Hoàng nói :

— Kìa Minhđã tới.

Hoàng lạnh lùng bảo :

— Em biết : trước mặt thế nào anh ấy cũng tới. Bà Văn đang ngồi ở bàn ăn uống cà phê với hai cô con gái, nàng mặt nhìn ra ngoài khi kỷ sự Minh vừa tới thềm cửa. Minh gật đầu vui vẻ chào bà Văn và Phượng giọng nói kém tự nhiên.

Bà Văn đồng đạc hỏi Minh:

— Anh đã uống à phê chưa?

Minh thật thà đáp!

— Thưa mẹ chưa!

Bà Văn bảo:

— Anh mời đây uống cà phê và ăn sáng.

Minh ngoan ngoãn ngồi vào chiếc ghế bên cạnh Hoàng. Hai người vẫn chưa chạm nhau một tiếng, nhưng nét mặt họ bỗng rũ, ngượng ngùng khó tả.

Phượng niềm nở hỏi Minh:

— Chú thích uống cà phê đen hay cà phê sữa.

Minh đáp khẽ :

— Chị cho cà phê đen.

Phượng gọi người đàn bà làm công pha cà phê cho Minh. Bà Văn hỏi chàng:

— Sáng nay anh không đi làm à.

Minh lấy ý sự tự nhiên,nhanh nhẹn đáp!

— Sáng nay con nghỉ.

(Còn nữa)

NGƯỜI VƯỢT NGỤC

— 12 — ● của SƠN NAM

— Hai bạn mình cứ ngồi. Tiệc bên nay chưa có gì là xứng đáng cứ dùng vậy. Mình còn nhiều dịp khác, linh đình hơn. Còn anh bạn này, sao coi bộ rụt rè vậy ?

Hai Nghi trả lời dùm cho Tư Cheo :

— Bạn tôi mang bịnh nặng từ lâu, sức khỏe còn kém lắm.

— Ăn nhiều thì mạnh khỏe chớ, sẽ ? Mình cứ vào tiệc tối nói chuyện sau. Tụi lính mà muốn ở đây thì phải dợi chuyện sau. Tôi chắc rằng tụi nó về trái.

Mấy con cá lóc nướng khiến cho Hai Nghi và Tư Cheo hơi ngán, vì tức nay, họ đã ăn cá một lần rồi. Rượu làm cho ấm dạ.

Năm Ni hỏi sơ qua về hủ đọn vượt ngục rồi gật gù :

— Ngoài chợ Rạch giá, tôi quen nhiều người bạn làm lính Mã tà. Hai anh bạn đinh sẽ đi đâu ? Làm gì mà ăn ?

Hai Nghi nói :

— Thăm vợ con, bây giờ chắc là thất lạc, nhưng mình phải tìm cho bằng được, vì đó là tình nghĩa.

— Còn anh bạn này?

Đó là Năm Ni hỏi thằng Tư Cheo. Lần này, Tư Cheo trả lời ngập ngừng.

— Tôi đi với anh bạn tôi. Chắc còn đường binh, rồi thì lo làm lụng. Nghe nói xứ Rạch Giá này còn đất tốt, làm rẫy qua sanh lợi.

Năm Hi lắc đầu:

— Đó là đề dọa dẫm cho vui, theo kiểu nó chuyện đời xưa.

Tư Cheo nhìn thẳng vào Năm Hi. Năm Hi nói tiếp:

— Tôi nói thiệt đó. Rày ở xứ này, mấy người kiểu cuốc mần mần, phía mé sông, khá giàu rồi, mức ở nhà lá cao lắm rồi. Muốn sống yên thân, phải làm như tụi tôi đây. Nghề nào có gì xấu bạn tôi đi dâu cũng được thiên hạ thương mến. Một đứa con nít nhỏ cũng không ghét tôi.

Thầy Tư Cheo như chưa tin, Năm Hi nói tiếp :

— Chưa bao giờ tôi thất hai. Ở tù một lần, chỉ vì tận tụy cứu bạn tao an, bởi vậy đứa nào cũng thương tôi, đám chết vinh.

— Đi, còn mấy con bịnh hoạn trong mình.

— Thì tôi biểu hoàn cảnh của anh em. Bây giờ mình làm gì mới được. Chắc tụi lính mà thấy ngoài sóng cái đã lui rồi. Ngồi cho khỏe rồi lại ăn nữa chớ.

Ít người tánh tình lý. Năm Ni trao cho hai người bạn mới gặp này quyền sử dụng căn chòi, anh ta rút vào phía trong ra, bảo là để ngủ cho khoẻ. Hai Nghi và Tư Cheo nhìn nhau, chờ hơn tay sơn của Năm Hi đang ra. Hai Nghi nói :

— Mình nên lo liệu cho khéo lo, đường làm mất lòng ai hết. Ngoài mé sông, chắc tụi nó còn tới lui, gặm lại tụi nó cũng giỏi, theo sát bọn mình. Nhưng làm sao tụi nó dám lên nông, mà có lên chưa kì gặp được.

Tư Cheo thở dài:

— Người ta bảo là nên chạy cho xa, đó là mưu kế cao cường nhứt.

— Ban ngày, mình chạy đi đâu bây giờ. Nên giả bộ như vui vẻ, đồng ý với Năm Hi. Tên này lợi hại lắm, nói nhiều nhưng làm th ít. Nó ăn mặc sung sướng hơn bọn tay em. Tôi hiểu quá rồi. Nhưng đã tôi liệu định. Đêm nay mình ta đi, ngài mình chưa có quần áo.

(CÒN NỮA)

THÊM ĐỀA RÉU XANH

— 12 — ★ Truyện dài THẢO TRƯỜNG

★★★★★★★★★★

MỘT

Khi mẹ tôi và bà phước nói chuyện tôi lo dăng nhà ra vườn cây phía trước. Mấy con bạn đã dang dăng nói chuyện cùng nhau ngồi đó. Chúng nhìn tôi chỉ chỉ.

Khi mẹ tôi ta về tôi không dám nhìn theo. Tôi đi nhanh lên phòng ngủ nằm ôp mặt xuống giường khóc nức nở. Con búp bê rơi xuống nền nhà tôi cũng mặc kệ. Tôi nằm khóc một mình cho đến lúc chuông điện reo thúc giờ ăn cơm.

Cuộc sống của tôi tiếp tục trong vòng vào những chuỗi ngày lặng lẽ trôi qua.

Sau đó tôi có nhận được mấy lá thư của mẹ tôi từ Saigon gửi lên. Bà kể cho tôi nghe bà về Sài gòn ngày hôm sau. Mẹ tôi viết trong thư khen tôi đẹp và lớn. Trong thư nào mẹ tôi cũng nhắc đến ông Vinh không nhiều nhưng lúc nào cũng có và lần nào bà cũng muốn khen người ông ta là người có lòng tốt. Mẹ tôi cũng không quên nhắc những lời ông Vinh ca tụng tôi. Tôi đọc những lá thư đó rồi vẫn để đó. Tôi không viết thư trả lời dù tôi nhớ rằng mẹ tôi đã viết trong thư là mong nhận được thư tôi.

Cũng có lần tôi đã lấy giấy bút định trả lời thư của bà nhưng sau một lát dằn do tôi lại bỏ ý định.

Một hôm tôi nhận được lá thư của em gái tôi, Minh kém tôi ba tuổi và là con thứ hai trong nhà.

Minh viết trong thư gọi tôi là chị hai yêu quý. Minh kể chuyện học hành của nó kể chuyện các em tôi và đời sống trong gia đình ông bà nội tôi ngoài Huế. Minh nói nhớ tôi các em tôi cũng nhớ tôi và nó tị nạnh tôi sung sướng được gửi đi học được thoát khỏi gia đình ông bà nội khắt khe. Minh còn nói nếu nó lớn chúng sẽ bỏ đi.

Mấy đứa em tôi đều đã đi đi học. Ba tôi gửi về ở cả với ông bà nội. Ba tôi chỉ đem theo đi ghẻ con và những đứa con nhỏ có với đi tới sống ở những nơi ông làm việc. Ba tôi làm việc ở một tỉnh miền hậu giang. Minh cũng phàn nàn trong thư là làm rồi chúng không được gặp ba lần mà.

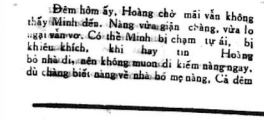
Minh kể chuyện ông bà nội bắt chồng nó làm việc. Một đoạn trong thư của Minh mà tôi đã phải khóc khi đọc tới như sau :

«Cam ở ngoài này thật đắt Mai ạ.Chỉ khi nào có đứa bị sốt bà nội mới cho uống. Nước cam vắt khuấy thêm đường cho đứa ốm uống những đứa khác được bà chia cho những mình vẫn cam xơ xơ ăn dở ghiền. Nhiều lúc Minh cũng muốn đau uặt bữa đã được uống nước, ăn vỏ chả cũng tí ngot nào.»

Cuối thư Minh lại kể chuyện về mẹ tôi. Minh nói rằng : «Có lần ông bà nội đã chửi chị em Minh là đi ngưa giống con mẹ mày mới thôi chồng vài năm đã đi với hết thằng bây mọ. Này Mai ơi hình như mẹ lấy chồng rồi thì phải. Bà nội bảo rằng mẹ đã cái thằng cha nào đó chỉ biết ăn chơi. Mai có biết gì chuyện đó không.

(CÒN NỮA)

Tiểu thuyết giản diệp



— 147 — ★ BẠCH LANG

Đây là một sản phẩm tưởng tượng. Do đó, mọi sự trùng hợp về tên, họ, cấp bậc, địa danh, tự ngữ chỉ danh cơ quan v,v.., giữa tiểu thuyết này và ngoài đời chỉ là một ngẫu nhiên vô tình ngoài ý muốn và trách nhiệm của tác giả.

★★★★★★★★★★★★★

PHẦN II

Diệp Thư vẫn không quả quyết điều gì.

Nàng dừng lại đó chờ thêm một chút nữa.

Trước cửa rạp hát đã vắng người vì giờ hát đã bắt đầu khán giả đã vào trong cả rồi.

Nàng nhìn vào trong rạp hát, thấy cảnh vắng lặng đó, nàng lại xoay trở ra.

Nàng chờ đúng thêm 1 phút nữa. Chả thấy gì cả. Hay là Ba Trần đã...Nàng không dám nghĩ tới nữa..Phải nàng nhỉ hay là Ba Trần đã bị bắt... Nếu hắn bị bắt, chuyện gì sẽ xảy ra cho nàng ? Điều ấy thì chả biết được. Hắn chỉ là một con người... Trước những biện pháp hỏi cung mới mẻ hắn sẽ không thể nào im lặng được. Hắn phải khai khai cho nhiều người hắn sẽ nhẹ tội hơn... Người hắn khai trước hết phải là nàng ? Nàng nghĩ chắc là như vậy. Vậy nàng tính sao ? Nàng ở nhà chỉ người ta đến bắt hay là phải trốn đi... Tự nhiên, thấy nàng bỗng nhớ đi mất, Trung và hai con sẽ nghĩ sao?

Không được, nàng không muốn làm vậy. Nàng phải ở lại nhà, không lẽ Ba Trần lại khai như thế,..

Có thể hắn ngưng hoạt động sau khi bị theo dõi hôm đó, để cho tình hình bớt gắng rồi hắn mới tái tục hoạt động...

Nàng đưa ra giả thuyết đó để tạm kết luận,.. hãu tránh khỏi việc phải suy nghĩ coi nên trốn khỏi nhà hay ở lại...

Đâm ra nàng hoang mang thật sự.

Nàng thấy ở lại chờ nữa chắc uổng công...

Người của Ba Trần không tới rồi.

Nàng đành quay gót...

Nàng đi thẳng qua bên kia đường, ngay trước rạp hát

Đúng lý nàng phải đến chỗ đành cho người đi bộ băng qua đường chờ đèn xanh rồi đi, nhưng nàng lại quên điều đó. Ba Trần đã dặn nàng là trong mọi trường hợp phải làm mọi chuyện hợp pháp, đúng đắn cho nhân viên công lực phải làm khó dễ nàng, khi nàng phạm lỗi nhỏ nhặt như thế.

Nhưng vì không đón được người của Ba Trần, đầu óc đầy những câu hỏi, Diệp Thư đã không còn nhớ rõ, thế nên khi nàng băng qua con đường giữa thì bị một nhân viên cảnh sát thổi còi gọi lại.

Nhưng như đã nói, tâm trí nàng đang rối bời, nàng không nghĩ đó là tiếng còi gọi nàng, nàng hăng luôn sang bên kia.

Tiếng còi lại rẻ lên.

Người cảnh sát đã sang bên kia, theo nàng.

Nàng không nghe thấy gì cả. Khi tới lề đường bên kia nàng dừng lại nhìn vào rạp nhiều bảng Chiêu La n. Hai rạp chiếu bóng Đại Thiên và Chiêu La đối diện nhau, ở hai bên lề đường.

Người cảnh sát đã tới bên nàng, đưa tay lên chào rồng theo lối nhà binh,

Nàng ngạc nhiên, rồi tự hỏi đây có phải là một nhân viên của chồng nàng hay không ?

Nhưng khi thấy người cảnh sát mặc sắc phục của nhân viên công lộ, nàng mới thoáng nghĩ chắc nàng bị gì đây.

Người cảnh sát chào nàng xong, nói:

— Thưa bà, tôi xin báo cho bà biết bà vừa phạm luật đi đường.

Diệp Thư vẫn chưa rõ là phạm luật như thế nào, hỏi :

— Thưa, tôi phạm luật như thế nào ?

Người cảnh sát lễ phép :

— Thưa bà, bà bằng qua đường không theo lối dành riêng cho người đi bộ.

Diệp Thư chợt nhớ lại nàng đã băng qua đường.,, Nàng vội nói :

(Còn nữa)

CHƯƠNG CHIỀU

— 33 — NGUYỄN DÌNH TOÀN

●●●●●●●●●

3

Tình ly buồn nản với những cơn mưa mù mọi vật trông đều tưởng chừng như đã thấm ngấm cái lặng lẽ từ bao năm, cái lặng lẽ đã trở thành một phần bản thể của người và vật.

Cô Hoa nói, buồn quá nhỉ,

Chị em mình đi kiếm một chỗ nào ngồi chơi.

Chúng tôi kiếm được một cái quán cà phê nhỏ,cửa đóng kín cho bớt lạnh.

Trong quán lưa thưa vài bóng người. Những thanh niên và thiếu nữ của tình lý, ngồi lặng yên bên cạnh nước của mình hoặc thì thầm trò chuyện.

Chúng tôi mở cửa bước vào mang theo một trận gió.

Mọi người có mặt trong quán đều quay nhìn,

Tôi bối rối.

Cô Hoa bình tĩnh hơn.

Cô bảo tôi hãy cởi bỏ áo mưa treo lên móc trên vách.

Căn phòng được thắp sáng bằng những ngọn đèn nhỏ, sáng cái thứ ánh sáng không đủ sáng.

Có lẽ vì mặt chúng tôi đã khiến người ta chú ý. Người ta đã đọc được trên nét mặt chúng tôi vẻ xa lạ.

Chúng tôi là những người lạ trong thành phố.(Giống như cơn gió lùa vào trong phòng khi chúng tôi mở cửa bước vào).

Từ trong hai góc tối của căn phòng chúng tôi nghe phát ra những tiếng nhạc.

Những bài hát người ta đã nghe đi, nghe lại nhiều lần trong băng nhạc. Nhưng nghe lại trong một buổi tối, trời mưa, ở một cái chốn xa lạ như thế này, bỗng nhiên lòng tôi nghe gai khắp cả người.

Cái giá lạnh bám trên da mặt vẫn chưa tan hết.

Chúng tôi ngồi co ro chờ người ta mang cho những đồ uống.

Mỗi người một tách trà.

Cô Hoa nói, uống trà nóng cho ấm.

Trong cái lặng lẽ, ấm áp và giá lạnh, bài hát nghe thấy có một vẻ gì ngân ngái, thân mật hơn.

Tôi ngó ra ngoài tấm kính cửa ra vào. Khu phố đã hoàn toàn chìm trong bóng tối.

Tôi chỉ còn nhìn thấy cái ánh đèn xanh nhạt của tiệm cà phê chiếu trên tấm bảng nhỏ của chính cửa hàng.

Tôi không nhìn thấy mưa, nhưng nghe tiếng mưa.

Chỗ ý một giây sau tôi trông thấy những hạt nước lấp lánh chảy từ trên mái nhà xuống phản chiếu cái ánh sáng xanh của ngọn đèn treo ở cửa hàng.

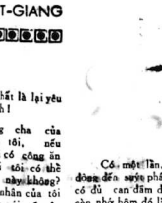
Này em yêu có muốn nghe một bài hát ru
Hãy ngủ cho ngoan.
Ngày xưa trên đất nước ta, có thời liềm
hoi thối bình khắp nơi
Năm vua ra kinh đô thứ dân vui mừng
Bao nhiêu hoa đem ra nở đầy một đường
Xe loan vua đi qua mấy hôm vẫn còn...

Còn nữa)

Vết thương tuổi ngọc

22 ❑ Truyện dài NHẬT-GIANG

1



Thật là nhảm nhí hết sức ! nhất là lại yêu ngay con gái của ân nhân của mình !

Phải,đối với tôi, chú Phương cha của Ngọc là một ân nhân của tôi, nếu không có chú giúp đỡ cho tôi có công ăn việc làm nhà ở, tôi không biết đời tôi có thể được gặp nhiều may mắn như thế này không? vì mà tôi chưa có ơn gì cho ân nhân của tôi hết đã đi thăm yêu, trộm nhớ con gái của ân nhân mình!

Tôi tự trách tôi như vậy, tôi tự kết tội như vậy nhưng rồi ngay trong tôi lại có một con người khác đứng lên bào chữa cho tôi về việc thăm yêu Ngọc. Tôi nghĩ việc yêu Ngọc là 1 chuyện đứng đắn, hoàn toàn đứng đắn vì từ lúc thăm yêu Ngọc đến giờ trong tư tưởng của tôi chưa hề có một ý nghĩ nào khinh bạc đối với người mà tôi yêu. Trái lại tôi luôn luôn mãy mộng cho tình yêu của tôi vô cùng. Tôi thầm nghĩ nếu được Ngọc đáp lại tình yêu của tôi, tôi sẽ cố gắng làm ăn đành dụm để cùng nàng đi tới việc hôn nhân. Ngọc cũng cho nhỏ, không có gì phải vội vàng, miễn chỉ cần được nàng chấp nhận tình yêu của tôi, nếu cần thận và để tránh tai tiếng cho gia đình nàng, chúng tôi có thể làm lễ đính hôn rồi sau đó tôi cố gắng làm kiếm tiền,năm 3 năm sau cưới cũng không muộn mằn gì ! Mộng tưởng của tôi lúc đó là vậy. Vì, ý tưởng của tôi đối với Ngọc đứng đắn như vậy, thì vì lẽ tôi thăm yêu Ngọc đau có phải là mới đâu tội lại.

Điều quan trọng là Ngọc có yêu tôi hay không ?

Làm sao hiểu được tâm hồn người con gái đó hây giờ vì thứ nhất là tôi không thể nào hiểu được ! mà dù tôi đã nhiều lần cố hết sức tìm hiểu ! Ngọc đối với tôi, phải nói là vô cùng thân mật nàng sẵn sắc tới từ chút, những của tôi từ ngày có bàn tay Ngọc luôn luôn ngăn nắp và sạch sẽ, nhưng sự thân mật của Ngọc dành cho tôi,tôi vẫn tình cảm hình như đó không phải là ái tình ! Tôi có cảm tưởng như Ngọc chỉ coi tôi là một người anh của nàng mà thôi!

Có một lần, Ngọc đã làm cái gảm đồng đến sự phải khác về tưởng đến tôi đã có đủ can đảm đã nói là tôi yêu nàng ! Tôi còn nhớ hôm đó là một buổi trưa,Ngọc thường thường đi học vào khoảng hơn một giờ, trưa nào cũng vậy để có cơ hội ngồi bàng dàng thả thưởt để thương của Ngọc, trong chiếc áo dài trắng mỗi buổi trưa ăn cơm xong, tôi đều làm bộ đem sách ra ngồi đọc ở bên cửa sổ. Tôi ngồi đọc như vậy, tuy mắt tôi làm bộ chăm chú nhìn vào những trang sách, nhưng ký thật tôi không hề đọc được một chữ nào hết, nhiều khi cả chục phút, tôi vẫn chưa lật qua trang khác vì đọc sách là một cái cớ để cho tôi có thể ra ngồi ở bên cửa sổ một cách tự nhiên để đón Ngọc đi học! vì vậy bao nhiêu tâm trí của tôi đều đến vào một cái bóng trắng thu thướt chậm chậm đạp xe qua phòng tôi, gương mặt khả ái của người mà tôi yêu hơi nghiêng qua vành nón, nhìn tôi mỉm cười mỗi cái, một nụ cười thật đề thương và vô tư, đã không biết bao nhiêu buổi trưa, mỗi buổi trưa tôi đều được đón nhận một nụ cười như vậy của Ngọc và buổi trưa nào lòng tôi cũng như say say vì ngày ngày sau mỗi lần được Ngọc ban phát cho một nụ cười !

(Còn nữa)

Chương trình TÂN CẢNH

— 106 — ❑ Truyện dài PHẠM HỔ

PHẦN THỨ SAU

— Xí, bày đặt...

Cô Kỳ trề miệng xỉ hơi gió nhưng chị Hai Cam không nghe rõ Chỉ có Năm Đen, ông Tư Đời cùng một vài người đứng gần đó nghe được. Năm Đen biết, nếu để cảnh lườm xúm giữa vợ chồng Hai Cam tình rang hoài, một lát sẽ còn xảy ra những chuyện khác nữa. Cô nhỏ giọng khuyên lơn chị Hai Cam đương sốc đứa con khóc rấm rứt trên nách :

— Thôi, anh chị cũng đừng nóng giận, có gì nên để người rồi nói. Nên nhịn nhau người một chút, khúya rồi, để bà con lối xóm ngủ, còn mơi đi mần điền.

Xây qua phía anh Hai Cam, Năm Đen khuyên lơn tiếp:

— Anh Hai nóa, chi nóng giận, xảy ra, chớ bài ông bà tui thấy hằng đến nhà nào xảy ra cảnh liệng chén liệng đũa đâu. Anh Hai nên làm lành có gì, nói cho chị nghe rõ, để chỉ hiểu.

Anh Hai Cam quơ tay phân bua:

— Tại bà nóng nảy nghe ai nó nói xấu bậy bạm ba, chớ tui ngày tối đi mần đi ăn, chạy muốn rụt giò lên cổ cổ, đâu còn sức nào nghỉ lẹng quang nữa. Nội lo cho bầy nhỏ lủ khủ đủ gạo đủ ăn muốn khô rồi

Chị Hai Cam dứng dậng nay dòng đánh nói, nhưng giọng nói của chị coi bộ nhỏ giọng hơn bởi nóng giận:

— Cha, cái giọng thương con thương vợ đó. Rõ biết, trước mặt bà con lối xóm tui hổng muốn lườm xúm.

Anh Hai Cam cảm thấy xên trong bụng trước những lời lẩn đáo của vợ. Anh ôm vòng mấy đứa con, giọng run run một lời:

— Tui đã thề với bà. Tui khỏ lắm, ai mà nghỉ ba chuyện ngoại tình, ăn chơi chi. Bà đừng bày đặt nghe lời người ta mà nát gia cang.

Trong đám đông có tiếng xì hơi gió của mấy người đồn bà. Cảnh lộn xộn của vợ chồng Hai Cam đã bớt giảng. Lối xóm có người còn ngái ngủ trước sự đánh thức ầm ĩ của cảnh đánh lộn, đã chưn vô ngủ trở lại. Một vài người đồn bà nhiều chuyện bu nhau bàn tán cảnh gia đình và sự lộn xộn của vợ chồng Hai Cam. Thói đời, khi người ta thêu dệt, đựng chuyện thì đề tài chuyện mà không ai ngờ đến. Qua những lời xì xào của đám đồn bà to nhỏ, cảnh nhậy nọ của anh Hai Cam trở thành mập ảnh ăn chơi, đàng điếm quá chước.

Bóng tối đã trở lại trong làng xóm sau khi một vài nhà đã tắt đèn đi ngủ trở lại, Hai Cam kéo vạt áng Tư Đời khi lết mất ngỏ thấy trong đám đồn bà có những lời rủ rỉ của cô Kỳ.

(CÒN NỮA)

HÀNH CHÁNH GIẢN DỊ, NHÂN DÂN THOẢI MÁI

nhận định

(Tiếp theo trang 1)

tác hoàn toàn thuộc phạm vi và trách nhiệm của Ban LHQS. Không bao giờ phái đoàn QS nước ta dùng thời gian tại bàn hội nghị để tuyên truyền chính trị hay đả kích đường lối, chính sách của phía CS, trừ khi phái trả lời những lời lẽ khiêu khích của đại diện MTGP.

Trái lại, phía Cộng Sản thường bỏ bê tuyên truyền về hòa giải hòa hợp dân tộc, nhưng lại tránh né mọi cuộc thảo luận nghiêm chỉnh, dùng thời gian tại bàn hội nghị của Ban LHQS2B để tuyên truyền chính trị, đặt những vấn đề có tính cách xen lấn vào nội bộ VNCH, dùng nhiều lời lẽ và đánh từ có tính cách nhục mạ, mà còn có thái độ xúc phạm sâu xa đến cấp lãnh đạo và Chính phủ VNCH, xúc phạm Phái đoàn QS/VNCH và cả nhân Trưởng Phái đoàn, một sĩ quan cấp Tướng của QLVNCH.

Như vậy thử hỏi bên nào có tính thần hòa giải hòa hợp dân tộc hơn ?

Phía MTGP đã hứa sẽ thương thảo trong tinh thần đứng đắn, sau khi lăng nghe Bản Tuyên bố Đặc biệt của Phái đoàn QS/VNCH tại phiên họp ngày 4-9-73. Chúng ta hãy chờ xem thiện chí của CS trong phiên họp cấp Trưởng Đoàn ngày 7-9.

TIỀN TUYẾN

Hí trường

(Tiếp theo trang 1)

số nhân tính hóa. Lẽ tất nhiên là sự nhân tính hóa không phải là không đáng kể. Nhưng chúng tôi đã trải qua bao nhiêu cuộc chiến tranh dầu,bao nhiêu sự khắc nghiệt, chúng tôi đã gặt hái những trái đắng sự mệt mỏi sự thờ ơ lãnh đạm, sự vô liêm sỉ. Muốn chữa khỏi,phải trải qua những giai đoạn khó khăn cực nhọc. Nếu không chúng tôi sẽ không chữa khỏi bệnh.

Nga Sô là 1 nước Cộng Sản tiền phong, tiến bộ về kỹ thuật khoa học, khá giàu có, mà còn như thế. Thử hỏi các nước đói rách như TC, lạc hậu như BV thì ra sao ?

TIN VUI

Được tin Anh

LÊ-HUY-OANH

giàng lệnh song thân đẹp duyên cùng Cô

NGUYỄN-THỊ-KIM-CHI

chức trăm năm hạnh phúc.

NGUYỄN-KHẮC-NHÂN

Cán Bộ hóa Công Chức để thể hiện Cách Mạng Hành Chánh

Công-Ty Điện-Lực Việt-Nam

Bố cáo ngưng cung cấp điện để tu bổ và tăng cường

9-9-73 : Từ 8 đến 17 giờ khu vực 8121.

VÙNG CHOLON, đường Nguyễn Kim,Tân Phước.
10-9-73 : Từ 8g30 đến 17g30 khu vực 9134 9135.

VÙNG THỦ NGHỆ. Đường Hùng Vương, Viện dưỡng Lão.

6233 6331 6332 6526 6536 6537 6553 6554 6556 6560 6570 6573 6674 6630 7129.

VÙNG SAIGON, đường Bạch Đằng, Thi Sách, Cường Để, Lê thánh Tôn, Thống Nhứt, Nguyễn bỉnh Khiêm, Chương Dương, Cầu Mống,Công-Lý,Nguyễn công Trứ,Calmette,Kỳ-Con.
Từ 8 đến 17 giờ khu vực 9017 9856.

VÙNG PHÚ NHUẬN. đường Cách Mạng,Nguyễn minh Chiếu, Huỳnh quang Tiên.
Từ 8 đến 17 giờ khu vực 9107 9128 9130 9131 9134 9135

VÙNG THỦ NGHỆ, đường Hùng Vương, Viện Dưỡng Lão.
11-9-73 :-- Từ 8 đến 17g30 khu vực 8617.

VÙNG PHÚ THỌ HOÀ, đường Lạc long Quân, Bình Thới.
Từ 8 đến 17g khu vực 8236 8256.

VÙNG CHOLON. đường Nguyễn Trãi, Bùi Hữu Nghĩa Phan văn Trị và Bình viện Phước Thiện.
12-9-73 : Từ 8 đến 17g30 khu vực 9077 9079 9338 9514 9515 9516 9562 9565 9566 9567 9570 9581 9586.

VÙNG BÀ QUẸO, Quốc lộ 1, đường Làng số 10

VÙNG HỐC MÔN. Quận chân thành Hốc Môn, Phát Tuyến Quận Tre, Bà Điểm, Trung Chánh,
13-9-73— Từ 9 đến 16 giờ.

VÙNG AN PHÚ, Cư xá Bộ Nội Vụ, Cư xá Ngân Hàng, Làng Báo Chí, Trại Mất An Phú.
Từ 9 đến 16 giờ khu vực 9405 9407 9409 9413 9420 9427 9428 9456 9461 9470.

VÙNG THỦ ĐỨC Hương lộ 31, Xa lộ Biên Hòa đến trường Bộ Binh, Bình Viện Ngô Quyền, Cư xá Kiến Thiết.
14-9-73 : – Từ 8 đến 17 giờ khu vực 9064 9818 9882.

VÙNG PHÚ NHUẬN. đường Cách Mạng, Thiệu Trị, Trương quốc Dung.
15-9-73 : — Từ 8 đến 17 giờ khu vực 7101 6231 6232 6418 6421 6423 6425 6426 6427 6428 6443 6444 6446 6448 6449 6468 6485 6489 7434 7435.

VÙNG SAIGON, đường Nguyễn bỉnh Khiêm, Tự Đức,Hồng thập Tự, Lê quí Đôn, Pasteur, Phan đình Phùng, Lê văn Duyệt, Đoàn thị Điểm, Hai bà Trưng Alexandre de Rhodes, Duy Tân. Lê văn Thạnh, Nguyễn Thông.

CHÚ Ý : — Khi công tác xong điện sẽ có lại mà không báo trước, Các danh số khu vực có ghi trên hóa đơn của thân chủ.

Chủ Nhiệm : PHẠM-XUÂN-NINH
Quản Lý : ĐÀM-MINH KÍNH
Trị Sự : TRẦN-VĂN-LIỆU
● Thư từ, bài vở gửi cho Tòa Soạn xin đề :
Nhật Báo Tiền Tuyến—Hộp Thư số 4 Saigon
● Giao dịch quảng cáo xin liên lạc với Tự Trị Sự :
Số 140, Lê Lai — Saigon 2. ĐT : 96.034

K Tiếp theo trang 1

sức khích lệ. Tướng trẻ rất tốt, đầy là lãnh đạo tiềm tiến Tỉnh Bình Tuy, từ ngày thành lập đến nay, tổ chức một cũng cuộc cải tiến cách sống. Sáng kiến tiến là của bà Nguyễn ngọc Ánh, phu nhân Trung tá Tỉnh trưởng Bình Tuy cùng với sự cộng tác chặt chẽ của các bà vợ các vị tỉ sở trưởng, các thân hào nhân sĩ địa phương. Tỉnh BìnhTuy hiện đang trên đà phát triển. Nguồi ta hy vọng rồi đây nhiều công tác sẽ hội tương tự sẽ được thực hiện.

F Tiếp theo trang 1

dịch vụ v.v đến mọi tầng lớp dân chúng ở khắp nơi.

Thực ra,trong nỗ lực liên tục, Cục Quân Y có khoảng trên 200 bệnh xá ở cấp Quận, 27 bệnh viện cấp tỉnh mà nhất bệnh viện nhưnó ít nhất 5 ở,chưa kể các bệnh viện đã chiếm, bệnh viện sư đoàn các quân y viện và tổng y viện,người chiến sĩ quân Y đã đóng góp trong hoạt động sau sẽ trách nhiệm và thuốc men đối với đồn sư đồ trong lúc thái bình chiến sự sẽ độqnhất của thời gian trước ngừng bắn. Trong tinh thần đề dường như Cục Quân Y đã đưa ra mộtchương trình gồm đủ mọi nỗ lực Y tế ở các đơn vị sang phương trong các đơnvị quân y phải hợp.

Mặt khác, trong chiều hướng tiến tới tự túc, ngành quân y trước đây đã lập I Trung ương quânđược viện nhân sản xuất 1 số thuốc thông thường tuy nhiên quân được viện nay đã được sát nhập vào Bộ Y Tế từ đầu năm nay.

Đ Tiếp theo trang 1

trong Quân Đội nếu hầu thêm nâm phục vụ cho đủ thâm niên hưu bổng và được không ? Và các lực lượng bán quân sự như phụ lực quân thôi quân đội Việc Chính Phủ có được tính vào thâm niên quân vụ không?

Về vấn đề trên, quân nhân Chủ lực quân muốn xin cải tuyển sang BPQ phải làm đơn xin trước theo các điều kiện đã được ấn định tại khoản thị số 1148 và vài số tuổi ở Địa phương Quân cũng chỉ hơn Chủ Lực Quân có một năm, do đó, chỉ những quân nhân nào đạn hạn tuổi tại Chủ Lực Quân mà còn 1 năm nữa là đủ thâm niên hưởng hưu bổng như quy chế đã ấn định mới có thể xin sang Địa phương quân được. Còn việc tính thâm niên các lực lượng Lân quân sự thì chỉ các lực lượng Việt Binh như Việt Binh đoàn Trung Việt, Biệt Chính Đoàn Bắc Việt và Vệ binh NamViệt mới được,còn các lực lượng phụ lực như Supplétif v.v. thì không được.

Riêng về các hồi tính trang các quân nhân trừ bị đã có lâu năm phục vụ trong quân đội khi giải ngũ ra sẽ được đãi ngộ như thế nào ? Điều này chưa có đề cập biết chắc chắn là ngoài 3 tháng lương nghỉ phép và được trả lại tiền hưu liên đã đóng góp 6%lúc trong thời gian tại ngũ hiện bộ Quốc Phòng đã tính lên Thủ Tướng để xin thêm một khoản bồi thường cho các quân nhân trừ bị này, vì trong một ngày rất gần đây sẽ có một sắc luật ấn định về thể thức bồi thường này.

(Đu nữa)

A Tiếp theo trang 1

Kompong Cham bị tấn công 3 mặt

NAM VANG 7-9 (AP, UPI)— Công quân bắn thứ Năm đã mở cuộc tiếng công kích vào Kompong Cham từ ba phía.

Cái tin cho biết quân Khmer đã đã xâm nhập vào bên trong thành. Tin trên rất vội đã có nhóm cuộc giao tranh diễn ra trên các đường phố của thủ đô vào lúc 10 giờ sáng tin của Bộ tư lệnh Cam bốt cho biết chỉ có một vài tên xâm nhập được vào phía nam và Tây Nam của thị trấn.

Tin của UPI cho biết các trực thăng của Cambốt đã vượt qua hàng năng nề của quân Khmer đã đổ đã thêm viện binh vào Kompong Cham. Tin của hãng này cũng cho biết các cuộc giao tranh đang diễn ra trên các đường phố.

Quân Khmer đã đã dùng trọng pháo 105 ly để pháo kích đồ đội vào phi trường và thành phố. Số đã có động quân đã gia tăng được mức phóc kích vì bớm thả T.v. mới chiếc đã thả đã tiếp liệu từ trên một phi cơ C130 của chính phủ Cambốt đã đã đã tiếp liệu này là đạn súng 105 ly đã bay tạc ra ngoài thành phố vào nơi vào vòng công quân kiểm soát.

Tin UPI cho biết có khoảng 10 quân Khmer đã đã xâm nhập được vào bên trong Kompong Cham và các cuộc giao tranh đang diễn ra từ nhà ga qua nhà kia bên trong thành phố. Đại tá An Rong, phát ngôn viên bộ Tư lệnh Cambốt, sau đó đã xác nhận việc quân Khmer đã xâm nhập Kompong Cham. Ông nói rằng cho tới tối ngày thứ Năm, lực lượng xâm nhập này vẫn nằm ở phía tây nam thành phố, khu vực cả đầu chống cự ngu. Tuy nhiên, ông cho biết các cuộc tấn công khác của địch trong ngày vào Kompong Cham đã bị đẩy lui. Đại tá An-Rong cho biết thị trấn Kompong-Cham đã bị phóc kích hơn 100 trái trong ngày thứ năm.

Cuộc tấn công ngày hôm thứ Năm cũng coi là đợt đầu tiên từ trước đến nay vào thị trấn Kompong Cham.

Thông tín viên Kenneth F England của hãng UPI nói rằng vụ thả đã đạn 105 ly bay qua vùng CS kiểm soát là do phi cơ HK từ Thái lan bay qua toàn tiếnđể cho ítcelcongCambốt dùng bị vây bắn bằng trong Kompong Cham. Nguồn tin hãng báo nói rằng quân Khmer đã tịch thâu được của quân Cam Bốt máy khẩu trong phóc 105 ly quanh Kompong Cham, nhưng chưa g bị thiếu đạn được, và đã bắt ngờ được số đạn do phi cơ Hoa kỳ thả bay lạc qua bên chúng đã có đạn để pháo kích các lượt vào Kompong Cham hôm thứ năm.

Mặc dù Hoa kỳ đã ngưng các phi vụ oanh tạc trên đất Cambốt từ ngày 15-8, các phi vụ thám sát và tiếp tế của Hoa kỳ vẫn được thực hiện.

ĐỌC TRANG 7 : NGƯỜI VƯỢT NGỤC
● Truyện dài của SƠN NAM

C Tiếp theo trang 1

sự. Trung tá Lê trung Hiền đã nói : Đã thêm vế pự vào chấp biết việc trao đổi mậu dịch mà PNV Chính hủ nói, là hành động của 1 số đông viên ngoại quốc hợp đồng dụng cuộc hợp bảo đã trao cho phe bên kia Những nói hàng mà ta không biết rõ trong đó đựng gì. Cũng thật phe bên kia đã trao cho các kỹ sư ngoại quốc những sách bảo của họ. PNV Quân sự cho biết những đây là một việc làm bất hợp pháp Và nếu chuyện này còn tiếp tục nữa ta, buộc lòng phải có biện pháp ngăn cản các cuộc trao đổi thương mại MTGP hoặc rút chỉ danh những người đã có hành vi kỉ luật.

G Tiếp theo trang 1

viên. Để là tùy viên văn hóa tha đại sứ Á Rập ông bị xây chân chăng rồi trong trường hợp nào vì ông là không chịu rời đi. Tôi bảo thư của phe đó kích là đến 10 giờ sáng phải cấp cho họ 1 phi cơ nếu không họ sẽ xiết hết con tin và cho nổ bom tha đại sứ chính phủ Phên bằng bông cấp cho họ 1 nhân lực cơ nhỏ loại «Mirage» 20». Nhưng nhóm Đe kích không chịu. Trong khi đó mọi người đều ngại sẽ có 1 con tin bị giết để cảnh cáo. Tin tức đưrcthông báo cho quân không bộ biết là chính TT Syrie đã ra lệnh sẽ cấp 1 chi cơ dân sự Syrie cho quân đó kích.

Đề nghị này được quân không bộ chấp thuận. Nhưng họ yêu sách rằng tất cả vòng dải cảnh phải được rút đi khỏi khu vực tòa đại sứ, họ đòi đi ra phi trường bằng 1 xe ca nhỏ và tất cả của họ trong khu vực phải được đóng kín.Oan xekhông được chở theo đồi bồi bắt cứ ai đã là cảnh sátbay bắc chi. Nếu có sự vi phạm thì cả 15 con tin bị xử bắn ngay. Tại hội nghị Alger người ta tất lo ngại về vụ này. Phái ngôn viên của Ai Cập tuyên bố rằng vụ này xử gây ra 2 nan chấn là hội nghị Alger và sự đoàn kết của khối Ả Rập. Đưn 11 giờ ngày ta thông báo tăng phi cơ Syrie đang bay tới phi trường Orly và 1 nhân viên cảnh sát đăng leo kêu gọi tất cả các nhà quanh vùng nên đóng cửa kín và báo cho quân không bộ biết là tất cả khu vực đều đã được giải tỏa. Đến khoảng 12g30 1 chiếc xe ca nhỏ đầu tiên lấy trước tòa đại sứ được mở cửa và người ta thấy đại sứ lắc bước ra đầu tiên, sau đó là các con tin dân ông bị cột chân liền vào nhau để có thể xê dịch chậm mà không bị chay đuợc. Nhiều đại sứ Á Rập ở Balé có mặt ở xa khu rất con tin lên phi cơ Syrie. Tuy nhiên quân không bộ lên tiếng và lúc đó bọ ma ra 4 nữ con tin là 3 phụ nữ Pháp và 1 phụ nữ Tunisie làm cho tha đại sứ Á Rập vào khoi hành lúc 12g37 phút với 1 chiếc xe đi đầu trong có 2 đại sứ Á Rập và sau đó là xe nhỏ tiếp theo sau nữa là 2 xe du lịch chở ĐS Á Rập khác. Ra tới phi trường không phai là Orly mà là Le Bourget và tại đây phi cơ Caravelle của Syrie đã đáp xuống lúc 13g10'30 tất cả các hành khách của Phi cơ này được đổi sang 1 phi cơ Air France để đi Damas để phương lại phi cơ cho quân không bộ đến 14g45 phi cơ rất cách mà không có dị dấu. Tất cả có 5 quân không bộ và 6 con tin đi với phi hành đoàn gồm 12 người tin giờ chưa biết là phi cơ đã tới phi trường Le Caire đạu ở cuối phi đạo được tiếp tế và sau đó lại cất cánh đi 1 nơi khác.Đối với Pháp thì kế như họ đã hết trách nhiệm trong vụ này. Đại sứ Irak được tra tự do tại phi trường Le Bourget.Sự ngạc nhiên là sau khipha cơ cất cánh tòa đại sứ Á Rập đã phan đối với P Pháp về vụ Pháp đã làm vẻ ngu ngơ trong việc bảo vệ các lãnh sự và ngoại viên của Pháp phải chịu cảnh nguy hiểm và bạo qua của vụ này».

J Tiếp theo trang 1

Thành Thới, xuống An Thới và Tư Giảng Lớn trở về cầu Sa-Đi, rồi đến Mỗ Cày. Tôi đã giữa cảnh yên ả, cầu đường quê vương vương vít xanh và giữa sự thương mến của xóm làng. Tôi như đã thâm lại chính tôi trong cỗ vàng, đã nhìn lại những kỷ niệm của tôi chưa phai mờ. Tôi muốn viết câu này để gởi lại người quen cũ :

Nhớm ơi ! giờ thì em đã sống lại. Trong lai của em cũng sẽ xanh thắm cũng như mùa xanh của quê hương hồi xưa. Thơm là của em từ đây.

SAIGON tháng 8-73
XUÂN VŨ

I Tiếp theo trang 1

Thánh Tế đồng tế cầu hồn cho Đức Cha Simon Hòa Nguyễn Văn Hiếu du Đức Chân Thánh Khâm Giám mục Phó Tả Địa PhanSeiton chủ lễ, rồng với 3 vị Giám Mục và 20 Linh Mục khác.

TT Nguyễn văn Thiệu sau Thánh lễ đã nghênh mình trước linh cữu và đi ánh Đức Cố Giám Mục biên đang được quy tại Vương Cung Thánh Đường.

Tham dự thánh lễ đồng tế cầu hồn cho Đức Cố Thánh Sư Tòa Thánh tại VNCH Henri Lemaître, Nhà si Nguyễn văn Huyền, Chủ Tịch Thượng viện ; một số Nghị sĩ Dân Biểu tuyển lần OL.VNCH cùng thân nhân Đức Cố Giám Mục và rất đông Linh Mục Tu Sĩ và Giáo dân.

Thủ Tướng Chánh Phủ cũng đã cử đại diện mang vòng hoa đến phúng điếu Đức Cố Giám Mục tại Vương Cung Thánh Đường.

D Tiếp theo trang 1

nữ tấn buồn, hàng ngàn công nhân mỏ máy và sinh viên hiện đang vắt vả đào hầm hố, giao thông hào và ụ súng để cản địch nếu ngày địch đổ các đường phố Bắc kinh.

Mới Sĩ Quan TC đặc trách công việc đào hầm hố chuẩn bị chống bom đạn Nga trong khi đưa phái viên UPI đi thăm các hệ thống phòngthủ ở BK đã-bo biết rằng hiện đã có trên 1.000.000 quân Nga đã đặt ngay tại biên giới chống tôi. Nga sô đã thả bại trong âm mưu biến nước chúng tôi thành 1 thuộc địa của chúng nhưng lúc nào cũng có thể xảy ra một cuộc chiến tranh sắm lăng Trung cộng do bọn Nga phát động trước».

Nga sẽ tấn công bằng nguyên tử

Tuần báo Newsweek của Mỹ trong «The Perscope» của số mới nhất đã ngày 10-9 cho hay rằng các chuyên viên tình báo HK hiện đang nhìn với con mắt ngờ vực về một vài liệu của Nga sô lần đầu tiên xuất hiện một nhà Bộ Luân Đôn mô tả một cách quyết rằng Nga hiểu đã có những kế hoạch tấn công xâ lăng trước bằng nguyên tử Trung cộng.

Các chuyên viên này của Mỹ cho rằng quân tin này có quá nhiều sai lầm về sự kiện và họ hoài tất ngờ vực về các lời đoanquyết rằng nguồn tin của báo Anh này là đúng.

Kết quả XỔ SỐ KIẾN THIẾT

XỔ NGÀY 04-9-1973
loại : 9A1, 9A2, 9A3 9A4, 9A5, 9A6 9A7

Số độc đắc trúng 5 triệu đồng

323652

Trúng 500.000 đồng
171617
930495
282849
494553

Trúng 250.000 đồng
266943
397801
407390
495912

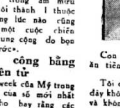
Trúng 50.000 đồng
39890 68628 58967
49863 15770 46380

Trúng 25.000 đồng
4013 8083

Trúng 5.000đ 644
Trúng 2.500đ 415
Trúng 500đ 27

Những vé có 5 con số giống, là độc đắc đều trúng lô an ủi 10.000đ.

Bố cáo từ cơ



Con là Trần-vĩn-Thanh 14 tuổi ăn tiền ở nhà đi hoang.

Tôi đăng Bố cáo này kể từ đây không nhận tên Thanh là con tôi, không chịu bất cứ trách nhiệm nào do hành động y gây ra.

6-9-73 TRẦN VĂN TÂM 157 Hòa Hưng Saigon.

Bố cáo thất tung

Anh ruột tôi, Phạm văn Thăng cần hồi quy đăng nông thôn số 080-143 mất tích ngày 25-4-1972 tại Bình Long trong khi giao tranh với Cộng quân.

Vợ của anh tôi là Nguyễn thị Rô cũng mất tích trong lúc Bình Long chiến tranh.

Nay tôi đăng bố cáo này xin lên án thất tung cho anh và chị tôi.

Em Ruột: PHẠM THỊ NGHĨA
ngụ tại Tại 4 lầu A3 Trại tiếp cư Phú vân Bình Đương.

Sang nhượng

CĂN NHÀ SỐ 29 Lăng Kỳ Giá V.N. với giá phải chăng 400.000đ. 55m 2 sân 55m 2 nhà. Hỏi Ba TRẦN-THỊ-SỰ.

750/1k hoặc TRANG-BỘP. 140 Duy-Tân Đalạt. Có 10 Phát Minh Muốn Bán.

Đề gây quỹ «CÂY MÙA XUÂN CHIẾN SĨ»
Buổi Chiếu Bóng và Phụ Diễn Tân Nhạc
Tổ chức vào lúc 9g 30 ngày Chúa-Nhựt 9-9-1973 – tại Rạp ĐẠI-NAM
Phim đặc sắc «Bốn Chàng Kỵ Sĩ» của Hãng SHAW BROTHERS
đạo diễn Trương.-Kiệt. (FOUR RIDERS)
Với các đại tài tử : Khương-Đại-Vệ, Địch-Long, Trần-Quan-Thái, Vương-Chung.
Phụ diễn Văn Nghệ với các cô : Thanh-Thúy, Thanh-Lan, Mai Lệ-Huyền, Lan-Ngọc, Thanh-Mai, Mỹ-Thế, Connie Kim, Ban CBC. The Dreamer's, Khánh-Ngọc, Phi-Thoan, Tùng-Lâm, Ngọc-Phu.
Vé Bán tại Rạp ĐẠI-NAM

Việt-Nam Cộng-Hòa
Quân Lực Việt Nam Cộng Hòa
Tổng Cục Quân Huấn
Trung Tâm Huấn Luyện Quang Trung
Phòng Tài Chánh

Cáo thị đấu thầu

I.— MỤC ĐÍCH CUỘC ĐẤU THẦU :

Cung cấp Bánh mì cho TTHL-Quang Trung kỳ Đệ 4 Tam cá nguyệt-1973 :

— Trị giá ước lượng 10.080.000đ00
— Tiền ký quỹ tạm 403.200đ00

II.— NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU :

Ngày 25 tháng 9 năm 1973 lúc 9giờ00 tại hội quán TTHL Quang Trung.

III.— NƠI THAM KHẢO ĐIỀU LỆ SÁCH.

Trong những ngày làm việc tại phòng Tài Chánh (Trại Bùi như Luông) TTHL-Quang Trung Sở Hành Chánh và Tài Chánh số 6.

— Bộ chi huy 3-Tiếp Vận kể từ ngày 7-9-73 đến hếtngày 21-9-73.

IV— THỜI HẠN NẠP ĐƠN DỰ THẦU:

Hạn chót nạp đơn xin ghi tên dự thầu—hết ngày 21-9-73

KBC. 4091, ngày 6 tháng 9 năm 73
CHỈ HUY TRƯỞNG
TRUNG TÂM HUẤN LUYỆN QUANG TRUNG

CÔNG TY ĐƯỜNG VIỆT NAM
NHA THƯƠNG MẠI

Cáo Thị Khảo Giá

(Lần thứ 2)

CÔNG TY ĐƯỜNG VIỆT NAM cần mua 2.000 thước vải kẻ lớn (Toile coton locale) khổ 0m90.

— THỂ THỨC ĐẶT HÀNG.
Khổ vức tương thuận.
— KỲ QUỸ.
1/30 trên trị giá khổ vức.
— THỜI HẠN VÀ ĐỊA ĐIỂM GIAO HÀNG.
Tối đa 28 ngày kể từ ngày tổng đạt khổ ước tại kho vật liệu CTĐVN số 2 Nguyễn trường Tộ Khánh Hội Saigon.
— NƠI THAM KHẢO CHI TIẾT VÀ XEM MẪU HÀNG :
Nhà cung cấp cần liên lạc với Nha Thương Mãi CTĐVN (Phòng Mãi Dịch Khảo Giá) tại số 34, 35 Bến Vân Đồn Khánh Hội trong giờ làm việc để biết thêm chi tiết cần thiết và xem mẫu hàng trước khi hiến giá.
— NƠI VÀ THỜI GIAN NẠP ĐƠN HIẾN GIÁ
Nha Thương Mãi CTĐVN (Phòng Mãi Dịch Khảo Giá) tại địa chỉ trên đến 10 giờ ngày 25 tháng 9 năm 1973 là hạn chót.
— Đơn hiến giá phải được niêm kín và kèm theo mẫu vải bố có kích thước 0m40 x 0m20.

SAIGON, ngày 03 năm 09 năm 1973
CÔNG TY ĐƯỜNG VIỆT NAM
NHA THƯƠNG MẠI

Việt-Nam Cộng-Hòa
Nha Thương Cảng Saigon
Số : 22/TL/MU

Cáo thị đấu thầu

Công khai khẩn hạn

(LẦN THỨ II)

I.— MỤC TIÊU :
Công tác sửa chữa cầu kho chứa hàng tại Giang Cảng Cần Thơ.
— Trị giá ước lượng : 28.782.953đ00
— Ký quỹ tạm : 580.000đ00

2.— NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU :
Ngày 18 tháng 09 năm 1973 hồi 9 giờ tại Văn Phòng ông Trưởng phân Cước kế Toán số 3 Trịnh Minh Thế Saigon.

3.— NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ :
Phòng Khách Nha Thương Cảng số 3 Trịnh Minh Thế Saigon.

4.— NƠI VÀ THỜI HẠN NỘP HỒ SƠ DỰ THẦU :
Hồ sơ dự thầu phải bỏ vào thùng đặt tại Phòng Khách Nha Thương Cảng số 3 Trịnh minh Thế Saigon, chậm nhất trước 8 giờ ngày 18 tháng 9 năm 1973.

Saigon, ngày 29 tháng 8 năm 1973
NHA THƯƠNG CẢNG SAIGON

AIR VIETNAM

Hàng-Không Việt-Nam

Thông Cáo số : 081

HÀNG KHÔNG VIỆT NAM trân trọng thông báo :

Chuyến bay của Hàng Không Việt Nam từ Bangkok về Saigon ngày thứ ư 5-9-73 sẽ khởi hành chậm 1 giờ vì lý do kỹ thuật. Chúng tôi cố tiếng nỗ xảy ra tại bộ thông điện trong phòng nâu Ba.

Phi cơ không có tiệt hại gì, và đã trở lại phi trường Bangkok an toàn.

Hành khách trên máy bay đều vô sự. Tuy nhiên một nữ tiếp viên phi hành và 4 hành khách vì ngồi gần chỗ xảy ra tiếng nổ nên bị một vài thương tích xơ sài, đã được sân sóc tại Bệnh viện và đã trở về nhà ngay sau đó.

Một phái đoàn chuyên viên của Nha Hàng Không Dân sự VN và của Công Ty Hàng Không VN đến Bangkok nội trong ngày 6-9-73 để xúc tiến cuộc điều tra tại chỗ.

HÀNG KHÔNG VIỆT NAM
HUỲNH-MINH-CẢNH
Chánh Sự Vụ VP/TGĐ

Đọc và giới thiệu nhật báo Tiền Tuyến

Đề gây quỹ «CÂY MÙA THU DÂN VẬN»
Đại Hội Ca Vũ Nhạc Kịch
Tổ chức lúc 15g30 ngày Thứ Bảy 8-9-1973
tại Rạp QUỐC-THANH

I chương trình đặc sắc quy tụ tất cả nam nữ nghệ sĩ danh tiếng Thủ-Đô.

Ca : Thanh-Thúy, Thanh-Lan, Khánh-Ly, Lệ-Thu, Mai-Lệ-Huyền, Elvis Phương, Thái-Châu.
KỊCH BỘNG NHẠC : Ban Shotgun's—CBC—The Dreamer's — Mỹ-Tráng.
Vũ : Ban Vũ Lưu-Hằng — Mỹ-Phương — Maxim's
KỊCH HÀI ƯỚC : La-Thoại-Tân, Thanh-Việt, Phi-Thoan, Khả-Năng, Tuy-Hồng, Tú-Trinh, Trường-Vi, Ngọc-Phu.
Đặc biệt đánh ca Hong-Kong thượng hạng : LÂM-XUNG
VÉ BÁN tại Rạp QUỐC-THANH

Đô-Thành Saigon
Khối Chuyên Môn
Sở Công Chánh
Phòng Kiều Lộ Saigon Tây

Cáo thị đấu thầu

công khai (lần thứ tư)

I)— MỤC TIÊU ĐẤU THẦU :
Công tác sửa chữa cầu Nhị thiên Đường tại Cholon (Quận VIII).
II)— NGÀY GIỜ VÀ NƠI ĐẤU THẦU :
Đúng 9 giờ ngày 26-9-73 tại Tòa Đô Chánh Saigon (Văn phòng Ông phụ tá Kiều Tế Tài Chánh).
III— TRỊ GIÁ ƯỚC LƯỢNG CÔNG TÁC :
13.972.506đ00.
IV—KỲ QUỸ TẠM:
230.00đ00
V — NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ:
— Trong ngày giờ làm việc tại:
— Văn phòng Phụ Tá Chuyên môn,
— Văn phòng Phụ Tá Kinh Tế Tài Chánh.
— Văn phòng Sở Công Chánh (Phòng Kỹ Thuật) số 86 Lê thánh Tôn Saigon.
— Văn phòng Kiều Lộ Saigon Tây số 132 Đào duy Từ Cholon.
Đơn xin dự thầu phải gửi đến Sở Công Chánh (Phòng Kỹ Thuật) trước 12 giờ ngày 25-9-1973 để được cấp giấy phép dự thầu.
Hồ sơ kèm theo đơn thuận thầu (theo mẫu) nạp cho Hội Đồng đấu thầu trong 15 phút sau khi phiên nhóm đầu thầu khai mạc.
CƯỚC CHÚ:
Cuộc đấu thầu này được tổ chức trước khi Điều kiện sách riêng liên hệ được duyệt y.
Trong trường hợp hồ sơ nay bị bác khước thì kết quả cuộc đấu thầu đồng nhiên bị hủy bỏ mà giữ đã Sở Công Chánh không được kêu nài,hoặc đòi bồi thường thiệt hại chi cả.

Saigon, ngày 4 tháng 9 năm 1973
TL. Đô Trưởng Saigon
Tổng Thư Ký
ĐOÀN VĂN-BÍCH